

Bogdan Grom, vsestranski ustvarjalec, temperamenten slikar, grafik in kipar, danes slavi 90 let

20

Na Prazniku demokratov o perspektivah tržaškega pristanišča



6

Prečnik: meritve in simulacije na predlaganih jusrskih zemljiščih



5

V Repnu so včeraj počastili visoki življenjski jubilej Borisa Pahorja, ki se je rodil na današnji dan pred 95-imi leti

4

Primorski dnevnik

TOREK, 26. AVGUSTA 2008

št. 202 (19.292) leto LXIV.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945. njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zavrž na Cerkniškem, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrobit" v Govcu pri Gorenci Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasužnjeni Evropi.

TRST - UL. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - UL. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

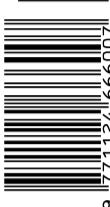
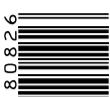
ČEDAD - UL. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.it> e-mail: redakcija@primorski.it

Poštnina plačana v gotovini

Spredzane in abonamente postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

CENA V SLOVENIJI 0,80€ (191,71 snt)



9

Odločilna bitka za Obama ne bo lahka

DUŠAN UDovič

Konvencija ameriške Demokratske stranke v Denverju, ki bo dokončno ustoličila predsedniškega kandidata Baracka Obamo, se je včeraj začela vključno z vsemi elementi spektakla, ki od nekdaj spreminjajo ameriške predsedniške volitve. Izid je že vnaprej napovedan: Obama bo dobil podporo, saj bi bilo neologično, če je ne bi, potem ko je na primarnih volitvah premagal Clintonovo. Poleg tega je zunanj videz trdne enotnosti stranke predpogoj, da sicer izjemno popularni demokratski kandidat lahko računa na uspešen dvoboj z McCainom. Republikanski kandidat namreč ne glede na najnižjo stopnjo podpore, ki jo sedaj uživa odhajajoči predsednik Bush, pridobiva na popularnosti in bitka še zdaleč ni vnaprej odločena. In kot vemo, pri ameriških volitvah odločilno vlogo igrajo močni lobiji s svojimi aparati in vplivom.

Obama si je z izbiro dolgoletnega senatorja Josepha Bidna za podpredsedniškega kandidata zagotovil v demokratskih vrstah do datne točke in se deloma očitkov o neizkušenosti, zlasti kar zadeva zunanj politiko. A je marsikdo pričakoval, da bo izbira padla na Clintonovo, katere pristaši imajo v Demokratski stranki zelo močan vpliv. Kaj je (ali kaj bo) Clintonova dobila v zameno, je vprašanje. Gotovo se je Obama z njo dogovoril za plačilo astronomskih stroškov njene volilne kampanje, opazovalci pa v ozadju dogajanja kljub temu zaznavajo nejevoljno Clintonovih, kar bi na nek način lahko vplivalo na potek konvencije. Vendar, kot povedano, konvencija stranke z nominacijo kandidata je še predigra, glavna bitka za Obamo še pride in gotovo ne bo lahka.

MOSKVA - Ruski parlament se je včeraj izrekel za neodvisnost Južne Osetije in Abhazije

Naraščanje napetosti med Rusijo in Zahodom

Medvedjev napovedal možnost popolne prekinitev odnosov z zvezo NATO

ROMJAN - Včeraj začetek tradicionalnega predšolskega tečaja

Slovenščina z zabavo

Več kot 60 otrok iz Laškega utrujuje znanje slovenščine z igro, gledališčem, petjem in športom



ROMJAN - Romjanu se je včeraj začela »prešola«. Dvoledenski tečaj, ki je nekakšen uvod v šolsko leto, prirejajo Združenje staršev, društvo Ja-

dro, občina Ronke in knjižnica Sandra Pertinjija, vsako leto pa se ga udeleži zelo visoko število učencev. »Prešola« še ni prava šola, saj sloni pouk na

igrah, prepevanju, gledališču, športu in še marsičem, glavni namen pa je utrjevanje slovenskega jezika.

Na 18. strani

MOSKVA - Spor zaradi spopada srbih in gruzijskih oboroženih sil zaradi Južne Osetije je včeraj doživel novo zaostritev. Medtem ko sta se oba doma ruskega parlamenta soglasno izrekla za neodvisnost Južne Osetije in Abhazije, je ruski predsednik Medvedjev izjavil, da je Rusija pripravljena tudi na popolno prekinitev odnosov z zvezo NATO in je države atlantskega zavezništva pozval, naj takšno prekinitev preprečijo. Pri zvezi NATO so v odzivu na besede ruskega predsednika ponovili, da je prihodnost med zavezništvom in Rusijo odvisna od tega, ali bo slednja spoštovala določbe mirovnega načrta, ki je končal nasilje v Gruziji.

Na 3. strani

Stock: srečanje med vodstvom podjetja in sindikati

Na 5. strani

Na višjih srednjih šolah v Trstu in Gorici začetek preverjanj

Na 6. in 18. strani

V Novi Gorici nočejo goriških odpadkov

Na 17. strani

V Sovodnjah in Štandrežu balinalo enajst ženskih ekip

Na 18. strani



Peking se je poslovil, nasledil ga bo London

9

SLOVENIJA - Volitve Slomak o pomenu vseslovenske integracije

TRST - Predsednik Slovenske manjšinske koordinacije (Slomak) Rudi Pavšič je na predsednike vseh slovenskih parlamentarnih strank naslovil pismo, v katerem prihajajoče parlamentarne volitve označuje kot pomembno etapo v stvarnosti samostojne Slovenije in poziva k večji vseslovenski integraciji tako navznoter med Slovenijo in zamejstvom kot tudi navzven. Pavšič je tudi poudaril, da zamejski Slovenci predstavljajo za državo Slovenijo dodano vrednost in veliko priložnost.

Na 2. strani

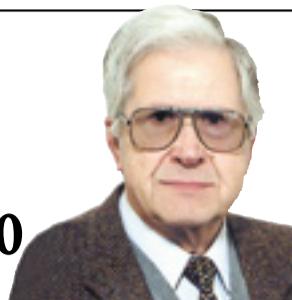




ISTRSKI ZORNI KOT

Hrvaska Kitajski odpira vrata v Evropo

MIRO KOČJAN



Hrvaska mrzlično navezuje stike s Kitajsko. Očitno je ugotovila, da sodijo gospodarski stiki s Kitajsko med prioritete naloge in se trudi, da bi pri tem igrala avantgardno vlogo v Evropi. O tem priča podatek, da je bil tokrat na Kitajskem, pa ne samo zaradi olimpijskih iger, predsednik države Mesič, v letosnjem letu pa je bilo na Hrvaskem že kar osem uradnih in poluradnih kitajskih delegacij, ki so, skupaj s hrvaškimi predstavniki preučevalo možnosti, da bi ta sredozemska država, na njeno pobudo, postala nekakšna avantgarda pri kitajskem prometu v Evropo. Na dlani pa je, da ne gre zgolj za promet, marveč tudi za specifične energetske smeri, ki so dajo zraven.

Tako smo te dni doživljali predvsem na Reki sprejem športnikov in športnic, ki so se izkazali na olimpijskih igrah (Snejana Pejič v Martina Zubčiča sta odnesli bronasti odličiji), na obisku v Pulju pa je bila delegacija kitajske pokrajine Zhejiang, ki spada med gospodarsko najbolj razvite na Kitajskem. Menda je na šestem mestu po brutu proizvodu. Vodil jo je namestnik guvernerja Chen Jauyan, delegacija pa je bila v gosteh pri predsedniku puljske regije Ivanu Jakoviču. Zanimivo je, da so geste zanimali predvsem za krepitev kulturnih stikov z Istro (in Kvarnerom), toda obisk v puljski luki, pa še v ladjeplnici Uljanik, je razkril, da je temeljni namen srečanja bil gospodarski. V bistvu obisk pove, da ne gre samo za enosmeren namen (gospodarski), marveč za široko pahljačo delovanja.

V Pulju napovedujejo še nove kitajske obiske, na Reki prav tako. Hrvaska seveda poudarja možnosti, ki jih nuditi dolga in pestra dalmatinska obala. Zanimivo pa je tudi, da se je začel uveljavljati kitajski turistični obisk. Skratka vse kaže, da namerava Hrvaska igrati vlogo »odpiranja vrata« Kitajski v Evropo, kakor smo prozorno slišali na sedežu istrskega izvršnega sveta v Pulju. Omembu vredno je tudi, da so kitajski predstavniki v Pulju, pri naglašanju kulturnih stikov, vztrajno poudarjali, kako je kitajska umetnost prema znana v Evropi in da ima toliko mičnih v Evropi neznanih aspektov, da je njen poznavanje skrajno potrebno. Mogoče je bilo prisluhniti geslu »zblijanje svetov«. Uspeh olimpijskih iger je bil bistven korak na tej poti.

Notranja politika pa je prav tako izraz stanja in naporov sleherne države. Istrski časniki spremljajo priprave na slovenske volitve. Voce del popola in Novi list na vidnem mestu obravnavata soočanje med Janšo in Pahorjem na ljubljanski televiziiji, o njem pa sklepata, da Janša navsezadnje ni izključil koalicije s kako drugo politično skupino, da pa je bil Pahor »preglednejši« v tem, kje so bile pomanjkljivosti in v čem si je treba začevati nove smeri.

Istrska občila prav tako poročajo o reakciji slovenskih uradnih organov in ministrstva na predlog za plinske terminalne v Tržaškem zalivu. Slovenija, je rečeno, je odločno proti. Na dlani je, da podpirajo stališče miljske župana, ki vidi pri urejanju terminalov omejeno in dvomljivo gospodarsko korist, predvsem pa nevarnost, ki nedvomno sega tudi na slovensko stran.

Kakor je znano, je hrvaska vlada odobrila predlog, da se podaljša odprtje trgovin, ki je bilo dosedlo do devete ure zvečer vse do 24. ure. Odlok sicer velja, kakor je razumeti, le določen čas in je bil sprejet zlasti zaradi potreb turizma. V kratkem se bo o odprtju trgovin izrekla posebna delovna skupina tudi v zvezi z nedeljami in drugimi prazniki.

Kmalu pa bodo začeli spet z delom tudi občinski sveti. Ponekod so na vidiku novosti denimo v Umagu, kjer predstavniki liste »Za Umag« nameravajo kar ostro nastopiti proti županu Vladu Kraljeviču, češ, da je zanemaril vrsto komunalnih del, pozornost pa namenil uradnikom na občini. Kot primer navajajo problem otroških vrtcev, češ, nekaj dni bo resno nastopil problem,

kam vključiti okrog sto novih otrok, saj sedanji ni bil razširjen, potrebuje dela pa tudi niso opravili v nekdanji kasarni.

Kritičen je tudi položaj na labinskem področju, kakor poroča stranka zelenih. Okolje je čedalje bolj ogroženo zavojlo termo-električnih central v bližini tovarne »Rocwohl«, ki je spet odprla vrata, pa tudi cementarne v tej občini. Časniki poudarjajo, v duhu stališč, kakor se zdi, večine v labinskem občinskem svetu, da morajo prebivalci s svojim zdravjem »plačati« to nevarno breme, predviden davek, ki ga je določila oblast pa ni bil predviden v korist domačinov, marveč vladnega proračuna. Položaj je vse težji. Anton Rupnik, ki predstavlja zelene, je ostro dejal, da je vrla še nedavno zagotovila, da področja ne bodo več onesnaževali, zdaj pa je menda na programu nova termo-električna centrala. Zgodilo se je namreč, da je bil deželnai načrt na vrat na nos sprejet pred stališči, ki jih vsebujejo krajevni plani.

Na Reki pa je vse živo v zvezi z načrtom za posodobitev mestne četrti Delta. Gre, kakor vemo, za del nekdanje Luke, ki ga nameravajo povsem spremeniti in iz njega narediti najsodobnejši del mesta ob morju. Za to je za zdaj predvidenih 300 milijonov evrov, interesentov pa je kar nekaj tako, da ne bo finančnega problema. Nova gradnja naj bi pokrile 17 hektarov prostora, ravnatelj Reške pomorske oblasti Bojan Hlača pa je že sporočil, da so prejeli že dvajset pisem o nameri, to je, zagotovil o sredstvih. Po tem načrtu naj bi imeli lukuzna stanovanja, vrsto sodobnih restavracij ter zlasti, poleg drugega, turistično pristanišče za sodobna plovila.

Kar vidno mesto pa namenja glasilo Italijanske unije na Reki zadnjemu delu »Istra nobilissima«, in sicer sekčiji »designa«. Tokrat je prejel prvo nagrado Sergio Gobbo za delo »Fulvio Te vedo«, pri čemer seveda misli na Tommizzo, ker avtor deluje v klubu tega slovitega istrskega pisca. V razlagi o delitvi nagrade je naglašeno, da je uspel Gobbo v velikanskim naporom pričarati razne, svojevrstne istrske stavnosti. Gobbo se je rodil leta 1950 v Kopru, živi v Izoli, je kar se da umetniško pestra osebnost, saj je designer, fotograf, slikar najbrž pa še kaj. Ima pa zanimivo zamisel za prihodnost, da bi namreč zgradili, oziroma uredili muzej o zgodovini jadranskega pomorstva.

Pa spet nekaj živahnega poletnega seveda v pričakovanju, da bo vreme kakor se spodobi. 30. avgusta bomo v Pulju »Puljska noč«, na kateri bo nastopilo nad 200 domačih in tujih umetnikov, predstavnikov raznih zvrsti. Župan Boris Miletič je navdušeno podprt zamisel, češ, da je prav, da mesto sproščeno sprejme konec letošnjega živahnega turizma. Že v navadi je gastronomski poceni ponudba, v Pulju so tokrat na vrsti sardele v Parku in na trgu Foro.

Iz Rima pa je prišla novica, ki jo objavlja tudi italijanski časnik na Reki. Gianni Alemanno, ki je rimski župan, je namreč pozdravil sklep papeža o tem, da je razglasil za blaženega don Francesco Bonifacij, ki je bil rojen leta 1912 v Piranu, po drugi svetovni vojni pa so prelatu zaupali vzdrževanje vile Gardossi, v kateri je bilo nič koliko verskega gradiva iz vsega bujskega okoliša. Menda je bil 11. septembra 1946 odprtlan neznanom kam in končal, kakor se zdi, v fojbi. Rimski župan je sporočil, da bo slavnost o beatifikaciji 4. oktobra v Trstu. Če je prelat končal tako tragično je to kruto dejanje, ki ga je treba najostrje obsoditi, se sliši v Bujah. Sliši pa se hkrati, to pa tudi v krogu sedanjega katoliškega clera v Istri (tudi v slovenskem delu), da je žal, ko pišemo o teh dogajanjih, premalo omenjenih primerov o tem, kako neusmiljeno so bili v času fašizma preganjeni primorski in istrski duhovniki, ki so bili odločni branilci slovenske ter hrvaške narodnosti in kulture. Vatikan nanje ne bi smel pozabiti. Janez Pavel drugi je to temo mena da kar pogosto ponavljal.

Kmalu pa bodo začeli spet z delom tudi občinski sveti. Ponekod so na vidiku novosti denimo v Umagu, kjer predstavniki liste »Za Umag« nameravajo kar ostro nastopiti proti županu Vladu Kraljeviču, češ, da je zanemaril vrsto komunalnih del, pozornost pa namenil uradnikom na občini. Kot primer navajajo problem otroških vrtcev, češ, nekaj dni bo resno nastopil problem,

MANJŠINA - Pričakovanja Slovencev v sosednjih državah

Pismo predsednika Slomaka predsednikom slovenskih strank pred parlamentarnimi volitvami



RUDI PAVŠIČ

uresničimo izhodišča zapisana v ustavnih in zakonskih listinah.

Potrebitno je namreč, da vsestransko obravnavamo odnose med Republiko Slovenijo in zamejstvom. Termin »zamejci« označuje psihološko in institucionalno oddaljenost, ki jo predstavlja bivanje v državah, ki jih deli institucionalna, politična in kulturna meja. Bistveno je, da se to različnost na narodnem področju iznisi, saj smo po jeziku, kulturi, zgodovini in drugih objektivnih ali psiholoških znakih pripadniki slovenskega naroda ne glede na državljanstvo.

Pojem skupnega slovenskega prostora ozira na narodnega prostora ni nekaj, kar je treba doseči ali ustvariti, ampak že obstaja in je se-

stveni del slovenskega naroda, njegove zgodovine in preteklosti. Ta dejstva je danes potrebno bolje in za vedno opredeliti. Naši narodni zavesti se postavlja vprašanje, ali se želimo kot slovenski narod seštevati ali odštevati.

Nov položaj Slovenije nalaga tako državi kot narodu dva cilja: pospešiti jezikovno, kulturno in gospodarsko strukturo tistih delov naroda izven države ter hkrati investirati v vseslovensko integracijo navznoter in navzven. Potrebno je ustvariti ideje in načrte ter vanje vložiti primerna sredstva, da se ponovno jezikovni, kulturni in narodni prostor združi v interakciji in se poveže v makroregijske, evropske in globalne integracijske procese,« še navaja Pavšič.

V zaključku svojega pisma predsednikom slovenskih parlamentarnih strank Pavšič še poudarja, da so člani Slovenske manjšinske koordinacije (SLOMAK) prepričani, da bo vprašanje slovenskih narodnih skupnosti našlo mesto med prioritetnimi izhodišči v programu strank za bližnjo parlamentarno preizkušnjo in da bodo imeli priložnost, da ta poglavja skupaj premislico in zapišejo z obvezoto, da jih bodo tudi uresničevali.

Zagotovljena sredstva za Primorski dnevnik!

ORPO! IN JAZ SEM ŽE
PRIPRAVIL CIKLOSTIL,
DA BOMO SPET
TISKALI V ILEGALI!



vile & vampli prod. © 2008

BOGATIMO SVOJ JEZIK

Na začetku še nekaj pripomb o uporabi in podobnih besedah, o katerih je bil govor prejšnji teden. Na koncu knjig najdemo večkrat zapisane vire, iz katerih je črpal avtor. To velja predvsem za strokovna dela. Tam večkrat beremo: »Seznam uporabljenih literatur« ali »Uporabljeni viri.« V bolnišnicah je zelo pomembno, da vse instrumente pred uporabo razkužijo. Verjetno si pri nas nihče ne želi, da bi tudi slovenščini pred javno uporabo postavljal kakšne omejitve, kdaj in kje smo spremeni sprejmete dve ali tri besede, ali morda celo samo to, koga smo pozdravili ali komu čestitati. Zato še enkrat poudarjam, da kot enakopravni državljan zahtevamo javno rabo slovenskega jezika, brez omejitev, ki jih postavlja naključna uporaba.

Ko govorimo o javni rabi slovenskega jezika, pričakujemo, da bodo uradniki v občinskih uradilih in drugih obvladali slovenski jezik, da se bomo torej z njimi lahko sporazumevali v svojem maternem jeziku. Namesto zahteve po obvladanju ali vsaj znanju slovenskega jezika, pa naši predstavniki vedno zahtevajo od uslužbencev poznavanje slovenskega jezika. Če so ti uradniki iz naših krajev, slovensčino prav gotovo pozna, kot poznajo svojega kolega, sošolca ali soseda. Poznati

nekaj ali nekoga, še zdaleč ne pomeni, da o poznamem vemo kaj več, še manj pa, da jezik, ki ga poznamo, tudi govorimo ali v njem celo pišemo. V šoli vsak dijak pozna matematiko, fiziko ali kak drug predmet, da ga potem tudi zna ali celo obvlada, poznavanje ni dovolj, mora se ga učiti in naučiti, znanje mora torej usvojiti.

Zaradi skromnega in omejenega števila italijanskih glagolov, kjer conoscere una lingua, ni prav nič narobe, pri nas glagol conoscere enostavno prenesemo v govor in ga uporabimo namesto pravilne rabe znati ali obvladati slovenski jezik. Včasih tudi koga vprašamo: »Ali govoris slovensko?«

Lahko sicer rečemo, da kdo dobro pozna npr. evropsko književnost, lahko koga poznamo po glasu, navidez, po imenu; lahko poznamo domače razmere; strokovnjak pozna svojo stroko, in lahko bi našla še celo vrsto zgledov, pri katerih bi lahko uporabili glagol poznati in vse izpeljanke iz tega korenja. Če pa rečem, da je za prevajanje treba dobro poznati oba jezika, moram glagol poznati takoj zamenjati z znati ali obvladati. Za prevajanje iz enega v drugi jezik je torej treba dobro poznati (obvladati) oba jezika. Obvladati pomeni bi-



ti sposoben uspešno opravljati kako dejavnost ali dejavnost. Lahko rečemo, da kdo dobro obvlada teorijo česa, plavanje, tipkanje, pa tudi, da aktivno ali pasivno obvlada tuji jezik. Slenc je to povedal s stavkom: avere la padronanza attiva, passiva di una lingua. Človek lahko obvladati svoja čustva, jezo, strah, kar pomeni, da odločujoče vpliva na pojav čustev. V italijanščini bi temu rekel dominare i propri sentimenti. Za glagola obvladati in obvladovati imamo v italijanščini na razpolago kar nekaj glagolov: dominare, padroneggiare, superare, fronteggiare; pa tudi conoscerne a fondo, avere controllo (della situazione), ki pa niso sinonimi in jih ne smemo uporabljati po mili volji.

Kaj pa glagol znati ali celo vedeti? Pri teh dveh pa se v našem jezikovno mešanem okolju raba spet zaplete, a o tem prihodnji teden.

Lelja Rehar Sancin



MOSKVA - Nasilje v Gruziji spremila stopnjevanje napetosti med Rusijo in Zahodom

Ruski parlament za neodvisnost Južne Osetije in Abhazije

Medvedjev izrazil pripravljenost za popolno prekinitev odnosov z zvezo NATO

MOSKVA/TBILISI/CHINVALI - Ruski parlament se je soglasno izrekel za priznanje neodvisnosti gruzijskih separatističnih pokrajin Južna Osetija in Abhazija. Glasovanje v parlamentu sicer ni pravno zavezujoče, saj je končna odločitev v rokah ruskega predsednika Dmitrija Medvedjeva. Ta je medtem izrazil pripravljenost za popolno prekinitev vezi z Natom. Najprej je 130 članov zgornjega doma ruskega parlamenta, sveta federacije, kmalu zatem pa še 450 poslancev spodnjega doma parlamenta, dume, včeraj soglasno sprejelo deklaracijo, v kateri predsednika Medvedjeva pozivajo, naj uradno prizna Južno Osetijo in Abhazijo kot samostojni državi. Predsednik sveta federacije Sergej Mironov je ob tem poudaril, da odnosi med Rusijo in Gruzijo po genocidu slednje v Južni Osetiji ne bodo nikoli več enaki.

Pred glasovanjem sta ruske poslance nagovorila južnoosetijski in abhazski predsednik, Edvard Kokotji in Sergej Bagapš, in jih pozvala, naj podprejo neodvisnost njunih pokrajin. Bagapš je ob tem dejal, da Južna Osetija in Abhazija ne bosta nikoli več del Gruzije, ki je bila zadnjih 15 let agresor na njenem ozemlju, Kokotji pa je zatrdil, da so prebivalci obeh separatističnih regij storili vse, kar je bilo v njihovi moči, da bi dosegli neodvisnost v skladu z mednarodnim pravom.

Medtem ko je dal Medvedjev v minulih dneh vedeti, da bi Rusija separatistični pokrajini, ki ju je že doslej podpirala, lahko priznala, pa je gruzijski predsednik Mihail Sakašvili na izrednem zasedanju gruzijskega kabinta v mestu Gorj v ponedeljek zavrnil poziv obeh domov ruskega parlamenta in ocenil, da »ne more nihče uzakoniti aneksije gruzijskih ozemelj«.

Pred tem je Sakašvili tovrstne narhte Rusije v pogovoru za francoski dnevnik Liberation označil kot poskus nasilnega spremenjanja evropskih meja, rezultat katerega bo, tudi za Rusijo, katastrofalen. Kot je dodal, sicer ne verjam, da bo kdorkoli v mednarodni skupnosti »dovolj neodgovoren«, da bi sprejel neodvisnost Južne Osetije in Abhazije.

Tudi več evropskih držav in ZDA je že zavrnilo glasovanje ruskih poslancev. V Washingtonu so morebitno priznane neodvisnosti gruzijskih regij označili kot »nesprejemljivo« za ZDA in Rusijo pozvali k spoštovanju ozemeljske celovitosti in suverenosti



Kolona russkih vojaških vozil je včeraj zapustila ozemlje Južne Osetije

ANSA

Gruzije. Tudi v Berlinu so menili, da se ozemeljske celovitosti Gruzije ne sme postavljati pod vprašaj, k »izjemni previdnosti« pri odločanju glede uradnega priznanja Južne Osetije in Abhazije pa je med drugim pozval še italijanski zunanjji minister Franco Frattini.

Nasilje v Gruziji spremila zaストranje odnosov med Rusijo in Zahodom, še posebej zvezo Nato, pri čemer je ruski predsednik Medvedjev včeraj izjavil, da je Rusija pripravljena tudi na popolno prekinitev vezi z Natom, a ob tem države severnoatlantskega zavezništva pozval, naj tovrstno prekinitev preprečijo.

Pri Natu so v odzivu na besede Medvedjeva ponovili, da je prihodnost odnosov med zavezništvom in Rusijo odvisna od tega, ali bo slednja spoštovala določbe mirovnega načrta, ki je končal nasilje v Gruziji in med drugim predvideva umik ruske vojske z gruzijskega ozemlja.

Rusija je Nato sicer že v četrtek obvestila, da je do nadaljnega zamrznila vojaško sodelovanje z zavezništvom. Ruski zunanjji minister Sergej Lavrov je takrat zagotovil, da Rusija Natu ne namerava »zaloputniti vrat pred nosom«, da pa je vse odvisno od tega, ali bo dalo zavezništvo prednost Sakašviljevemu »propadlemu režimu« ali partnerstvu z Rusijo. (STA)



Barack Obama
ANSA

CENE - Za analitike tudi avgusta inflacija več kot 4-odstotna

Proti draginji bomo hrano spet kupovali v »škrniciju«

RIM - Čeprav bo Istat inflacijski podatek za avgust objavljal čez tri dni, je analitikom že sedaj jasno, da bistvenih sprememb ni pričakovati. Večina jih napoveduje, da bo inflacijska stopnja tudi v tem mesecu ostala na julijski ravni, ko je znašala 4,1 odstotka (junija 3,8%), v mesečni primerjavi pa naj bi se živiljenjski stroški zvišali za 0,2 odstotka. Inflacijska žarišča se sicer ne ohlajojo, vendar je nekoliko nižja cena pogonskih goriv zaradi pocenitve nafte (čeprav v minimalni meri) v počitniškem avgustu le zavrla strmo rast inflacijske krivulje iz preteklih mesecev.

Poleg cen energije ostajajo visoke tudi cene živilskih proizvodov, medtem ko naj bi se indeks cen oblike in obutve umiril po zaslugu sezonskih razprodaj. Italijanske družine pa se z inflacijo, ki presega štiri odstotke, še naprej le težko prekopljejo skozi mesec, kar se pošteno pozna pri gibanju prodaje na drobno. Trgovska mreža se zato pripravlja na september z novimi

prijemi, s popusti in posebnimi ponudbami. To velja zlasti za velike trgovske verige, ki posebne ponudbe pripravljajo ne samo na področju prehrane, ampak tudi šolskih potrebščin in učbenikov. Za kruh, testenine, mleko, kavo in olje obljudbla velika distribucija tudi do 50-odstotne popuste, zmrznjene cene in prihranek v razponu med 30 in 50 odstotki za proizvode pod lastno trgovsko znamko namesto za tiste, ki nosijo zvezne uveljavljene blagovne znamke. Da bi zavrlili padanje prodaje, so si veliki trgovci zanimali še eno novo strategijo »največje ugodnosti«, in sicer prodajo nepakiranega blaga in s ponudbo tako imenovanih mono porcij, torej doz za eno samo osebo. V začetku kolikor in brez stroškov embalaže bo tako mogoče kupiti fižol in druge suhe stročnice, testenine, riž, kavo, suho sadje, bombone, hrano za živale in drugo blago, ki ga bomo preprosto uslušili v škrnicelj, kot v »dobrih starih časih«.

Če so vse te akcije za kupce vedno dobradoše, pa za združenja potrošnikov niti približno ne zadostujejo za omemitev krize tretjega tedna v mesecu. Adusbef, Federconsumatori, Codacons in Adoc so na bojni nogi in potrjujejo napoved o nakupovalni stavki. Ta bo 18. septembra, s posebno pozornostjo za vzdržanje od nakupov kruha, uprjena pa bo proti »imobilizmu vlade« spričo nezadržnega načrtovanja cen.

EVRO

1,4767 \$

-0,28

EVROPSKA CENTRALNA BANKA

25. avgusta 2008

evro (povprečni tečaj)

valute	25.8.	22.8.
ameriški dolar	1,4767	1,4808
japonski jen	162,32	162,55
kitaški juan	10,1126	10,1188
ruski rubel	36,0795	36,0899
danska krona	7,4595	7,4599
britanski funt	0,79660	0,79660
švedska krona	9,3510	9,3777
norveška krona	7,9330	7,9335
češka koruna	24,402	24,373
švicarski frank	1,6214	1,6228
estonska korona	15,6466	15,6466
mazurski forint	233,93	233,68
poljski zlot	3,3045	3,2963
kanadski dolar	1,5424	1,5502
avstralski dolar	1,7021	1,7020
bolgarski lev	1,9558	1,9558
romunski lev	3,5195	3,5213
slovaška korona	30,315	30,308
litovski litas	3,4528	3,4528
latvijski lats	0,7035	0,7033
brazilski real	2,3979	2,3893
islandska korona	120,75	120,77
turška lira	1,7528	1,7562
hrvaška kuna	7,1701	7,1708

EVROTRŽNE OBRESTNE MERE

25. avgusta 2008

1 mesec 3 mesec 6 mesec 12 mesec

LIBOR (USD)	2,47188	2,81	3,11375	3,2125
LIBOR (EUR)	4,47938	4,95563	5,15325	5,31238
LIBOR (CHF)	2,25	2,74833	2,88667	3,17667
EURIBOR (EUR)	4,484	4,965	5,161	5,319

ZLATO

(999,99 %) za kg

17.887,02 €

-19,60

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE

25. avgusta 2008

vrednostni papir zaključni tečaj v € spr. v %

BORZNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA	zaključni tečaj v €	spr. v %
GORENJE	29,87	-0,37
INTEREUROPA	24,53	-0,53
KRKA	89,52	+0,07
LUKA KOPER	54,78	-1,14
MERCATOR	223,68	+1,02
PETROL	510,08	-0,47
TELEKOM SLOVENIJE	229,44	-0,03

BORZNA KOTACIJA - DELNICE	zaključni tečaj v €	spr. v %
ACH	-	-
AERODROM LJUBLJANA	80,64	-1,68
DELO PRODAJA	-	-
ETOL	188,37	+6,42
ISKRA AVTOELEKTRIKA	-	-
ISTRABENZ	77,88	-2,95
NOVA KRE.BANKA MARIBOR	25,74	-0,46
MLINOTEST	-	-
KOMPAS MTS	-	-
NIKA	-	-
PIVOVARNA LAŠKO	77,00	+0,21
POZAVAROVALNICA SAVA	27,49	-0,07
PROBANKA	-	-
SALUS, LJUBLJANA	-	-
SAVA	398,96	+0,76
TERME ČATEŽ	-	-
ZITO	200,00	-2,09

MILANSKI BORZNI TRG

MIB 30: -0,68

delnica	zaključni tečaj v €	spr. v %
A2A	2,074	+1,27
ALLEANZA	6,340	-0,86
ATLANTIA	17,94	-1,75
BANCO POPOLARE	12,824	+2,48
BCA MPS	1,726	-1,71
BCA POP MILANO	6,57	-0,91
EDISON	1,192	+1,19
ENEL	6,195	+0,24
FIAT	21,66	-0,28
FINMECCANICA	17,83	+0,17
FONDIARIA-SAI	19,756	-1,19
GENERALI	22,31	-0,67



BORIS PAHOR 95-LETNIK - Počastitev jubilanta v Pokrajinskem muzeju v Repnu

Izvirni koroško-primorski večer Vse najboljše, Boris!

Pripravile so ga slovenske kulturne organizacije iz Avstrije in Italije - S pisateljem se je pogovarjal Horst Ogris

REPEN - Navezost na korenine in identitetne ne more zamreti, spričo razvoja in obnašanja današnje družbe pa je nujno, da se človek spomni na grozote nacističnih taborišč. V teh dneh mislih je zaobjet »credo« Borisa Pahorja, ki danes praznuje 95. rojstni dan. Pisatelja in kritičnega spremjevalca slovenske stavnosti bodo danes zvečer počastili v Padni v slovenski Istri s predstavitvijo njegove avtobiografije Moje suhote, ki je izšla pri slovenski študentski založbi Beletrina. Že sinoči pa so se mu poklonili ljudje s slovenskega obroba z izvirnim primorsko-koroškim večerom na dvorišču Pokrajinskega muzeja v Repnu. Srečanje Vse najboljše, Boris!, ki so ga priredile Slovenska prosvetna zveza iz Celovca, Založništvo tržaškega tiska, založba Mladika, Kulturno društvo Kraški dom in Zadruga Naš Kras, je tja privabilo množico Pahorjevih občudovalcev, ki so jih uvodoma v imenu organizatorjev pozdravili Martina Kafol, Nadia Roncelli in Janko Mallo, ki je opozoril, da so Korošci ob tej priložnosti izdali tudi zgoščenko z naslovom Varuhu jezika in modrijanu nad zalivom, ki vsebuje pogovor, ki ga je s Pahorjem naredil zdaj že bivši urednik slovenskih programov avstrijskega radia v Celovcu Horst Ogris.

Prav Ogris se je sinoč pod »gankom« repenskega muzeja tudi pogovarjal z jubilantom o nekaterih temeljnih vprašanjih. Prvič gre ravno za skrb za slovenstvo na obrobu oz. za narodno vprašanje, brez katerega po Pahorjevih besedah tudi ne more nastati noben internacionalizem, pri čemer je bil slavljenec zelo oster do levice, ki narodnega momenta ni upošteval in je na koncu plačala povsod in, kot se je izrazil, »ostala v spodnjih hlačah«. Dalje je tu izkušnja nacističnega taborišča, ki spremila človeka vse življenje: »Ko boberem drobtinice z mize, jih poljubim,« je dejal Pahor in s tem tudi najbolj nazorno prikazal, kako je nacistični sistem skozi lakovito hotel spremeniti ljudi v živali. Pa tudi danes so stvari, ki človeku dajejo misliti, začenši z družbo, »ki visi na nekem čudnem previsu« in vprašanje je, ali bo spričo npr. zločinov in krivic v imenu demokracije našla kako novo formulacijo. Zato je nujno, da se človek spomni taborišč.

Beseda, ki so se prepletale s klavirskimi melodijami, ki jih je izvajal Tonč Fejnig, je občinstvo seveda pozdravilo z daljšim aplavzom. A to je bil aplavz, ki ga je Boris Pahor posvetil vsem tistim, ki se iz taborišč niso vrnili. (iz)



Večer, ki so ga Borisu Pahorju v čast sinoči pripravile slovenske kulturne organizacije iz Avstrije in Italije, je privabil veliko ljudi

KROMA

KRITIČNI SPREMLJEVALEC ŽIVLJENJSKEGA UTRIPA SLOVENSTVA



toriju vrnil in Trst, kjer se je po diplomi na univerzi v Padovi zaposliš kot profesor na tržaških slovenskih šolah. Prav izkušnja fašističnega preganjanja in grozot nacističnih koncentracijskih taborišč zaznamuje veliko večino Pahorjevih del, od katerih lahko omenimo Mesto v zalivu, Kres v pristanu, Spopad s pomladjo, Parnik trobi nji in predvsem roman Nekropola, zaradi katerega je pisatelj postal - paradoksalno najprej v tujini in potem doma - slaven kot edinstven pričevalec enega najtemnejših obdobjij človeške zgodovine.

Razlog za to razmeroma zapozneno priznanje slovenske srenje je predvsem v povoju včekrat polemičnem razmerju med Pahorjem in novim slovenskim levčarskim »establishmentom« v zamejstvu in matici. Pisatelj se je namreč po vojni vključil v obnovljeno slovensko kulturno in politično življenje, pri čemer sta ga zaznamovala kritično gledanje na slovensko stavnost in samostojnost mišljenja. Poleg zagovarjanja demokratične ureditve je polemika zadevala predvsem odnos levice do narodnega vprašanja, saj se Pahor klub svojemu levčarstvu ni nikoli strinjal z nastopanjem Slovencev znotraj italijanskih levih strank, ampak je kot narodnjak zagovarjal samostojno politično nastopanje. Takratnemu komunističnemu režimu v Sloveniji pa se je zameril predvsem z izidom knjižice Edvard Kocbek pričevalec našega časa leta 1975, ki jo je skupaj z Alojzem Rebulo napisal ob 70-letnici Edvarda Kocbeka in v kateri je Kocbek prvič sprengovoril o pokolu vrnjenih slovenskih domobranov, zaradi česar so Pahor jugoslovanske oblasti prepovedale vstop v državo.

Boris Pahor je doživel ponovno ovrednotenje še po demokratizaciji in osamosvojitvi Slovenije s prejemom Prešernove nagrade in častnega znaka svobode Republike Slovenije. Kritično držo ohranja pisatelj še danes, na primer ob polemikah o italijanskem dnevu spomina na vojne in eksodus, pri čemer Italiji očita pozabljanje na fašizem, prijaznih besed pa nima niti za sedanje slovenske oblasti.

Kot že rečeno, pa je Boris Pahor že veliko prej zaslovel v tujini. Zanj se je navdušila predvsem Francija, ki ga je 27. septembra 2007 odlikovala z redom viteza Legije časti. Še najkasneje je pisatelj odkril tržaška kot širša italijanska javnost. Tako je v Trstu leta 2003 prejel nagrado Zlatega svetega Justa, lani pa je ob izidu novega italijanskega prevoda Nekropole postal za italijansko kulturno javnost pravi primer: »Primer Pahor«, so lani na svojih kulturnih straneh pisali osrednji italijanski dnevnički, pisatelj je januarja letos nastopil v televizijski oddaji Fabia Fazia Che tempo che fa, maja je prejel nagrado za življenjsko delo v okviru natečaja Trst obmejne pisave, v četrtek pa mu bodo v Viareggiju podelili prestižno mednarodno literarno nagrado Viareggio Versilia.

V prometnih nesrečah v Sloveniji minuli teden umrlo deset ljudi

LJUBLJANA - Na slovenskih cestah se je v minulem tednu zgodilo 155 prometnih nesreč, v katerih je umrlo deset ljudi. 201 oseba je bila poškodovana. Samo zadnji konec tedna se je zgodilo 13 prometnih nesreč, v kateri so umrle štirje ljudje, 20 pa je bilo poškodovanih. Kot so sporočili s policije, sta bila najpogostejsa dejavnika prometnih nesreč neprilagojena hitrost in nepravilno prehitevanje. Tudi ta teden se je začel nespodbudno, saj so že umrle tri osebe. Letos so slovenske ceste tako zahtevali 144 smrtnih žrtev, v enakem obdobju lani pa 193.

Za smrt Slovenca v Šibeniku osumljen 61-letni Zagrebčan

ŠIBENIK - Šibenška policija je po sobotni pomorski nesreči, v kateri je umrl 33-letni Celjan, zaradi kaznivega dejanja povzročitve prometne nesreče osumila 61-letnega Zagrebčana, krmara ribiške ladje. Policija je tudi potrdila, da niti preminali slovenski državljan, ki je krmil gumijasti gliser, ni spoštoval pravil o izogibanju trčenju na morju. Kot je pojasnila policija, je do nesreče prišlo, ko je 4,5-metrski gumijasti gliser s slovensko zastavo z veliko hitrostjo prihalil iz smeri hrvaškega otoka Zlarin, jugozahodno od Šibenika, ko je vanj v bližini otoka trčila ribiška ladja. Zaradi trčenja je nesrečni slovenski državljan močno udaril z glavo v kabino ribiške ladje, zatem pa omahnil v morje in se utoplil. Smrt zaradi utopitve je potrdila tudi obdukcija, je še navedla policija. Po poročanju hrvaških medijev so ponesrečenca našli po desetih minutah, kar pa je bilo kljub oživljjanju prepozno zanj.

V hladilni torbi tihotapil prepelice

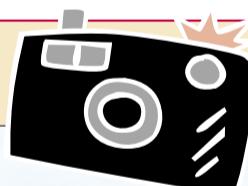
ZAVRČ - Cariniki na mejnem prehodu Zavrč so minuli četrtek v avtomobilu italijanskega državljanina odkrili 58 ustreljenih prepelic. Ptice so zasegli, zoper kršitelja, ki je po placilu varščine v višini 650 evrov lahkoh nadaljeval pot, pa je podan predlog sodnika za prekrške. Voznik je imel v terenskem vozilu pse in lovsko opremo, carinski kontroli ni prijavil ničesar, zato so se cariniki odločili za pregled vozila. V prtljažnem delu avtomobila je bila pod odojev hladilna torba, v kateri so pod steklenicami in hladilnimi vložki odkrili 58 mrtvih prepelic, težkih 5,8 kilograma. Ker so prepelice zavarovane po konvenciji Cites, so o prekršku obvestili tudi policijo in agencijo za okolje.

Na primorski avtocesti zgorel avtomobil

DIVAČA - Na avtocesti med Videžem in Divačo je v nedeljo nekaj pred 13. uro zgorel avtomobil z avstrijsko registracijo, so sporočili iz Policijske uprave Koper. Kot so zapisali, so potnik in voznik pravočasno zapustili vozilo in odklopili prikelico za kampiranje. Kljub hitri intervenciji gasilcev je avtomobil po navedbah policije skoraj v celoti zgorel. Promet po avtocesti v smeri proti Ljubljani je bil nekaj minut popolnoma zaprt, nato pa je potekal le po enem voznom pasu.

FOTOUTRIP POLETJA '08

fotoutrip@primorski.it



Davidova ljubezen na prvo... plavut 13 kg in 127 cm dolge lice, ki jo je Martina Croselli ujel v Baški

Ob častitljivem
95. rojstnem dnevu
pisatelju
Borisu Pahorju
iskreno čestitamo.

Njegovo vse bolj priznano
prizadevanje za uveljavitev
vrednot demokracije,
slovenstva in humanega
zgodovinskega spomina
nepogrešljivo bogati
vso našo narodno skupnost.

SSO SVET SLOVENSKEH ORGANIZACIJ
SZG SLOVENSKA KULTURNO GOSPODARSKA ZVEZA



Trst

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
trst@primorski.it

Torek, 26. avgusta 2008

5

PREČNIK - Sprememba lokacije antene za mobilno telefonijo

Nove simulacije in meritve tokrat na jusarskih zemljiščih

Vaščani so včeraj predlagali nove lokacije - Na potezi so sedaj tehniki družbe Ericsson

Kot napovedano, se »afera antena« v Prečniku še ni zaključila. Včeraj so bili na potezi prebivalci Prečnika, ki so svojo »figuro-anteno« pomaknili na drugo polje. Pretekli teden je namreč družba Ericsson oz. Wind izjavila, da je pripravljena spremeni locacijo svoje antene za mobilno telefonijo, če bi ji vaščani ponudili novo alternativo. V Prečniku so torej nemudoma aktivirali in poiskali nekaj ustreznih jusarskih zemljišč, na katerih bi lahko zrasla antena.

Zupan Giorgio Ret, odbornica Tjaša Švara, predstavniki jusarskega odbora, predstavniki vaščanov ter seveda občinski tehniki in pa tehniki družbe Ericsson so se včeraj srečali v Prečniku, da bi ponovno pognali igro, ki je bila doslej precej enosmerna. Na mizo so razgrnili zemljevid vasi z bližnjo okolico, na katerem so označili svoje predloge. Predstavniki družbe Ericsson z gospo Patrizio Pecoraro na čelu so jim predločili pogoje, katerim mora zemljišče ustrezaati, se pravi sorazmerno lahek dostop do izbranega zemljišča za vozila in pa dobava električnega toka v neposredni bližini. Vaščani so jim torej predstavili alternativi, ki sta od vasi precej oddaljeni, a so jih tehniki Ericssona prekinili, češ da bi bila prevelika oddaljenost antene lahko težava, saj jakost signala ni tako močna; obenem pa so jih »pomirili«, da bodo monitoraže agencije Arpa redne. Pecorarova je sicer poudarila, da želijo z vaščani in občinsko upravo sodelovati, hkrati pa poudarila, da morajo državemu koncesionarju zagotoviti postavitev antene.

Med predstavljenimi predlogi je bilo tudi zemljišče na poti ob križišču za Slivno. Signal bi od tod morda kril tudi Mavhinje in Cerovlje, so pomisili Prečenci. Tehniki Ericssona pa so jim pojasnili, da mora signal operaterja Wind kriti Prečnik »indoor« in »outdoor«, se pravi v hiši in na cesti, medtem ko bo Mavhinje oskrboval le na cesti. Odpeljali so se še do jusarskega zemljišča, ki je od vasi zračno oddaljeno kakih 250 metrov. Na prvi pogled bi lahko edino električna dobava predstavljala problem, pa tudi antena naj bi bila tu višja od prvotnih 24 metrov. Občinski, jusarski in vaški predstavniki so jim ponudili vse potrebno pomoč, le da bi se stvar rešila. Tehniki družbe Ericsson bodo sedaj izvedli vse potrebne meritve in pa simulacije, preverili zemljišča v zemljiški knjigi in se šele nato izrekli. Svet so torej oni na potezi ... (sas)



Po predstavitvi alternativnih lokacij so vsi skupaj odpeljali do enega izmed predlaganih zemljišč

KROMA



SINDIKATI - Na sedežu Zveze industrijev srečanje o bodočnosti tržaškega obrata

Stock: podjetje predstavilo komercialni plan

Sindikalne organizacije so zahtevali celovit industrijski načrt, vodstvo se je omejilo na krizo komercialne dejavnosti - Danes novo srečanje

Včerajšnje srečanje med vodstvom podjetja Stock in sindikalnimi organizacijami je bilo »koristno«. Vsa takoj ga je ocenil pokrajinski tajnik sindikata CGIL Adriano Sincovich. Koristno, ker je do srečanja vendarle prišlo, potem ko so ga sindikalne organizacije dolgo zahtevali.

Na srečanju na sedežu Zveze industrijev bi moralno vodstvo podjetja predstaviti razvojni industrijski načrt, ki naj bi zagotovil nadaljnjo rast zgodovinske tržaške tovarne likerjev in žganih pičjač. Tako je vsaj napovedal pooblaščeni upravitelj Claudio Riva med srečanjem na tržaški prefekturi v začetku avgusta.

Riva in konzulent podjetja Umberto Signorini sta v dobrri uri res predstavila zajeten in razčlenjen načrt, ki pa se je nanašal izključno na komercialno plat delovanja podjetja. Stock se je znašel v težavah s prodajo svojih proizvodov. Zato se je vodstvo odločilo, da preuredi komercialno mrežo, predvsem odnos z velikimi in malimi distributerji. V ta okvir naj bi sodila tudi za sindikate sporna prenestitev upravnih in marketinških ura-

dov iz Trsta v Milan s posledično »presestvijo« štiridesetih uslužbencev v Lombardijo.

Za Sincovicha in ostale sindikalne predstavnike naj bi to ne bi celovit razvojni industrijski načrt, temveč le izdejan komercialni načrt. Sindikati so zato zahtevali, naj podjetje predloži celovit industrijski načrt, vključno s predvidenimi investicijami za preureditev komercialne mreže.

Po mnenju sindikatov naj bi prenestitev 40 uslužbencev v Milan ne bila avtomatično povezana s preureditevjo komercialne mreže. Na sestanku so sindikati vendarle nekaj dosegli: rok 30. septembra, ki ga je dalo podjetje za prenestitev uslužbencev v Milan ni dokončen.

Na srečanju so se dogovorili, da bo vodstvo podjetja za danes pripravilo pismen dokument o reorganizaciji v podjetju, o katerem naj bi nato razpravljali. V tem dokumentu pa bi moralno vodstvo tudi nakazati, kakšna bodočnost se piše tržaškemu obratu v Ul. Caboto.



Tovarna Stock v Ul. Caboto

Nesreča v papirnici Burgo pri Štivanu

V papirnici Burgo pri Štivanu je sinoči prišlo do nesreče pri delu. Trije delavci so bili ranjeni, vendar so vroči nesreče še neznani. V Štivanu so okrog 18. ure prihitali rešilec in policisti iz Nabrežine, ki so ugotovili, da je huje skupil eden izmed trojice; po rokah in po nogah je bil oprečen, zato so ga takoj odpeljali v tržiško bolnišnico, kjer se bo zdravil kakih 15 dni. Ostala dva so prepeljali v katinarsko bolnišnico, njuno zdravstveno stanje ni zaskrbljujoče.

Vodstvo Kmečke zveze o Lokalni akcijski skupini Kras

Ustanovitev Lokalne akcijske skupine Kras bo v ospredju današnje seje izvršnega odbora Kmečke zveze. Na srečanju, ki se bo začelo ob 11.30 v razstavnih dvoranih Zadružne kraške banke na Opčinah, bo nadalje govor o novih možnosti zavarovanja ob trgovati, o prizivu dežele Furlanije-Julische krajine na državni svet zoper razsodbo deželnega upravnega sodišča o evropsko zaščitenih območjih, o obnovi deželne komisije za enake možnosti in škodi po divjadi.

Rojan: svetnika DS za prosta parkirišča

Tržaška občinska svetnika Demokratske stranke Alessandro Carmi in Mario Ravalico nameravati podpisati rezolucijo o prostih parkirnih prostorih v Rojanu, ki sta jo pripravila svetnika Forze Italia Lorenzo Giorgi in Claudio Froemmel.

Deklica podlegla poškodbam nedeljske nesreče na avtocesti

Nedeljska avtomobilska nesreča, ki se je pripetila na avtocesti A4 med Palmanovom in Vilešem, je bila usodna štirljetni tržaški deklici. Z dedkom in babico so se peljali z Desenzana proti Trstu, ko je avtomobil nepričakovani zavozil s cestiča in se večkrat prevrnil. Deklica je pri tem utrpela hujše poškodbe v prsnih koših, tako da so jo nemudoma prepeljali v katinarsko bolnišnico; njena dedek in babica pa sta bila le lažje ranjena. Po osemurnem tripljenju pa za deklico ni bilo več rešitve.



OPĆINE - Razprava na sklepnom večeru Praznika demokratov

Brez sodelovanja s Koprom pristanišče ne bo konkurenčno

Na Fernetičih bi lahko nastalo največje logistično središče v srednji in južni Evropi

Sodelovanje med tržaškim in koprskim pristaniščem je bila glavna tema razprave na nedeljskem zaključnem večeru Praznika demokratov, ki je potekal na Općinah. O perspektivah tržaškega pristanišča so se pogovarjali tržaški župan Robert Dipiazza, predsednik Pristaniške oblasti Claudio Boniciolli, poslanec Ettore Rosato in pokrajinski tajnik Demokratske stranke Roberto Cosolini, razpravo pa je vodil publicist Franco Del Campo.

Dogajanje v zadnjem času po mnenju razpravljalcev kaže, da se stranke oziroma politika končno umika iz pristanišča in da lokalne institucije vse bolj složno podpirajo razvoj največje tržaške infrastrukture. Zaradi strankarske lotizacije in navzkrižnih interesov s posledičnimi vetti je bilo namreč pristanišče dolga desetletja skoraj zamrznjeno, zaradi česar je šlo mimo ničkoliko izgubljenih priložnosti. Zdaj je kot kaže le napočil trenutek novega zakona, čeprav nasprotuje si glasovi še vedno niso povsem utihnili. Za tržaškega župana bodo tudi ti kmalu utišani, kajti izbira o usodi starega pristanišča je padla, saj je politiki tokrat uspelo najti skupni jezik in s tem zagotoviti uspešnost operacije staro pristanišče.

Boniciolli je bil nekoliko manj optimističen, kajti institucionalno sodelovanje samo po sebi še ne zadostuje za zagon pristaniškega razvoja. Potrebne so infrastrukture, potrebno je zaledno logistično središče, brez katerega danes ne more nobeno moderno pristanišče. Pristaniška oblast je predlagala Fernetiče, a temu nasprotuje Trgovinska zbornica. Glede na bližino slovenskega tovornega terminala bi lahko vzpostavili največje središče za zbiranje in distribucijo tovorov za vso srednjo in južno Evropo, je bil prepičan Boniciolli.

Da tržaško pristanišče brez sodelovanja s koprskim ne more biti konkurenčno s severnoevropskimi pristanišči, je prepričan tudi Ettore Rosato. Po njegovem mnenju je treba konkurenčni režim prepustiti terminalistom in drugim operaterjem, vzporedno pa je treba spodbujati sodelovanje med pristaniškima upravama. Podobno je tudi stališče Roberta Cosolinija, ki je opozoril na dolgoročne projekte, kot so logistična platforma, staro pristanišče in lesni pristan, ob katerih se utegnje zbudit stara nasprotnovanja. Dovolj naj bo primer razpisa za upravljanje lesnega pristanišča, ob katerem se je vnela polemika zgolj zato, ker je član mešane družbe, ki se poteguje za koncesijo, tudi slovenski podjetnik, je opozoril Cosolini.

Prisotne je ob zaključku praznika pozdravila tudi demokratska senatorka Tamara Blažina

KROMA



OPĆINE - Poseg senatorke Tamare Blažina

Potrebitno bo razjasniti odnose med Demokratsko stranko in SSK

V svojem kratkem nagovoru na Praznik demokratov na Općinah se je senatorka Tamara Blažina dotaknila nekaterih političnih vprašanj, začenši z vlogo v nalogami Demokratske stranke (DS) v bližnji prihodnosti. Potrebno bo strniti vrste in ob organizacijskih naporih (včlanjevanje, utrjevanje na ozemlju) posvetiti še večjo pozornost vsebinski razpravi znotraj stranke. To tudi glede na programsko konferenco, ki bo jeseni, in seveda glede na vlogo stranke kot opozicione sile. Opozicija bi morala biti še ostrejša in konkretnejša, tako na krajevnih ravnih, kjer Tondova vladala ukinja pozitivne dosežke Illyeve večine, kot na državnih ravnih, kjer se je večina doslej ukvarjala skoraj izključno z interesi predsednika vlade.

Blažinova se je v svojem posegu odzvala na izjave deželnega tajni-

ka SSK Damijana Terpina, ki se je v intervjuju za ljubljansko Delo večkrat spotaknil ob Demokratsko stranko, ki ni »šla po zlu«, kot trdi Terpin. Predvsem zaskrbljajo njegove izjave glede vlogi slovenske stranke in njenih povezovanj. Trditev, da se bo stranka Slovenske skupnosti kot zbirna stranka Slovencev sproti odločala za koalicijo in da bi morala biti enako oddaljena od obeh polov, spravlja verjetno v težave marsikatrega volilca SSK. Je pa tudi popolnoma v nasprotju z deželnim volilnim dogovorom z DS, kjer je jasno izpostavljena opredelenost stranke v levem centru. Zanimivo bi bilo torej vedeti, katera opcija je trenutno veljavna in kako misli Terpin za naprej. DS je vsekakor odprt za dialog (kot smo dokazali na zadnjih deželnih volitvah), vendar mora vsak dogovor sloneti na lojal-

nosti, na vsebinskih in etičnih predpostavkah. Zaradi vsega tega bo potrebno razjasniti odnose med strankama (jasno je, da gre za dve ločeni stranki in potem takem bo moralno biti ločeno tudi članstvo), upoštevajoč, da so Slovenci v Demokratski stranki ne samo prisotni, ampak si v teh mesecih prizadevajo za utrditev svoje organiziranosti v stranki in na ozemlju, za posodobitev vsebin devoljanja in nenačnadne za obnovitev volilnega kadra. DS je interetnična stranka, ki odraža tukajšnjo večjezično družbo; v tej stranki smo Slovenci prisotni polnopravno, z enakimi odgovornostmi in z enakim dostojanstvom. Celotna stranka si v sklopu svojih programov prizadeva za krepitev medsebojnega sodelovanja in sožitja v duhu evropske integracije, je sklenila senatorka Blažinova.

OKOLJE - Greenaction Transnational

Spomeniško varstvo zavrnilo načrt za žaveljski uplinjevalnik

Se gradnja kopenskega uplinjevalnika pri Zavljah oddaljuje? Tako menijo pri okoljevarstveni organizaciji Greenaction Transnational, katere predstavniki so včeraj dopoldne na sedežu tržaškega kluba Prijateljev Zemlje opozorili javnost na že četrto negativno mnenje deželnega krajinskega spomeniškega varstva FJK glede načrta španske družbe Gas Natural. Spomeniško varstvo se je v svojem dopisu italijanskemu ministrству za okolje 11. avgusta o načrtu izreklo negativno zaradi kvarnega vpliva na krajino. Gre namreč za v preteklosti zaradi skladščenja materiala iznakaženo območje, ki pa ga je v teku let zelenje ponovno prekrilo, tako da bi izgradnja objekta ponovno načela izgled krajine. Obenem je postavitev uplinjevalnika v nasprotju z deželnim urbanističnim načrtom in tudi z regulacijskim načrtom za tržaško pristanišče. Morebitno pozitivno mnenje ministrstva je mogoče na podlagi novih zakonov enačiti z varianto z regulacijskemu načrtu, vendar je v tem primeru potrebna strateška ocena o vplivu na okolje.

Po besedah predsednika Greenaction Transnational Roberta Giurastanteja, ki je vodil tiskovno konferenco skupaj s Fabiom Longom iz odbora SOS Milje in Arnaldom Scroccom iz odbora za zaščito Tržaškega zaliva, deželno spomeniško varstvo ni klo-

nilo pritiskom italijanskega ministrstva za okolje, ki po njegovih ocenah očitno pozitivno gleda na gradnjo uplinjevalnika. Če bo klub negativnim ocenam ministrstva vseeno izdal povoljno mnenje, lahko pride do mednarodnega zapleta. Kot vse kaže, bo Slovenija izdala negativno mnenje o gradnji uplinjevalnikov v Tržaškem zalivu, pri čemer se lahko proti italijanskim načrtom pritoži na evropske institucije s posledično arbitražo. Vsekakor je bila Slovenija pritegnjena zraven prepozno, Hrvaška pa sploh ne, prav tako ni bilo soudeleženo prebivalstvo, kar pomeni neuvoščevanje Aarhuške konvencije. Zdaj Greenaction Transnational sodeluje s slovenskimi in hrvaškimi okoljevarstveniki v okviru mreže Alpe-Adria Green, ki bo od Evropske komisije in evropskega parlamenta zahtevala postopek čezmejnega ocenjevanja vpliva na okolje. Pri tem so na tiskovni konferenci spomnili, da je Deželno upravno sodišče Toskane razveljavilo pozitivno mnenje o gradnji uplinjevalnika pri Livornu ravno zaradi pomanjkanja soudeležbe prebivalstva, medtem ko je v Tarantu apuljska deželna uprava dala negativno mnenje o načrtu za gradnjo tamkajšnjega uplinjevalnika, ker je območje tam že dovolj onesnaženo. V Trstu se postavlja tudi problem varnosti, saj je tam blizu leta 1972 že prišlo do atentata na naftovod družbe Siot. (iž)

OPĆINE - V nedeljo

Tramvaj iztiril

Ob cesti od Obeliska proti Općinam - Po nekaj urah je tramvaj spet vozil



Iztirjeni openski tramvaj

VIŠJE SREDNJE ŠOLE

Včeraj začetek preverjanj

Za 29 dijakov Poklicnega zavoda Jozefa Stefana, katerim je bilo junija dokončno ocenjevanje preloženo, se je včeraj začelo preverjanje znanja, brez katerega ne morejo prestopiti v višji razred. Dijaki, ki so v nekaterih predmetih ob koncu šolskega leta prejeli negativno oceno, morajo na podlagi novih določil ministra za šolstvo, ki jih je izdal že bivši levensredinski minister Giuseppe Fioroni, potrdila pa zdajšnja ministrica Mariastella Gelmini, zdaj dokazati, da snov obvladajo, drugače zaostanejo. Ne gre sicer za vrnitev popravnih izpitov, saj so bili ti, nam je bilo povedano, zelo jasno strukturirani, s pisnimi in ustnimi preizkušnjami, zdaj pa je vse prepuščeno kriterijem posameznih profesorjev. Dijaki so se tako v poletnih mesecih (juniju, juliju in tudi avgustu) udeležili t.i. podpornega pouka oz. jim je bila nudena dodatna učna pomoč na šoli, zdaj pa je napočil čas preizkušnje. Včeraj so se dijaki trudili s slovensčino, pri čemer je prišel v poštven predvsem test iz celotne lanske snovi z vprašanji ter slovničnimi in jezikovnimi vajami ter vajami iz sporocanja. V glavnem bi morala zadostoviti pisna naloga, če pa bo kdo še imel težave, ga bodo lahko tudi ustno izpravili, predvidevajo pa, da bo večina izdelala. Dijaki so bili precej mirni, nam je bilo povedano, saj je šlo za podoben način preverjanja znanja, kakrnega so vajeni med šolskim letom (v bistvu gre za nekakšno obsežnejšo kontrolko). Po včerajšnjem testu iz slovenščine bo danes prišla na vrsto matematika, jutri politične vede in vede o zemljah, v petek pa fizika, italijsčina, mehanska tehnologija, zgodovina in uporabna mehanika. V petek bodo prišli na vrsto tisti dijaki, ki morajo popraviti ocene iz elektronike in angleščine, nakar bodo v soboto ocenjevalne seje, ki jim bo sledila objava izidov.

Vsega skupaj mora preverjanje prestat 85 dijakov slovenskih višjih srednjih šol na Tržaškem. Poleg dijakov zavoda Stefan je tu še 20 dijakov Liceja Franceta Prešerna, 21 dijakov Pedagoškega in družboslovnega liceja Antona Martina Slomška in šestnajst dijakov Trgovskega tehničnega zavoda Žige Zoisa. Jutri in v četrtek se bodo s preverjanji ukvarjali dijaki liceja Slomšek in zavoda Zois, medtem ko se bodo na liceju Prešeren zaredi sorazmerno majhnega števila prizadetih dijakov in odsotnosti nekaterih profesorjev, ki se udeležujejo poletnega seminarja za šolnike na Bledu, preverjanja začela 1. septembra in bodo trajala do 4. septembra. (iž)

Openski tramvaj je v nedeljo dopoldne iztiril pri postajališču pri Selivcu. Malo po 9. uri je privozil iz mesta proti Općinam. Po Obelisku je nadaljeval pot proti openskemu križišču s samo dvema potnikoma. Ta sta ob vstopu obvestila šoferja, da nameravata izstopiti pri Selivcu, to je postajališču med Obeliskom in openskim križiščem. Ker se tramvaj tam ni ustavljal, sta opozorila šoferja, da je zavozil mimo postajališča. Šofer je tramvaj ustavljal nekaj metrov po postajališču in skušal v vzvratno vožnjo pripeljati vozilo do postajališča. Pri tem manevru pa je nekaj koles iztirilo in tramvaj se je nekoliko nagnil.

Šofer je takoj obvestil centralo o dogodku. Potnika sta medtem brez težav zapustila vozilo. Na kraj so prispele izvedenici podjetja Trieste trasporti in mestni redarji. Ti so na tamkajšnjem odseku ceste Općine-Trst uvedli izmenično enosmerno cesto, da bi omogočili potoseg delavcev, ki jim je po nekaj urah uspelo premestiti tramvaj na tračnice. Vozilo so nato prepeljali v remizo na Općinah, kjer so ga tehnični pregledali. V nesreči ni bilo poškodovanega prog. Tako je openski tramvaj v popoldanskih urah spet redno vozil.

IN MEMORIAM

Radi Suban v trajen spomin

Nikakor ne morem dojeti, da se je Rada poslovila za vedno, da je ne bo več v pisarni nad knjižnico, da ne bo več mogoče stopiti do nje in da bo odslej živila samo še v spominu. Zdaj so samo še spomin tiste njene oči, ki so se iskreno razveselile ob vsakem srečanju. Posebno odkar svet boj poredkom videvali, so bili najini stiki zelo prisrčni, saj sva druga drugo poznali kot lasten žep, v dobrem in slabem. Osem let vsakodnevnega skupnega dela, pač.

Ko sem leta 1990 prvič postala odbornica za šolstvo in kulturo na nabrežinski občinski upravi in sem se za ta mandat počutila popolnoma ne-pripravljeno, sem se obrnila do svoje predhodnice, Marinke Terčon. Ta pa me je potolažila: "Saj imas Rado, nanjo se brez skrbi zanesi!" In res je bilo tako. Vse, česar sem se lotila, je šlo skozi njene roke, nekatere velike zadeve in tisoč drobnih. Za vse, kar mi je uspelo uresničiti in na kar sem še danes ponosna, sem hvaležna njej in njeni pisarji, ki jo je znala odlično in odločno voditi.

Njeno življenje je bilo tesno povezano z njenim delom, saj je stopila v občinsko strukturo kmalu po ma-

turi. Najprej je leta 1971 sodelovala pri popisu prebivalstva, približno leto dni kasneje pa se je prijavila na razpis za uradniško mesto in ga zmagača. Takrat je bil župan Drago Legiša. Zadolžena je bila za osebje, šolstvo in skrbstvo in nato je v vsej svoji čez 35 let trajajoči delovni dobi ostala zvezsta temu področju. Ko so se v devetdesetih letih pisarne preuredile, je postala načelnica urada za kulturo, šolstvo in šport. Zavzela se je za večje prostore urada in za več osebja, kar je vse dosegla in zgledno uredila. Danes zmore njeni pisarna opraviti brez zastojev veliko količino dela.

V upravnih strukturah devinsko-nabrežinske občine je bila Rada eden glavnih stebrov. Pogrešali jo bodo in jo bomo vse! Pa ne samo zaradi njenega znanja. Pogrešali jo bomo predvsem zaradi njenega odnosa do stvari in do ljudi, zaradi njenega žara, s katerim je reševala zadeve ali pa samo poslušala probleme. V družbi je bila vselej pozitivna. Koliko smo ji znali biti drugi bližu in kako ji je bilo takrat, ko je bila sama s sabo, pa ostaja skrivnost. S spostovanjem in hvaležnostjo jo bomo ohranili v najlepšem spominu.

Vera Tuta Ban

Spominske besede podžupana Romite

»Z Radi Suban odhaja res posebna oseba. Oseba, ki je bila steber enega od najbolj aktivnih uradov Občine Devin-Nabrežina; njen odhod pušča v vseh nas veliko praznino.

S svojim togim, a iskrenim značajem je znala vedno vključiti vse svoje sodelavce v številne načrte, ki jih je v teh letih izpeljal urad za kulturo, turizem in izobraževanje.

Vsakič, ko sva se slišala in sem ji predlagal kup dejavnosti in načrtov, je bil sprva na dnevnem redu "ne, to ni mogoče", a potem se je gospa Subanova s prepričanjem, odločnostjo, voljo in željo, da bi pomagala drugemu, navdušila za predlagane pobude in zamisli, ki smo jih v teh šestih letih izpeljali z velikim trudom. Bila je poštena in lojalna oseba, z veliko občutljivostjo. Ljubila je svoje delo, ki ga je opravljala z veliko poklicnostjo; prav tako je ljubila tudi združenja in umetnike in našega ozemlja.

Kot upravitelj sem lahko le ponosen in srečen, ker mi je bila v teh šestih letih dana priložnost delovanja z gospo Suban, edinstveno osebo, ki si ji lahko zupal, se z njo soocil in tudi živahnno razpravljal, vedno v luči reševanja problemov. Njen spomin, njeni nauki, njena želja po dobroti bodo še nadalje temeljne točke pri našem nadaljnjem delovanju.«

Massimo Romita



RADA SUBAN

Včeraj danes

Danes, TOREK, 26. avgusta 2008

ALEKSANDER

Sonce vzide ob 6.19 in zatone ob 20.53 - Dolžina dneva 13.34 - Luna vzide ob 1.00 in zatone ob 17.26.

Jutri, SREDA, 27. avgusta 2008

MONIKA

VREMENIČERAJ OB 12. URI: temperatura zraka 23,3 stopinje C, zračni tlak 1016,9 mb raste, veter 28 km na uro vzhodnik, severo-vzhodnik, burja, vla-ga 52-odstotna, nebo skoraj jasno, morje rahlo razgiban, temperatura morja 23,4 stopinje C. dog: 17.20 »Il Cavaliere oscuro.«

Izleti

ŠOLSKE SESTRE DE NOTRE DAME vabijo na romanje na Barbano in na Sveti goro v ponedeljek, 1. septembra. Avtobus bo odpeljal s trga Oberdan od 7. uri, s Prosek ob 7.15, s Sv. Križa ob 7.00, s Sesljana ob 7.30. Stroški romanja (avtobus, barka in kosi-lo) znašajo 35 evrov. Za vpis in podrobnejše informacije kličite čimprej na tel. št. 040-220693 ali na št. 347-9322123.

LETNIKI '68 IN ZAHODNEGA KRASA organiziramo izlet in Ptuj in okolico 4. oktobra 2008, da bi skupaj praznovali 40-letnico. Vabljeni so vsi soletniki iz okoliških vasi. Za informacije in rezervacije: Tamara 339-2241221, Aljoša 334-9772080, Igor 347-6849308.

Šolske vesti

ZDRAVJE STARŠEV OŠ FRAN MILČINSKI

obvešča, da je še nekaj prostih mest za tabor angleškega jezika Jezikajte (od 8. do 17. leta) do 29. avgusta v Postojni; da sprejemamo vpise za šahovsko in računalniško delavnico Mišk@ (od 7. do 16. leta) od 1. do 5. septembra v Trstu na Zavodu Žiga Zois v jutranjih urah in kulinarični tabor Mizica pogni se! (od 14. leta dalje) od 7. do 12. septembra na Otočcu. Dodatna pojasnila in prijave do 23. avgusta na tel. št. 040 567751 ali 320-2717508 (Tanja) ali po e-pošti: franmilcinski@gmail.com.

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE obvešča, da bo podelitev letnih suplenc za učno osebje slovenskih šol na Tržaškem potekalo po slednjem koledarju: nižje in višje srednje šole v četrtek, 28. avgusta, ob 9. uri, na DTTZ Žiga Zois, Vrdeška cesta 13/2; vrtci in osnovne šole v petek, 29. avgusta, ob 9. uri, na Osnovni šoli pri Sv. Ivanu, ul. Caravaggio 8. Seznam razpoložljivih mest in ur bo objavljen vsaj 24 ur pred datumom podelitevanja. Do tega roka morajo prispeti tudi morebitna osebna poblastila za prevzem imenovanj.

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO DOLINA sporoča, da bo prvi zbor učnega osebja v ponedeljek, 1. septembra, ob 11.30 na ravnateljstvu.

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO OPĆINE obvešča, da bo zbor učnega osebja v ponedeljek, 1. septembra, ob 11.30 v prostorijah ravnateljstva.

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO PRI SV. JAKOBU sporoča, da bo prva se-

ja zborna učnega osebja v ponedeljek, 1. septembra, ob 8.30 na sedežu ravnateljstva v Ul. Frausin 12.

NIŽJA SREDNJA ŠOLA SV. CIRILA IN METODA sporoča, da bo 1. zbor učnega osebja v ponedeljek, 1. septembra, ob 8.30.

RAVNATELJSTVO PEDAGOŠKEGA IN DRUŽBOSLOVNEGA LICEJA ANTONA MARTINA SLOMŠKA sporoča, da bo prva seja profesorskega zborna v ponedeljek, 1. septembra, ob 8.30.

RAVNATELJSTVO DRŽAVNE NIŽE SREDNJE ŠOLE SIMONA GREGORČIČA sporoča, da bo prva seja profesorskega zborna v ponedeljek, 1. septembra, ob 14.30.

NIŽJA SREDNJA ŠOLA SV. CIRILA IN METODA sporoča učencem, ki so se prijavili na tečaj »Slovenčina v meziniku«, da se bo slednji začel v torek, 2. septembra, v prostorih svetoivanjskega sedeža s sledečim urnikom: učenci 1.r. katinarskega in svetoivanjskega sedeža od 8.30 do 10.30; učenci 2. in 3. r. katinarskega in svetoivanjskega sedeža od 10.45 do 12.45. Učenci naj prinesejjo s seboj zvezek, pero, svinčnik, radirko in barvice.

LICEJ F. PREŠERNA sporoča, da se bo pouk v šolskem letu 2008/09 začel v četrtek, 11. septembra 2008.

Prispevki

V spomin na Bruna Malalana darujeta Olga in Ludvik Grgič 20,00 evrov za SKD Grad Bani.

V spomin na Bruna Malalana daruje brat Ernest in nečakinja Tanja z družinama 50,00 evrov za SKD Grad in 50,00 evrov za cerkev Sv. Florijana pri Banih.

Ob 6. obletnici smrti dragega Zorota Starca daruje družina Starec 30,00 evrov za SKD Barkovlje.

Namesto cvetja na grob Angela Bevilacque daruje družina Carpani 30,00 evrov za TPK Sirena.

V spomin na Vlasto Bachi por. Grgič darujeta Albina in Damjan Milič 50,00 evrov za cerkev v Zgoniku.

V spomin na Vlasto Bachi por. Grgič darujeta Renata in Ingrid 25,00 evrov za Casa via di Natale v Avianu in 25,00 evrov za popravilo cerkve na Padričah.

V spomin na drago Sonjo Susič daruje Olimpija 30,00 evrov za Sklad Mitja Čuk.

V spomin na tetu Noro in tetu Pierino daruje Olimpija 25,00 evrov za Sklad Mitja Čuk.

Ob 6. obletnici smrti moža Brunota Čuka daruje domača družina 40,00 evrov za cerkev v Bazovici.

Namesto cvetja na grob Izidora Maurija (Dorčita) darujeta Nada in Darjo Zobec 50,00 evrov za Sklad Mitja Čuk.

V spomin na Lidio Paoletti daruje družina Pettiroso-Longo 30,00 evrov za Sklad Mitja Čuk.

Ob 2. obletnici smrti dr. Marka Udoviča daruje žena Marija 100,00 evrov za OPZ Kraški cvet.

26.8.1999 26.8.2008

Ob deveti obletnici smrti

Milana Švaba

se ga z ljubeznijo v srcu spominja

sin Igor

Trst, 26. avgusta 2008

26.8.2002 26.8.2008

Čas mineva, a za nas je vse, kot je bilo pred šestimi leti

Mirjam Brajkovič



Tvoji starši in sestra

+ "Ne misli, ne besede, ne solže ne povrnejo te..."

Pustila je veliko praznino v naših sрcih

Rada Suban

Žalostno vest sporočajo

hčerka Petra z Milošem, sestra Sonja z Nedijem, nečak Zoran z Mojco ter ostalo sorodstvo

Njeno žaro bomo pospremili v četrtek, 4. septembra ob 11. uri na pokopališče v Šempolj.

Posebna zahvala gre dr. Irmengardi Schojer za njeno nesebično prisotnost in pomoč.

Namesto cvetja darujete v dobrodelne namene.

Trnovca, Nabrežina Kamnolomi, 26. avgusta 2008

Kraško pogrebno podjetje Lipa

Ciau Rada

Magda in Slavko

Draga Rada, prerano si nas zapustila. Tvoj nasmeh nas bo za vedno spremjal

Sonia, Edi, Alenka, Ivan, Tjaša, Mitija

Dragi Petri, Sonji in vsem sorodnikom topel objem ob boleči izubi Rade Suban

Tatjana, Luciano in Marjoška

Draga Rada,

v mislih si z nami.

Zelo te bomo pogrešali. Petri, Sonji, Nediju, Zoranu in vsem, ki so te imeli radi, izrekamo globoko sožalje

Marija, Vesna, Milan

Ob boleči izgubi ljube Rade

izrekam iskreno sožalje Petri, Sonji in sorodnikom

Nadja z družino

Kratka in kruta bolezna je veliko prezgodaj iztrgala Rado iz kroga njenih najdražjih.

Za njo žalujejo in izrekajo hčerki Petri, sestri Sonji in ostalim sorodnikom občuteno sožalje

sošolci klasičnega liceja:

Alenka, Andrej, Ivo, Jasna P., Jasna R., Joži, Mara, Marko, Martina, Mojca, Patricia, Ravel in Tamara

Župan in Odbor Občine Devin Nabrežina

izrekata hčerki Petri in sestri Sonji izkreno sožalje ob bridki izgubi druge Rade.

Draga Rada,

pogrešali te bomo.

Petri, Sonji in ostalim sorodnikom izražamo ganjeno sožalje

sodelavci

Področja za šolstvo in kulturo

Občine Devin Nabrežina



SLOVENSKA SKUPNOST

Spoštovani
prof. Boris Pahor,

stranka Slovenska skupnost,
Vam izraža iskrena voščila ob
Vašem 95. življenjskem jubileju.

Ponosni smo, da imamo v Vas tako
visokega predstavnika slovenskega naroda,
katerega nam je bilo v čast imeti
za kandidata naše narodne stranke.

Čestitke

Danes POLJANKA bo polnolet-
na postala. Da bi bila srečna in ve-
sela ter da bi se ti izpolnila vsaka two-
ja skrita želja ti iz srca želimo Elda,
Genka, Just, Renata, Frančko in Mar-
cela.

Ljubi, zlati par EDA in MAR-
ČELO sta doživelila zelo lep božji dar.
Mi se z njima veselimo in res prisrčno
jima želimo, da mladostno in koraj-
žno kot doslej, naj skupaj stopata v
življenju še dolgo... dolgo naprej.
»Bog vas živi« doni od ŽPS Trebicē in
vseh, ki ju imamo radi.

Lekarne

Do sobote, 30. avgusta 2008
Urnik lekarn: od 8.30 do 13.00
in od 16.00 do 19.30.

Lekarne odprte
tudi od 13.00 do 16.00

Ul. Ginnastica 6 (040 772148), Naselje
Sv. Sergija - Ul. Curiel 7/B (040 281256).
Bazovica (040 9221294) - samo s pred-
hodnim telefonskim pozivom in nuj-
nim receptom.

Lekarne odprte
tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Ginnastica 6, Naselje Sv. Sergija - Ul.
Curiel 7/B, Trg Venezia 2.
Bazovica (040 9221294) - samo s pred-
hodnim telefonskim pozivom in nuj-
nim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Trg Venezia 2 (040 308248).

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdrav-
stvena služba (od 20. do 8. ure, pred-
praznična od 14. do 20. ure in prazni-
čna od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom,
tel. 040 350505 - Televita.
Telefonska centrala Zdravstvenega
podjetja in bolnišnic: 040 399-1111.
Informacije KZE, bolnišnic in otroške bol-
nišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170,
od ponедeljka do petka od 8. do 18. ure,
ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi infor-
macije o zdravstvenih storitvah, o zdrav-
zenih tržaških bolnišnicah in o otroški
bolnišnici Burlo Garofolo.

Kino

ALCIONE - Dvorana je zaprta zaradi
poletnega dopusta.

AMBASCIATORI - 16.00, 18.30, 21.00
»Le cronache di Narnia: Il principe
Caspian«.

ARISTON - 21.00 »Sogni e delitti«.

CINECITY - 16.15, 18.10, 20.05, 22.00 »Pia-

cere Dave«; 16.10, 17.15, 18.10, 19.05,
20.15, 21.15, 22.00 »Le cronache di Nar-
nia: Il principe Caspian«; 16.10, 18.45
»Lui, lei e Babydog«; 16.15, 18.10, 20.30,
22.15 »Io vi trovero«; 16.00, 18.15,
20.00, 21.30 »Il cavaliere oscuro«.

EXCELSIOR - Dvorana zaprta zaradi
poletnega dopusta.

EXCELSIOR AZZURRA - Zaprto zara-
di poletnega dopusta.

FELLINI - 16.30, 21.30 »12«; 19.00
»Gomorra«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giot-
to 8) 17.00, 18.45, 20.30, 22.15 »Iden-
titikit di un delitto«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 17.00, 18.45,
20.30, 22.15 »Io vi trovero«.

KOPER - KOLOSEJ - 16.40, 19.00, 21.20
»Kako ugabriti nevesto«; 21.50 »Po-
njarevalci«; 17.50, 19.50 »Kung fu
Panda«; 16.50, 19.10, 21.30 »Mumija«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.45, 19.30,
22.00 »Le cronache di Narnia: Il prin-
cipe Caspian«; Dvorana 2: 16.15, 17.45,
19.15, 20.45, 22.20 »Piacere Dave«; Dvo-
rana 3: 16.15, 18.35, 21.00 »Il Cavaliere os-
curo«; Dvorana 4: 19.15 »Lui, lei e Baby-
dog«; 16.15, 17.45, 20.45, 22.20 »Denti«.

SUPER - Film prepovedan mladim pod
18. letom starosti.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.30,
20.30 »Le cronache di Narnia: Il prin-
cipe Caspian«; Dvorana 2: 17.45,
20.00, 22.00 »Piacere Dave«; Dvo-
rana 3: 18.00, 20.10, 22.15 »Denti«; Dvo-
rana 4: 17.50, 20.10 »The Love Guru«;
22.15 »Ombre dal passato«; Dvorana
5: 20.00, 22.10 »Lui, lei e Baby

Obvestila

KMEČKA ZVEZA vabi na sejo izvršne-
ga odbora, ki bo danes, 26. avgusta, ob
11.30 v razstavni dvorani Zadružne
kraške banke na Opčinah.

O.N.A.V. - tržaška sekcija italijanske-
ga združenja pokuševalcev vina, vabi
vse člane in prijatelje, da se udeležijo
večerje, ki bo v četrtek, 28. avgusta, ob
20.00 v restavraciji Križman v Repnu.

Tecajnikom bodo ob tej priliki po-
deljene diplome. Za prijave in infor-
macije kličite na tel. št. 333-4219540.

**ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH
DRUŠTEV** obvešča, da bodo uradi do

12. septembra delavo s poletnim urni-
kom in sicer od ponedeljka do petka,
od 9. do 13. ure.

SVET SLOVENSKIH ORGANIZACIJ
sporoča, da bodo v avgustu uradi v
Trstu, Gorici in Čedadu delovali po
poletnem urniku: od ponedeljka do
petka, od 9. do 13. ure.

JADRALNI KLUB ČUPA organizira do 29.
avgusta celodnevni tečaj windsurfa za
odrasle in otroke, ki so že dopolnili 11.
leto starosti. Odyjal se bo od 10. do 16.
ure. Možne so tudi individualne ure
windsurfa. Za vpisovanja in informaci-
je lahko pokličete na tel. 334-3042911 in
po e-mail: info@yccupa.org.

25-LETNIKI POZOR! Vsi, ki smo ali bo-
mo letos dopolnili 25 let (letniki
1983), se bomo srečali 4. oktobra na
večerji. Za podrobnejše informacije
lahko pišete na elektronski naslov ve-
cerja83@gmail.com ali pokličete na
335-5316286. V naslednjih dneh bo-
mo objavili tudi kraj našega srečanja.

OB PRAZNIKU ZAVETNIKA, Sv. Jerne-
ja, vabi openska župnija na Jernejev te-
den, ki bo potekal do nedelje, 31. avgus-
ta. Danes, 26. avgusta, romanje na
Trsat; v sredo, 27. avgusta, ob 20.30 v
župnijski cerkvi na Opčinah koncert, ki

je v avgustu zaprt.

AŠD BREG vabi v košarkarski kamp, ki
bo potekal v Dolini od 1. do 5. sep-
tembra, od 14. do 18. ure. Skupine bo-
do vodili izkušeni društveni trenerji.
Obiskal jih bo tudi ugledni gost iz slo-
venske košarkarske scene. Za infor-
macije in prijave kličite na telefonski
št. 347-3591855 Boris Salvi, 349-
5196951 Aleš Stefančič ali elektron-
ska naslova: manu.1976@libero.it, oz.
ales.stefancic@libero.it.

ANED - ZBD (Združenje bivših De-
portirancev v Nacistična Taboriča) obve-
šča, da bo sedež v ul. Rio Primo-
rio 1 v Trstu v avgustu zaprt.

PROSVETNI DOM NA OPČINAH bo
v avgustu zaprt.

AŠD BREG vabi v košarkarski kamp, ki
bo potekal v Dolini od 1. do 5. sep-
tembra, od 14. do 18. ure. Skupine bo-
do vodili izkušeni društveni trenerji.
Obiskal jih bo tudi ugledni gost iz slo-
venske košarkarske scene. Za infor-
macije in prijave kličite na telefonski
št. 347-3591855 Boris Salvi, 349-
5196951 Aleš Stefančič ali elektron-
ska naslova: manu.1976@libero.it, oz.
ales.stefancic@libero.it.

OB PRAZNIKU ZAVETNIKA vabi na
odbojkarski turnir v ponedeljek, 1.
septembra, ob 15. uri v parku Fin-
žgarjevega doma na Opčinah. Vabljeni
posamezniki in ekipe! Ob 18.30
nagrjevanje in otvoritev festivala z
nastopom mlajše gledališke skupine
SKK in plesne skupine društva MOSP.
Od 1. do 6. septembra vabljeni na
ustvarjalne delavnice v sklopu festi-
vala! Info: 339-7046331, 340-0541721.

FESTIVAL DRAGE MLADIH vabi na
odbojkarski turnir v ponedeljek, 1.
septembra, ob 15. uri v parku Fin-
žgarjevega doma na Opčinah k udeležitvi
ustvarjalne delavnice v sklopu festi-
vala! Info: 339-7046331, 340-0541721.

FESTIVAL DRAGE MLADIH vabi na
odbojkarski turnir v ponedeljek, 1.
septembra, ob 15. uri v parku Fin-
žgarjevega doma na Opčinah k udeležitvi
ustvarjalne delavnice v sklopu festi-
vala! Info: 339-7046331, 340-0541721.

POKRAJINA TRST

V skladu s 17. členom O.P.R.-ja št. 327/2001 obveščamo, da je bil
s sklepom odbora št. 153 z dne 11/08/2008 odobren dokončni
projekt za Rekonstrukcijo cestnega prometa in prometa pešev na
območju Devinice z razglasitvijo javne koristnosti dela.

V K.O. Devin so podprtive razlastitvi sledče kat. št.: 49/9, 49/31, 29/3, 29/10,
2/2, 2/4, 539/1, 520/16, 520/29; in kat. enote št. 49/2, 49/4, 49/3, 78/1, 79, 83/1,
83/2.

Lastniki si lahko ogledajo dokumentacijo - s predhodno rezervacijo na št.
040/3798 367-484-435, na Pokrajini Trst - ulica S. Anastasio 3, soba št. 318 – in
lahko nudijo koristne elemente za določitev vrednosti območja v roku 7 dni od
objave tega oglasa. Lastniki lahko tudi sklenijo akt o prostovoljni predaji območja, s
predvidenimi povisi odškodnine, v skladu s 45. členom O.P.R.-ja
št. 327/2001.

Začne se tudi procedura za izdajo in izvajanje razlastitvenega odloka z nujno
določitvijo začasne odškodnine, v skladu s 22. členom O.P.R.-ja št. 327/2001.
Zainteresirani si lahko ogledajo in predstavijo morebitne opombe ali
dokumente, ki se nanašajo na predmet postopka v roku 7 dni od objave tega oglasa.
Pristojna uprava je Pokrajina Trst, odgovorni za postopek pa je inž. P. Stolfo.
Odgovorni za razlastitveni postopek Dr. M. Romano

ga bosta oblikovali sopranisti Mojca
Milič in Barbara Tanze; ob orgelski
spremljavi Beatrice Zonta; v četrtek, 28.
avgusta, ob 21. uri video večer pod li-
pami za cerkvijo. Na sporedbo bo dokumentarni film o Jakobu Ukmariju ter film
Loredane Gec Ygodba o volji in moči; v
petek, 29. avgusta, ob 19. uri maša za
otroke, sledijo stare družabne igre za cer-
kvijo; v soboto, 30. avgusta, maša na pro-
stem za slovenske in italijanske vernike;
v nedeljo, 31. avgusta, ob 17. uri vesel Jere-
nejev popoldan.

ZA FOTOVIDEO TRST 80 se začenja
nova sezona. Prvi skupni sestanek bo
danes, 26. avgusta, ob 20.30, v Gre-
gorčičevi dvorani, Ul. San Francesco
20. Vabljeni vsi člani, prijatelji, ljubi-
telji fotografije in video snemanja.

ZUPNIJA IN ŠOLSKE SESTRE DE NO-

TRE DAME v Sv. Križu pri Trstu or-
ganizirajo drugi del oratorija za otro-
ke zadnjih dveh letnikov vrtca, os-
novnošolske otroke in dijake niže
srednje šole, ki bo v Slomškovem do-
mu do 29. avgusta. Oratorij bodo vo-
dili animatorji iz Slovenije. Za vpis in
podrobnejše informacije pokličite
čimprej na tel. št. 040-220693.

KRUT obvešča, da je še nekaj prostih
mest za desetdnevno skupinsko bi-
vanje v termah Radenci konec avgusta.
Za podrobnejše informacije po-
kličite čimprej na sedež Krut-a v Ul.
Cicerone 8/B, tel. 040-360072

SKD IGO GRUDEN prireja delavničko za-
mednjo dve letnikov vrtca, os-
novnošolske otroke in dijake niže
srednje šole, ki bo v Slomškovem do-
mu do 29. avgusta. Delavničko bo po-
taknila vodnica ob poti do spomenika
v parku na Kraški ulici. Sodelujejo
Aleksander Studen-Kirchner (Avstri-
ja), dr. Vesna Mikolič (Slovenija) in dr.
Edi Kovač (Slovenija). Vabljeni Info:
www.dragamladih.org, 339-7046331,
340-0541721.

**KK ADRIA - 20. MARATON PRI-
TELJSTVA LJUBLJANA-LONJER** bo
na sporednu v nedeljo, 7. septembra.

Vabljeni vsi ljubitelji kolesarjenja.
Odhod ob 9. uri, prihod v Lonjer
okrog 13. ure. Vpisovanje na tel. št.
335-6140379, v večernih urah. Zar-<br



Pekinške
olimpijske
igre
od A do Ž

Z Gabrijelom Beličičem
... 2000 km od Pekinga



13

14



BILA SEM TAM:
Nataša Gombač,
prevajalka
v pekinškem
Domu Italija

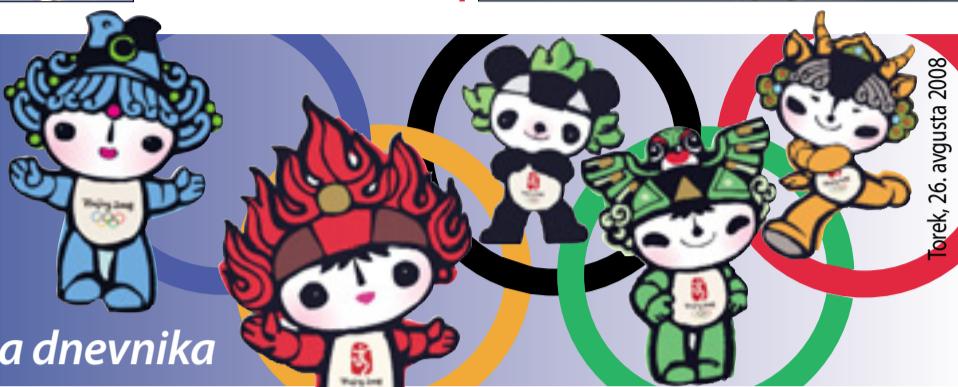
**Naši
»predstavniki«
olimpijskih
športov
o igrah
v Pekingu**



15

Torek, 26. avgusta 2008

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
sport@primorski.it



V PTIČJEM GNEZDU ŽIVAHNA ZAKLJUČNA SLOVESNOST 29. POLETNIH IGER

Zdaj na vrsti London

Prireditelji so presenetljivo nespektakularno ugasnili olimpijski ogenj in olimpijsko zastavo predali prihodnjim organizatorjem Angležem - Največ zlatih kolajn na Kitajskem - Phelps in Bolt junaka iger



Kitajska prestolnica se je na stadio-
nu Ptičje gnezdo s spektakularnim za-
ključkom, ki je minil v živih barvah in v pri-
jetnem vzdusu, v najlepši luči poslovila od
29. olimpijskih iger.

Prireditelji so na slovesnosti ob
21.23 po lokalnem času presenetljivo ne-
spektakularno ugasnili olimpijski ogenj in
olimpiski zastavo predali Londonu. Za-
ključna slovesnost se je pričela s spek-
takularnim ognjemetom in kitajsko himno,
ki jo je zapel tudi kitajski predsednik Hu
Jintao.

Fantazijska igra med tradicijo in mo-
dernostjo se je ujemala s sproščenim in
razposajenim ozračjem, ki mu je na Ptič-
jem gnezdu prisostvovala okoli 91.000 gla-
va množica obiskovalcev. Zaključni mi-
mohod z zastavami je bil tokrat krajši. Na
stadijonu so nato prišli tudi radoživi in spro-
ščeni športniki, ki niso bili več ločeni po
državah.

»Razglašam, da so 29. olimpijske igre
v Pekingu zaprte, ves svet pa pozivam, da
se ponovno zbere čez štiri leta v Londo-
nu na 30. olimpijskih igrach,« je na današ-
nji zaključni slovesnosti dejal predsednik
Mednarodnega olimpijskega komiteja
(MOK) Jacques Rogge, ki je uradno zaprl
igre v Pekingu. »To so bile res izredne
igre,« je prireditelje pohvalil Rogge in do-
dal, da je okoli 11.000 športnikov iz re-

kordnih 204 držav prikazalo »povezuj-
čo moč športa«.

»Olimpijski duh živi!« je še dodal
Belgijec, ki verjame, da so olimpijske igre
spremenile Kitajsko. »Olimpijski ogenj bo
ugasnil, navdušenje kitajskoga ljudstva, da
bi objeli svet, pa bo gorelo vedno,« je še
dejal. Množico sta sicer nagovorila tudi Hu
in predsednik Organizacijskega komiteja
29. olimpijskih iger v Pekingu (BOCOG)

Liu Qi. Hu je pohvalil »uspešen konec«
iger in omenil tudi impresivnih 36 sve-
tovnih in 85 olimpijskih rekordov. Liu pa
je še enkrat ponovil slogan pekinških iger
»En svet, ene sanje.«

Na slovesnem zaprtju iger pa so so-
delovali tudi organizatorji naslednjih, 30.
poletnih olimpijskih iger v Londonu leta
2012. V Aziji zelo priljubljena nogomet-
na zvezda David Beckham je iz slovitega

britanskega dvonadstropnega rdečega av-
tobusa v množico brcnil nogometno žo-
go, kitarist rockovske skupine Led Zep-
elin, Jimmy Page, pa je za predajo olim-
pijske zastave s pevko Leono Lewis pri-
pravil priredbo legendarne pesmi svoje
skupine iz sedemdesetih let »Whole Lot-
ta Love«. Obiskovalcem sta se predstavila
tudi operni zvezdi Placido Domingo in
Song Zuying, nekaj akrobatskih spretno-
sti pa je prikazal tudi igralec Jackie Chan.
Rogge je londonskemu županu Borisu
Johnsonu nato predal olimpijsko zastavo,
olimpiski ogenj pa bo v Londonu, ki bo
po letih 1908 in 1948 olimpijske igre go-
stil že tretjič, svetil od 27. julija do 12. av-
gusta 2012. London tako čaka težko delo,
če bo želel ponoviti igre v Pekingu.

Na igrah v Pekingu so se sicer naj-
bolje odrezali ravno domačini, ki so osvojili
51 zlatih, skupaj pa 100 medalj. Olimpij-
sko zgodovino sta tokrat sicer pisala ameri-
ški plavalec Michael Phelps, ki je z osmi-
mi zlatimi medaljami izboljšal dosežek le-
gendarnega ameriškega plavalca Marka
Spitza, in jamajški sprinter Usain Bolt, ki
je postavil tri svetovne rekorde v tekih na
100 in 200 m ter v štafeti na 4 x 100 m. Pri-
meri dopinga tokratnih iger niso zazna-
movali v tako velikem številu, saj je MOK
do konca iger poročal o le šestih prime-
rih jemanja nedovoljenih poživil.



Kolajne

Beijing 2008

ZDA

Rusija

Velika Britanija

Nemčija

Avstralija

Južna Koreja

Japonska

Italija

Francija

Slovenija

Z**S****B****Sk.**

1. Kitajska

2. ZDA

3. Rusija

4. Velika Britanija

5. Nemčija

6. Avstralija

7. Južna Koreja

8. Japonska

9. Italija

10. Francija

41. Slovenija

51

36

23

19

16

14

13

9

8

7

1

21

38

21

13

10

15

10

16

2

28

36

28

15

17

8

10

17

2

5

**Naši
»predstavniki«
olimpijskih
športov
o igrah
v Pekingu**



Torek, 26. avgusta 2008

↑
**Roberto
Cammarelle**



Lep, mišičast in simpatičen. S Kitajcem je v finalu supertežke kat-
gorije opravil kot mačka z mi-
šjo, prestop med profesionalce ga ne zanima, nastop na resničnosti
šov je že zavrnil. Boljšega ni!

↓
**Šapić
in Šefik**



Srbski vaterpolist Aleksandar Šapić zaradi zloma noge ni mogel igrati na tekmi za 3. mesto proti Črni gori. Poškodbo je staknil med preprirom v vratarjem Denišom Šefikom (na sliki), saj je med prerivanjem padel po stopnicah.

↑
**Rokometaši
Islandije**



Za Islandijo je letošnje srebro prvo olimpijsko odličje v rokometu in še-
le četrta olimpijska kolajna nasploh.
Srebro so osvojili v troskoku v Mel-
bourneu 1956, bron pa v moškem du-
ju in Los Angelesu 1984 in v skoku v
višino za ženske v Sydneyju 2000.

↓
**Volpi
in drugi**



Kdor je v soboto zvečer gledal Rai 2, je ugotovil, da v hitri hoji na 50 km ni zma-
gal Schwazer, temveč Zvacer, Švarcer ali
Švarcer. Poddirektor Raisport Volpi in
številni italijanski TV-komentatorji oči-
no ne vedo, kako se piše italijanski hi-
trohodec (oz. kako se izgovarja njegov
priimek), čeprav so skoraj vsi govorili o
njegovi zmagi kot o najlepši na letošnjih
OI. Pravi profesionalci, ni kaj ...



Olimpijski maraton je osvojil kenijski atlet Samuel Wanjiru, ki je obenem dosegel nov olimpijski rekord in postal prvi Kenijec z olimpijskim zlatom v maratonu



Italijan Roberto Cammarelle je v supertežki kategoriji (nad 91 kg) zlahka osvojil naslov olimpijskega prvaka. V finalu je s tehničnim KO zlahka opravil s Kitajcem Zhang Zhilejem in si po bronu v Atenah 2004 priboril še novo kolajno



Vaterpolisti so samostojni Srbiji po zmagi na evropskem prvenstvu leta 2006 v Beogradu z bronom priborili prvo kolajno na olimpijskih igrah

ANSA

ANSA

ZAKLJUČNI DAN OI - Podelili so še zadnje medalje v sedmih različnih panogah

Izenačen finale med ameriškim »dream teamom« in Španci ena najlepših tekem v zgodovini košarke

Dobro minuto pred koncem je bil rezultat 108:104 - Madžarski vaterpolisti in ruske ritmičarke tretjič zapored zlati - Kuba prvič po 1968 brez zlata v boksu

Dogodek zadnjega dneva OI je bil košarkarski finale med ameriškim »dream teamom« in svetovnimi prvaki Španci. Potem ko so Američani v Atenah 2004 zasedli še tretje mesto, svetovni prvaki pa bili zadnjič leta 1994, so tokrat s svojo zvezdansko zasedbo vendarle osvojili olimpijsko zlato, čeprav so jih bili v finalu, eni najlepših tekem v zgodovini košarke, Pau Gasol in soigralci povsem enakovredni. V prvem delu je sicer kazalo, da bodo Američani po zaslugu neustavljenega Dwyana Wada takoj v kvalifikacijah brez težav obračunali s svetovnimi prvaki, čeprav so slednji na začetku kar nekaj časa vodili, največ za pet točk (22:17). Toda Španci (igrali so brez enega največjih zvezdnikov Joseja Manuela Calderona), ki so na OI izgubili vseh deset dosedanjih tekem proti ZDA, tudi finale leta 1984 v Los Angelesu, so se počasi bližali in dobro neskončno minut pred koncem s trojko Rudyja Fernandeza prišli celo na dve točki zaostanka (89:91), dobro minuto pred koncem pa je bilo še 104:108, na koncu pa so Američani vendarle uveljavili svojo premoč.

Najbrž največji zvezdnik svetovne košarke Kobe Bryant, ki je v soboto praznoval 30. rojstni dan, je bil po zmagi navdušen: »Ta naslov se ne more primerjati niti s šampionskim prstanom v ligi NBA. Mnogi so govorili, da smo igralci arogantni in sebični. Tukaj pa smo dokazali nasprotno. Združili smo se v moštvo in kot moštvo tudi igrali.«

Tako kot v košarki so tudi v odbojki olimpijski naslov osvojili Američani. Da so v življenski formi, so sicer dokazali že na finalu. Svetovne lige, vseeno pa predstavlja zmaga Stanleyja in soigralcev presenečenje. Brazilci, ki so se moralni tokrat zadovoljiti s srebrno kolajno, razočarani pa so bili tudi zato, ker jim ni uspelo, da bi zmagali na dveh zaporednih svetovnih prvenstvih in na dveh zaporednih OI. Tretje mesto so osvojili tokrat presenetljivo konstantni Rusi, Italija, ki je tvegal, da se na OI sploh ne bo uvrstila, pa je na koncu ostala brez kolajne.

V rokometu so se Francozi s prečljivo zmago v finalu proti Islandcem navajačem oddolžili za četrtnfinalni poraz v Atenah, kjer so bili prav tako veliki favoriti za odličje. Francosko zlato je tudi prvo najžalnejše odličje za galske petelinne v dvoranskih moštvenih športih na OI po drugi svetovni vojni. Obenem je olimpijska zlata kolajna tudi kronski dosežek izvrstne generacije francoskih rokometarjev, ki so se povzpeli na evropski, svetovni in olimpijski prestol. Za Islandijo, največje presenečenje rokometnega olimpijskega turnirja, pa je bila že uvrstitev v finale zgodovinska v rokometnem z daljnega severa je prišel spodbujati sam islandski predsednik Grimsson. Bron so osvojili Španci (že tretjič po letih 1996 in 2000), ki so v tekmi za 3. mesto premagali Hrvatsko, zmagovalko iz Aten 2004.

Madžarski vaterpolisti so z zmago nad ZDA postali prva reprezentanca s tremi zaporednimi uspehi (tretjič so olimpijski prvaki postali igralci Biros, Kiss, Kasas, Molnar, Benedek in Szecsi) po Britancih, ki pa so bili zadnjič prvaki leta 1920. Njihova zmaga v finalu, s katero so na igrah niz nepremagljivosti povečali na 17 tekem

Kolajna za Kitajke v ritmični gimnastiki je zelo razburila tabor četrtovrstičnih Italijank. Domače ritmičarke so ne le Kitajki, temveč tudi Aziji pritelovalide sploh prvo olimpijsko odličje v tem športu. Desno: LeBron James, ZDA, a tudi Španija, so pričarali izjemno košarkarsko predstavo

ANSA



(na zadnjih dveh igrah niso zabeležili poraza), ni bila tako prepričljiva, kot kaže končni izid. Reprezentanca ZDA, senzacija turnirja, ki je preprečila finalni nastop Srbiji, se prej pa presenetila tudi svetovne pravke Hrvate; je bila v prvem polčasu povsem enakovreden nasprotnik, v nadaljevanju pa je prišla do izraza daljša klop pri Madžarjih. Bron so osvojili Srbji, ki so tako preprečili Črni gori, da bi osvojila svojo prvo kolajno na OI.

Tekmovanja v atletiki je sklenil moški maraton, v katerem je zmagal Kenijec Samuel Wanjiru pred Maročanom Jaouadom Gharibom in Etiopijcem Tsegayem Kebedo (+3:28). Maraton je potekal večnoma v dokaj vročem ozračju, čeprav je ponoči deževalo. Enaindvajsetletni Wanjiru je šokiral svoje tekmece šest kilometrov pred ciljem, ko se je s hitro spremembo ritma »otresel« vseh tekmecev. Pritekel si je tako veliko prednost, da je bil

njegov zadnji krog na stadionu Ptice gnezdo z golj veselo proslavljanje s kenijsko zastavo. Med Italijani je bil najboljši olimpijski prvak iz Aten Stefano Baldini, ki je osvojil 12. mesto (obenem je tudi napovedal konec mednarodne kariere). Pertile je bil 15., Andriani pa 23. Edini slovenski maratonec Roman Kejžar je bil na koncu 67. in je tako kot Baldini napovedal, da je bil to njegov zadnji nastop na velikih tekmovanjih.

V boksu so zadnji dan razdelili šest kompletov odličij. V polmuški kategoriji je zmagal dvakratni svetovni prvak in bro nasti Aten, Kitajec Zou Shiming, potem ko je njegov nasprotnik zaradi poškodbe rame predal dvoboja. V bantamski kategoriji je bil najboljši Mongolec Badar-Ugan Enhbat (to je bilo prvo mongolsko zlato odličje v boksu), v lahki Rus Aleksej Tiščenko, ki je tako ubranil zlato iz Aten, v veterski Kazahstanec pa Bahit Sarskebajev.



ki je presenetil glavnega favorita Kubanca Carla Banteauxa. Boksarska velesila Kuba pa je prvič po letu 1968 na OI, ki jih ni bojkotirala (1984, 1988), ostala brez zlata. V poltežki kategoriji je po sporni sodniški odločitvi slavil Kitajec Zhang Xiaoping (sodniki naj bi mu pomagali tudi v polfinalu), v supertežki pa je bil najboljši svetovni prvak, Italijan Roberto Cammarelle, ki si je po bronu v Atenah 2004 priboril še drugo olimpijsko kolajno.

Tretji zaporedni naslov v skupinskih vajah pa so si, tako kot med posameznicami, zagotovile ruske ritmičarke. Vodilne po kvalifikacijah Belorusanke so se morale zadovoljiti z bronom, medtem ko so do naslova podprvakinja presenetljivo prisile Kitajke. Olimpijske podprvakinje iz Aten 2004, Italijanke so pristale na nevhaležnem četrtem mestu, po koncu tekmovanja pa so se pritoževale, da so jih sodniki močno oškodovali.

Nedeljski izidi

KONČNE ODLOČITVE (12)

ATLETIKA - Moški

MARATON: 1. Samuel Kamau Wansiru (Ken) 2:06:32; 2. Jaouad Gharib (Mar) 2:07:16; 3. Tsegay Kebede (Eti) 2:10:00; 4. Deriba Merga (Eti) 2:10:21; 5. Martin Lel (Ken) 2:10:24; 6. Viktor Rothlin (Švi) 2:10:35; 7. Yashaw Asfaw (Eti) 2:10:52; 8. Yared Asmerom (Eri) 2:11:11; 9. Dathan Ritzenhein (ZDA) 2:11:59; 10. Ryan Hall (ZDA) 2:12:33 ... 12. Stefano Baldini (Ita) 2:13:25; 15. Ruggero Pertile (Ita) 2:13:39 ... 23. Ottaviano Andriani (Ita) 2:16:10; 67. Roman Kejžar (Slo) 2:29:37

ODBOJKA - Moški

ZA 1. MESTO: Brazilija - ZDA 1:3.

ZA 3. MESTO: Rusija - Italija 3:0.

KONČNI VRSTNI RED: 1. ZDA, 2. Brazilija; 3. Rusija; 4. Italija; 5. Bolgarija, Kitajska, Poljska in Srbija; 9. Nemčija in Venezuela; 11. Egipt in Japonska.

NAJBOLJŠI IGRALCI: MVP, top scorer in servis - Stanley (ZDA); tolkač - Sviderski (Pol); bloker - Endres (Bra); obramba: Verbov (Rus); podajalec: Zagumny (Pol); sprejemalec: Winiarski (Pol); libero: Corsano (Ita).

KOŠARKA - Moški

ZA 1. MESTO: Španija - ZDA 107:118.

ZA 3. MESTO: Litva - Argentina 75:87.

KONČNI VRSTNI RED: 1. ZDA; 2. Španija; 3.

Argentina; 4. Litva; 5. Grčija; 6. Hrvaška; 7. Avstralija; 8. Kitajska; 9. Rusija; 10. Nemčija; 11. Iran; 12. Angola.

ROKOMET - Moški

ZA 1. MESTO: Francija - Islandija 28:23.

ZA 3. MESTO: Hrvaška - Španija 29:35.

ZA 5. MESTO: Rusija - Poljska 28:29.

ZA 7. MESTO: Danska - Južna Koreja 37:26.

KONČNI VRSTNI RED: 1. Francija; 2. Islandija; 3. Španija; 4. Hrvaška; 5. Poljska; 6. Rusija; 7. Danska; 8. Južna Koreja; 9. Nemčija; 10. Egipt; 11. Brazilija; 12. Kitajska.

VATERPOLO - Moški

ZA 1. MESTO: Madžarska - ZDA 14:10.

ZA 3. MESTO: Srbija - Črna gora 6:4.

ZA 5. MESTO: Hrvaška - Španija 9:11.

ZA 7. MESTO: Avstralija - Grčija 8:9.

ZA 9. MESTO: Italija - Nemčija 10:8.

KONČNI VRSTNI RED: 1. Madžarska; 2. ZDA; 3. Srbija; 4. Črna gora; 5. Španija; 6. Hrvaška; 7. Grčija; 8. Avstralija; 9. Italija; 10. Nemčija; 11. Kanada; 12. Kitajska.

RITMIČNA GIMNASTIKA - Skupinske vaje

IZIDI: 1. Rusija 35.550; 2. Kitajska 35.225; 3. Belorusija 34.900; 4. Italija (Elisa Blanchi, Fabrizia D'Ortavio, Marinella Falca, Daniela Masseroni, Elisa Santoni, Angelica Savrakj) 34.425; 5. Bolgarija 33.550; 6. Izrael 32.100; 7. Azerbajžan 31.575; 8. Ukrainska 31.100.

BOKS - Finalni dvoboji

POLMUŠJA KATEGORIJA: Shiming Zou (Kit) – Serdamba Purevdorj (Mon): Purevdorj je na začetku druge runde predal dvoboj. KONČNI VRSTNI RED: 1. Shiming Zou (Kit); 2. Serdamba Purevdorj (Mon); 3. Yampier Hernandez (Kub) in Paddy Barnes (Irs).

BANTAMSKA KATEGORIJA: Yankiel Leon Alarcon (Kub) – Badar-Uugan Enkhbat (Mon) 5:16. KONČNI VRSTNI RED: 1. Badar-Uugan Enkhbat (Mon); 2. Yankiel Leon Alarcon (Kub); 3. Bruno Julie (Mau) in Veaceslav Gojan (Mol).

LAHKĀ KATEGORIJA: Aleksej Tiščenko (Rus) – Daouda Sow (Fra) 11:9. KONČNI VRSTNI RED: 1. Aleksej Tiščenko (Rus); 2. Daouda Sow (Fra); 3. Yordenis Ugas (Cub) in Hračik Javahjan (Arm).

WELTERSKEA KATEGORIJA: Carlos Banteaux Suarez (Kub) – Bahit Sarskebajev (Kaz) 9:18. KONČNI VRSTNI RED: 1. Bahit Sarskebajev (Kaz); 2. Carlos Banteaux Suarez (Kub); 3. Hanati Silamu (Kit) in Kim Jung Joo (J. Kor).

POLTEŽKA KATEGORIJA: Kenny Egan (Irs) – Xiaoping Zhang (Kit) 7:11. KONČNI VRSTNI RED: 1. Xiaoping Zhang (Kit); 2. Kenny Egan (Irs); 3. Jerkebulan Şinaliev (Kaz) in Tony Jeffries (VBr).

SUPERTEŽKA KATEGORIJA: Roberto Cammarelle (Ita) – Zhilei Zhang (Kit): na začetku 4. runde je sodnik prekinil dvoboj in za zmagovlaca proglašil Cammarelleja. KONČNI VRSTNI RED: 1. Roberto Cammarelle (Ita); 2. Zhilei Zhang (Kit); 3. David Price (VBr) in Vjačeslav Glazkov (Ukr).

	Z	S	B	Sk.
Kitajska	51	21	28	100
ZDA	36	38	36	110
Rusija	23	21	28	72
Velika Britanija	19	13	15	47
Nemčija	16	10	15	41
Australija	14	15	17	46
Južna Koreja	13	10	8	31
Japonska	9	6	10	25
Italija	8	10	10	28
Francija	7	16	17	40
Ukrajina	7	5	15	27
Nizozemska	7	5	4	16
Jamajka	6	3	2	11
Španija	5	10	3	18
Kenija	5	5	4	14
Belorusija	4	5	10	19
Romunija	4	1	3	8
Etiopija	4	1	2	7



Ameriški odbojkarji so po 20 letih premora, zadnjič so bili olimpijski prvaki v Seulu leta 1988, svetovni prvaki pa 1986, spet osvojili naslov na velikem tekmovanju. V finalu reprezentanc z dvema olimpijskima litorikama so po odlični igri z obeh strani premagali branilce naslova in favorite, Brazilce ANSA



Rusi proti Italijanom v tekmi za 3. mesto niso imeli težkega dela. Maksim Mihajlov je bil s svojimi 203 centimetri in dobrim napadom nerešljiva uganka za Italijane, poleg tega pa se je razigral še Aleksander Košarev. Končno četrto mesto je najboljši rezultat Italije v zadnjih dveh letih, a prvič od Atlante 1996 ni osvojila olimpijskega odličja

OBRAČUN ITALIJE IN SLOVENIJE

Oboji zadovoljni, toda...

Italijani v vrhu in pred Francozi, Slovenci prvič osvojili kar pet kolajn - Flop: italijanske ekipe, plavalci in atleti, telovadec Petkovšek in kajakaš Kauzer

Predsednik italijanskega olimpijskega komiteja CONI Gianni Petrucci se je zadnje ure 29. olimpijskih iger obnašal kot navijač. Brez dlak na jeziku se je hudoval nad sodniki, ki naj bi s kriičnim ocenjevanjem oškodovali četrtovršcene italijanske ritmičarke, napisled pa se je le potolažil z zlato kolajno boksarja Cammarelleja. Orjaku je takoj po zmagovalcem dvojboju skočil v naročje, novinarjem pa je nato razlagal, da ni nič slabega, če se predsednik veseli uspehov svojih olimpijevcov.

Navijaške mrzlice se ni otresele niti po nekaj urah, ko so ga spraševali za obračun italijanskih nastopov v Pekingu. Pogrel je staro rivalstvo med Italijani ter Francozi in dejal, da je obračun pozitiven, saj je Italija na seznamu medalj pred Francijo.

V treznejsem slogu pa je ocenil, da je izkupiček 28 kolajn zadovoljiv, saj je CONI pred začetkom iger računal na bero med 25 in 27 medaljami. Petrucci je želel predvsem poudariti, da je Italija uspešno prestala generacijsko zamenjavo, saj so med dobitniki medalj številni novi in mladi obrazzi. »Pozabil« pa je na nekaj dejstev: italijanski izkupiček je bil pred štirimi leti bogatejši za štiri uvrstitev na prva tri mesta, v Atenah pa so si Italijani zagotovili deset prvih mest, letos pa le osem.

Mimo Petruccijevih ocen vsekakor ni dvoma, da je Italija v marsikateri disciplini dosegla več od pričakovanevga. Zlasti v boksu je obračun nadvse pozitiven, saj je s šestimi boksarji Italija osvojila tri medalje vseh treh krov.

Največ kolajn je tako kot vedno proizvedlo sabljanje, več od pričakovanevga pa so prinesli športi, kjer se zahteva natančnost. Strelstvo je postrelo z zlatim odličjem Furlanke Cainero, drugima mestoma Pellieila in D'Aniella, lep uspeh pa je dosegla tu-

di lokostrelska trojica z srebrom v ekipnem tekmovanju. Vredne podarka so tudi zmage rokoborca Miniguzzi in judoistke Quintavalle, pa tudi prva kolajna v taekwondoju po zaslugu Sarmienta in vnovično srebro zimzelene Josefe Ideme.

Ostale medalje pa so po svoje tudi delni neuspehi. V kolesarstvu je na primer Rebellin resda osvojil srebro, Italijani pa so odkrito računalni na zmagu Bettinija.

Največji neuspeh pa predstavlja skupinski športi, ki Italiji niso prinesli niti ene medalje. Prezgodaj so svojo pot končale tako vaterolistke, ki so branile naslov, kot odbojkarice. Odbojkarji so zatajili ravno v zadnji tekmi, ko je bil v igri bron, nogometniki pa so se po bronu v Atenah tako kot po tradiciji poslovili še pred polfinalom.

Manj od pričakovanevga so dose-

gli tudi plavalci in atleti. Že res, da je Pellegrinijeva postavila nov svetovni rekord, toda njena zlata medalja in srebro Filippijeve predstavljajo preskoren izkupiček. V atletiki pa sta edini medalji prišli po zaslugu hitre hoje, medtem ko je bilo pričakovati, da se bodo z odličji okitili skakalci (Howe, Martinez, Di Martino ...). Delno tolažbo predstavlja dejstvo, da so se italijanski atleti mnogo pogosteje uvrstili v finale kot pred štirimi leti.

Nobene tolazbe pa ni najti pri gimnastiki, ki ni prinesla niti ene medalje. Tako Cassina kot Coppolino sta pristala na četrtem mestu, Ferrarieva in ostali pa so se uvrstili mnogo niže.

Ne ravno spodbuden je izkupiček veslačev in jadralcev, ki pa

so nedvomno zlati metalec kladiva, Primož Kozmus, plavalka Sara Isakovič, pri kateri tudi svetovni rekord ni zadostoval za zlato, jadralec Vasilij

pravili tudi Rok Kolander, Rok Rozman, Tomaž in Miha Pirih med veslači v četvercu brez krmjarja, ki so bili na najpomembnejši tekmi v najboljši formi, blizu medalji, na koncu pa so se moralni zadovoljiti s četrtim mestom. Pozitiven pa je bil tudi nastop celotne plavalne reprezentance, saj so Slovenci izjemno Nine Sovinek po vrsti pravili svoje osebne, v večini primerov tudi državne rekorde.

Presenetljivo se je v finale skoka v višino prebil tudi atlet Rožle Prezelj, saj je velik del sezone celil poškodbe in dosegel enako uvrstitev kot daljinska plavalka Teja Zupan, ki je bila vse so zaključnega sprinta v vodilni skupini.

Seveda je bila v Pekingu tudi peščica spodrlajev. Telovadec Mitja Petkovšek je v Peking prišel kot evropski in svetovni prvak, uspešno prestal kvalifikacije, v finalu pa je po grobi napaki zapravil najmanj srebrno medaljo. Tudi svetovna prvaka Iztok Čop in Luka Špik sta želeta več od finala, a se po neuspešni sezoni 2008 tudi na igrah nista uspela zbrati za najboljši letoski nastop. Podobna ugotovitev velja za kajakaša Petra Kauzera, ki je vseskozi napovedoval medaljo, v kvalifikacijah deklasiral tekmece, nato pa v polfinalu po veliki napaki izpadel. Med neuspešne sodi tudi plavalec Peter Mankoč, ki je v kvalifikacijah z izjemnim državnim rekordom nakazal, da se morda lahko vključi tudi v boj za medalje, po ponosrečenem polfinalnem nastopu pa se je moral zadovoljiti z 10. mestom. Sem nedvomno sodita tudi 10. mesto Brigite Langerholc, ki je letos vseskozi napovedovala medaljo, 20. mesto Miroslava Vodovnika v suvanju krogle ter 22. mesto še enega finalista lanskega svetovnega atletskega prvenstva v Osaki, Matice Osvornikarja, ki ni našel prave forme in pristal na 22. mestu.

Nekaj športnikov je žal nastopilo tudi poškodovanih. Kot vselej pa je bilo v ekipi tudi nekaj športnikov, pri katerih se je pojavilo vprašanje, ali jih sploh poslati na igre. Pri tem vprašanju pa so si pri Olimpijskem komiteju Slovenije enotni. Gre za mlade in perspektivne tekmovalce, ki so prišli po pomembno olimpijsko izkušnjo, v Londonu 2012 pa bodo pričakovanja tako pri njih, kot pri OKS večja.

Žal pa tokrat ne moremo mimo neljube zapleta na atletskem stadioну, kjer je skakalec s palico Jurij Rovan prišel na reportersko mesto novinarja slovenske televizije Andreja Stareta in ga polil z vodo. Rovan se je za neumnost, ki nikakor ne sodi v šport, sicer opravičil, a se bo moral zagovarjati pred disciplinsko komisijo olimpijskega komiteja.



Junaki iger (od leve v smeri urinega kazalca): Primož Kozmus, edini »zlati« Slovenec; Federica Pellegrini, prva s svetovnim rekordom; Josefa Idem; do kolajne pri 44 letih

ANS, STA



so vseeno presegli pričakovanja. »Običajni« medalji Alessandre Sensini se je pridružil bron Romero, veslači in kajnisti pa so poleg srebra Idemove zabeležili še srebro četverca in bron dvojca.

Slovenska olimpijska odprava se z 29. iger moderne dobe prvič v zgodovini slovenskega športa vrača v domovino s kar petimi osvojenimi medaljami. Kljub nekaterim manjšim spodrljajem je bila odprava najuspešnejša doslej, slovenska delegacija pa je na igrah doživelila tudi najslajše, Prešernovo Zdravljico in slovensko trobojnico na najvišjem drogu. Nadaljevanje poti slovenskega športa v svetovni vrh potrjuje tudi statistika. Prvi pokazatelj je seveda rekordnih pet uvrstitev na stopničke za zmagovalce. Tudi druge primerjave, če vzamemo denimo atletsko ali plavalno finale, torej uvrstitev med najboljšo osmico, kažejo na pozitiven trend razvoja slovenskega športa. Tokrat je bilo uvrstitev med najboljših osem kar 12, deni-

zbogar, ki je potrdil medaljo iz Aten, veteran s puško Rajmond Debevec in judoistka Lucija Polavder, ki ji je po uspehih na manjših tekmovanjih zdaj uspel še »olimpijski met«, s katerim je osvojila bronasto odličje.

Ne le nosilci medalj, prepricali so tudi drugi slovenski športniki.

Atletinja Marija Šestak niti državni rekord, niti skok čez 15 metrov ni pomagal do medalje, v izredni olimpijski konkurenči se je morala zadovoljiti s šestim mestom. Enako uvrstitev je osvojila tudi debitantka na olimpijskih igrah kajakašica na mirnih vodah Špela Ponomarenko, ki je iz ozadja pripravila eno najprijetnejših presečen v slovenski vrsti. Pozitivno presenečenje so pri-

Najuspešnejši udeleženci OI v Pekingu

športnik

športnik	sport	medalje
1. Michael Phelps (ZDA)	plavanje	8-0-0
2. Usain Bolt (Jam)	atletika	3-0-0
Chris Hoy (VBr)	kolesarstvo	3-0-0
Stephanie Rice (Avs)	plavanje	3-0-0
Zou Kai (Kit)	gimnastika	3-0-0
6. Lisbeth Trickett (Avs)	plavanje	2-1-1
7. Leisel Jones (Avs)	plavanje	2-1-0
Aaron Peirsol (ZDA)	plavanje	2-1-0
9. Ryan Lochte (ZDA)	plavanje	2-0-2
10. Yang Wei (Kit)	gimnastika	2-1-0
11. Jason Lezak (ZDA)	plavanje	2-0-1
12. Kenenisa Bekele (Eti)	atletika	2-0-0
Chen Yibing (Kit)	gimnastika	2-0-0
Tirunesh Dibaba (Eti)	atletika	2-0-0
He Kexin (Kit)	gimnastika	2-0-0
Kosuke Kitajima (Jap)	plavanje	2-0-0
Li Xiaopeng (Kit)	gimnastika	2-0-0
Ma Lin (Kit)	namizni tenis	2-0-0
LaShawn Merritt (ZDA)	atletika	2-0-0
Hinrich Romeike (Nem)	konjeništvo	2-0-0
Britta Steffen (Nem)	plavanje	2-0-0
Xiao Qin (Kit)	gimnastika	2-0-0
Zhang Yining (Kit)	namizni tenis	2-0-0



»NAŠA OCENA« - OI so ocenili predstavniki naših športnih društev, ki se ukvarjajo z olimpijskimi disciplinami

Brezhibna organizacija Kitajci so prava športna velesila

Človekove pravice? Šport in politika ne sodita v isti lonec - Bolt in Phelps ikoni iger - Zapletlo se je le pri jadranju 49-er

Kaj o letošnjih olimpijskih igrah menijo predstavniki nekaterih naših tržaških in goruških društev, ki se ukvarjajo z olimpijskimi sporti? Tako na kratko in jednato.

Kitajci so se (v glavnem) izkazali. Človekove pravice? Šport in politika ne sodita v isti lonec. Glavna junaka sta plebiscitarno-jamajški sprinter Bolt in ameriški plavalec Phelps. Slovenski športniki so v glavnem izpolnili pričakovanja. Italijani pa le delno.

Naše sogovornike smo vprašali:

1. Kako bi ocenili letošnje olimpijske igre?
2. Kateri športniki vam bodo najbolj ostali v spominu?
3. Kaj pa Slovenci in Italijani?
4. Kako bi ocenili tekmovanja v disciplini, s katero se ukvarjate pri vašem društvu?

Radivoj Pečar, KK Adria:

1. Kitajci so zelo dobrji organizatorji. Letošnje OI so bile nasprotno zanimive. Gledalce sta nedvomno največ navdušili atletika in plavanje. Pri teh dveh panogah smo videli številne svetovne rekorde. Slabo oceno si zasluži Rai. Tekmovanja so prenašali zelo slabo, saj so stalno prekinjali prenose. Pa tudi komentatorji niso bili primerno strokovno podkovani.

2. Pekinski olimpijske igre bodo ostale v spominu predvsem zaradi sedmih rekordov in osmih medalj Phelpsa ter treh rekordov Bolt-a. Tudi ruska skakalka s palico Isinbajeva se je izkazala.

3. Vsa čast Slovencem, ki so zbrali rekordnih pet kolajn. Pa tudi italijanska olimpijska košarka je bila kar polna. Izkazali so se športniki obeh držav.

KOLESARSTVO: Tekmovanja so bila vrhunsko organizirana. Kolesarska dirka je bila spektakularna. V spominu mi bo ostal predvsem Švicar Cancellara, ki je zbral bron na cestni dirki in zlato v kronometru. Pri gorškem kolesarstvu me je razočarala Blaža Klemenčič.

Zvonko Simoneta, ŠK Kras:

1. Kitajci so OI organizirali dobro do potankosti. Od otvoritve do zaključne prireditev je vse steklo v najlepšem redu. Dokazali so, da so prava velesila. Človekove pravice? To je zelo delikatno vprašanje.

2. Ikon OI so Bolt, Phelps in Isinbajeva. Presenetil me je predvsem Bolt. Misli sem, da so taki časi nedosegljivi. Upam le, da Jamajčan ni dopingiran.

3. Italijani so me razočarali. Predvsem v ekipnih športih. Slovenci pa so se dobro odrezali.

NAMIZNI TENIS: Kitajci so še vedno razred zase. V moški konkurenči so se jim Evropeji nekoliko približali, čeprav ostaja razlika še vedno velika. Pozitivno bi ocenil Slovenca Bojana Tokiča, ki je celo zmagal en niz proti olimpijskemu in svetovnemu prvaku.

Robert Vidoni, ŠD Vesna:

1. Olimpijske igre so bile na zelo visoki tehnični ravni. Organizacija je bila brezhibna. Kitajska je s tem dokazala, da je prava velesila. Povrh tega bodo letošnje OI ostale v spominu zaradi vrhunskih rezultatov in številnih rekordov.

2. Bolta in Phelpsa se bodo prav gotovo spominjali tudi čez 50 let. Pa tudi italijanska košarka Josefa Idem spada med glavne protagoniste teh OI. Pri 44 letih se je uvrstila na 2. mesto. To so bile njene sedme OI in še ne misli odnehati.

3. Slovenija, čeprav je majhna država, je dokazala, da se lahko bori z najmočnejšimi. Slovenske medalje so dokaz, da je šport v Sloveniji dobro organiziran. Tudi Italijani so lahko zadovoljni, čeprav so odpovedali predvsem pri ekipnih športih in delno v atletiki.

NOGOMET: Casiraghijevi varovanci so mogče največji »flop« OI. Odkrito so ciljali na eno od medalj. V četrtnfinalu pa so klavrnno izpadli proti Belgiji. Argentina je povsem zasluženo osvojila zlato kolajno.

Andrej Kosmač, JD Dolga krona:

1. Letos sem kar precej spremjal OI. Organizacija je bila zelo dobra in igre so lepo uspele. Kitajci so se izkazali. Angleži bodo s težavo organizirali boljše igre.

2. V spominu bo ostala Phelpsove rekordna bera olimpijskih kolajn. Slovenci se bodo ra-



Jamajski sprinter Usain Bolt se veseli zmage in rekorda v štafeti 4x100 m. Njegova mimika (gesta puščice) je po svetu postala že prava modna muha.

Košarkarskemu trenerju Andreju Vremcu je Jamajčan zelo simpatičen, »saj ima vse karakteristike čistega športnika. Vsi ostali stometraši so bili bolj podobni »body builderjem«. V ozki krog protagonistov bi dodal še atleta Kozmusa, sabljčico Vezzali, kajakišico Idem, hitrohodca Schwazerja, ameriške odbojkarje in še bi lahko naštrel.

3. Slovenci in Italijani so z bero kolajem lahko povsem zadovoljni. Italijani so mogoče odpovedali v ekipnih športih (predvsem nogomet in ženska odbojka). Zelo pa sem kritičen do slovenskih košarkarjev in rokometašev, ki se sploh niso uvrstili na OI, čeprav imajo vrhunsko ekipo. Tu bi se moral maršikaj naučiti od ameriških trenerjev, ki so odlični pedagogi in motivatorji.

KOŠARKA: Evropska zveza FIBA in ameriška NBA bi se morali glede pravil poenotiti.

Če bi v finalu sodili striktno po evropskih pravilih, bi mogoče lahko celo zmagala Španija. Sodnika vsaj petkrat Američanom nista kaznovala s prekrškom korakov. Ameriški zvezdniki so se vsekakor letos res potrudili.

Cirila Devetti, ŠZ Gaja:

1. Čudovito, brezhibno, Kitajci so res izkazali. Kar se tiče organizacije igre jim nimač kaj očitati.

2. Omenila bi italijanskega boksa Cammarelle, ki je zlato medaljo osvojil v nedeljo. Jamajčan Bolt je pravi fenomen. Všeč mi je tudi hrvaška skakalka v višino Blanka Vlašić, ki pa žal ni zmagala. Pa seveda španski teniški igralec Nadal.

3. Slovenci so dokazali, da so športni narod. Od Italijanov sem si čakala še kako kolajno. Odpovedali so predvsem pri odbojki.

TENIS: Nadal je trenutno številka ena inb to je dokazal tudi na OI. Federerjev izpad sploh ni bil presenetljiv. Švicarski teniški igralec preživel hudo kriza. Pri ženskah so Rusinja povsem zasluženo in pričakovano odnesle domov vse tri kolajne. Pričakovala pa sem zmago Safinove in ne Dementieve.

Katja Starec, Bor - ritmična sekacija:

1. Ocena? V glavnem je vse šlo kot po olju. Organizacija je bila dobra in nisem opazila nikakršnih težav. Kitajci so se izkazali. Tudi v športnih uspehih, saj so zbrali več zlatih kolajn kot Američani.

2. V spominu bosta prav gotovo največ ostala Phelpsi in Bolt. Omenila pa bi tudi italijansko sabljčico Valentino Vezzali, ki je že tretji postala olimpijska prvakinja.

3. Slovenci smo lahko kar zadovoljni s peti-

Hugo Farneti, JK Čupa:

1. Pekinski olimpijske igre bodo ostale v kolektivni zavesti zapisane v lepem spominu. Organizacija je bila dobra in rezultati še boljši. Treba je priznati, da so se Kitajci izkazali. Tako organizacijsko kot športno. Le v jadralnem razredu 49-er se je nekaj zataknilo. Ne vem pa, če so bili za to krivi sodniki ali pa organizatorji.

2. Medjisko sta bila najbolj zanimiva Bolt in Phelps. Prava športna poslastica je bil tudi košarkarski finale Španija - ZDA. Španci so se častno borili vse do konca, Američani pa so bili pač boljši.

3. Italijani in Slovenci so izpolnili pričakovana. Naš izolski jadralec Vasilij Žbogar je še izboljšal atensko 3. mesto. Je res odličen jadralec.

JADRANJE: V glavnem sem sledil razredu 49-avstralca Wilmot in Page sta trenutno res nepremagljiva. Slovenec Žbogar se je izkazal v razredu laser, škoda pa pa Vinčeca v razredu finn. Italijanka Sensini pa je pričakovana osvojila srebrno medaljo v razredu RS:X.

Andrea Vremec, ŠD Polet:

1. Organizatorji so zelo dobro speljali igre do konca. Vse je bilo v najlepšem redu. Kitajci so dokazali, da so prava velesila, ne samo športna.

2. Ikon OI? Nedvomno Phelps, Bolt in Isinbajeva. Omenila pa bi tudi ukrajinskego lo-kostrelca Viktorja Rubana, ki je v finalu premagal glavnega favorita iz Južne Koreje. To je bilo pravo presenečenje.

3. Slovenska olimpijska odprava je lahko ponosna na dosežene rezultate. Italijani pa bi lahko zbrali še kako medaljo, saj so dosegli številna 4. mesta.

LOKOSTRELSTVO: Glavni protagonisti so bili Južni Korejci, ki so že 20 let v samem lokostrelskem vrhu. V Južni Koreji imajo odlično lokostrelske šole, zelo dobre trenerje in dobre infrastrukture. Pred leti je tudi italijansko reprezentanco vodil korejski trener. Najbrž je to pozitivno vplivalo na Di Buoja in Galiazzia.

Igor Može, OD Bor:

1. OI sem sledil občasno. Na vsak način je bila organizacija brezhibna. Zanimanje je bilo veliko, saj so bili stadiioni polni do zadnjega kota. Ne vem pa, če so bile te OI najboljše doslej, saj je imela vsaka izvedba svoje negativne in pozitivne plati.

2. Ikon letošnjih iger so Bolt, Phelps in kitajski športniki, ki so osvojili 51 zlatih kolajn.

3. Italijani so se znova izkazali pri tako imenovanih 'manjših športih'. Na žalost se o teh športih piše in govori le vsaka štiri leta. Razočarali pa so v atletiki in pri ekipnih športih. Slovenci so lahko zadovoljni s tistim, kar so dosegli. Slovenija je dokazala, da je uspešna športna država.

ODBOJKARJA: Usain Bolt in odbojkarice Zdrženih držav Amerike so bili prav presenečenje. Američanke so sicer morale v finalu priznati premoč Brazilku. Reprezentanci ZDA se na vsake OI dobro pripravijo. Urvstitev Italijanov in Italijank je realna. Mogoče le Italijanke bi se lahko potegovale vsaj za eno kolajno. Italijani pa so imeli tudi precej smole s poškodbami.

Andrej Kosmač, JD Dolga krona:

1. Letos sem kar precej spremjal OI. Organizacija je bila zelo dobra in igre so lepo uspele. Kitajci so se izkazali. Angleži bodo s težavo organizirati boljše igre.

2. V spominu bo ostala Phelpsove rekordna bera olimpijskih kolajn. Slovenci se bodo ra-

Kdo pa so potencialni potniki, ki bi

se lahko vkrcali na letalo za London? Loris Mania je mogoče najblžji, če vemo, da je standardni libero Mirko Corsano letos zadnji nastopil v italijanskem dresu. Tako je Števerjanec, ki je bil letos trinajsti igralec, imel 33 let in petletno izkušnjo v izbrani vrsti. Moško odbojkarsko odpravo bi lahko dopolnil Matej Černic, ki bo takrat star le leta več, nikakor pa »prestar« za nastop. Letos je bil drugi podajalec Meoni s 35 leti najstarejši, Bovolenta in Corsano pa sta imela 34 let: zakaj ne bi uspelo tudi Mateju, ki bi svojo športno pot okronal z drugim olimpijskim nastopom?

Zeljo o nastopu v Londonu sta za

naš dnevnik že izrazila tudi perspektivna Čupina jadralca Simon Sivitz Košuta in Jaš Farneti, 17-letnika sta letos novembra prav zato izbrala olimpijski razred 470. Se bodo žele uresničile? Želimo jim veliko srečie in predvsem vztrajnost. Dvakratna udeleženka iger Araina Bogatec je pred štirimi leti povedala, da je do cilja mogoče priti le s trudem, delom in ob premagovanju zavedanja, da se lahko na koncu požrtvovalnost sploh ne obrestuje.

Londonsko odpravo pa bi lahko do-

oddajam po slovenski televizi, Kopru in Raiu. Le večerna oddaja na italijanski televizi ni bila najbolj posrečena. Italijani preveč slavijo preteklost in sedijo na starih loričkah.

2. Ikon olimpijskih iger je več. Glavni sta Phelps in Bolt. Jamajčan mi je zelo simpatičen, saj ima vse karakteristike čistega športnika. Vsi ostali stometraši so bili bolj podobni »body builderjem«. V ozki krog protagonistov bi dodal še atleta Kozmusa, sabljčico Vezzali, kajakišico Idem, hitrohodca Schwazerja, ameriške odbojkarje in še bi lahko naštrel.

3. Slovenci in Italijani so z bero kolajem lahko povsem zadovoljni. Italijani so mogoče odpovedali v ekipnih športih (predvsem nogomet in ženska odbojka). Zelo pa sem kritičen do slovenskih košarkarjev in rokometašev, ki se sploh niso uvrstili na OI, čeprav imajo vrhunsko ekipo. Tu bi se moral maršikaj naučiti od ameriških trenerjev, ki so odlični pedagogi in motivatorji.

KOŠARKA: Evropska zveza FIBA in ameriška NBA bi se morali glede pravil poenotiti.

Če bi v finalu sodili striktno po evropskih pravilih, bi mogoče lahko celo zmagala Španija. Sodnika vsaj petkrat Američanom nista kaznovala s prekrškom korakov. Ameriški zvezdniki so se vsekakor letos res potrudili.

Maurizio Julian, društvo slovenski lovcev FJK Doberdob:

1. Atentatov, ki so jih napovedovali, ni bilo. To je zelo pozitivno, saj sta šport in politika dve različni stvari. Organizacija je bila zelo dobra.

2. Omenil bi italijanskega boksa Cammarelle. Boril se je izvrstno. Glavni ikoni OI pa sta nedvorno Phelps in Bolt.

3. Italijani so bržkone pričakovali še kako medaljo. Slovenci pa so dosegli največ kar so zmagli.

STRELJANJE: Italijani so dokazali, da so zelo dobrimi strelni. Tudi Slovenec Debevec je tekmoval zelo dobro. Strelski tekmovalci so bila na zelo visoki ravnici.

Denis Uršič, kajakaško društvo Šilec:

1. Organizatorjem res nimamo kaj očitati. V Pekingu so zgradili zelo moderne in tehnološke športne infrastrukture. Kitajci so se izkazali.

2. Glavna ikona letosnjih OI bo prav gotovo Jamajčan Bolt, ki je veliko lahko zmagal v kar treh sprinterskih panogah.

3. Razočarali so me italijanske odbojkarje. Pričakoval sem medaljo vsaj pri ženskah. Škoda, da nismo videli na delu naših Slovencev



OLIMPIJSKE IGRE OD A DO Ž

Obračun iger, na katerih je viagra šla dobro v promet

A kot Atene, Afganistan in Armenija

Tednik The Economist že ve, kaj se dogaja z denarjem. Nazadnje je poročal o tem, da so Kitajci z olimpijskimi igrami izpeljali nadvse uspešno investicijo. Povsem drugače pa je z Atenami. Grki, ki so pred štirimi leti mnogo vložili in zelo malo dobili.

Precej so pa dobili Armenici, ki se lahko pohvalijo z izkupičkom šestih medalj. Bera je bila zajetna, ne pa tudi bogata: vse kolajne so bro-naste.

Bron je pripadel tudi Afganistanu. Rohullah Nikpai je v taekwondoju priboril prvo olimpijsko odličje svoji državi. Predsednik Karzai mu bo za nagrado podaril petoobno stanovanje v Kabulu. Lepa reč, ta čas je še v Bagdadu varnejše ...

B kot bakla, Baldini in Bolt

Olimpijska bakla ni imela sreče. Preden bi prišla v Peking, so jo povsod skušali ugasi.

V kategorijo nesrečnih pa sodi tudi najbolj nesrečni italijanski primerek leta 2008. Baldini. Sabljača Andreja Baldinija so tik pred OI začeli na doping testu, Stefano Baldini pa je na nedeljskem maratonu neuspešno branil naslov in neslavno končal kariero.

Kariero pa šele začenja Usain Bolt, ki se je vrnil na Jamajko s tremi zlatimi medaljami in prav toliki rekordi. Sprinter je poleg plavalca Phepsa največji junak Pekinga.

C kot Chiara, Cammarelle in Corsano

Chiara je Cainero, Furlanka, ki je Italiji pristreljala eno od osmih zlatih medalj in edina predstavnica Furlanije Julisce krajine, ki je stopila na najvišjo stopničko.

Tako kot Roberto Cammarelle, ki je veliki in bogati Lombardiji priboril edino zlato.

Brez medalje, a z naslovom najboljšega libera na odbokarskem turnirju se iz Pekingja vrača Mirko Corsano. V domovino se vrača kot najbolj osovraženi Italijan med zamjeji. Slednji so svojcas najbolj so-vražili fašiste, potem protislovenske politike, a odkar je Anastasi vpoklical njega namesto Lorisa Manjaja ...

Č kot četrto mesto, Črna gora in Čavič

Četrthi mest je bilo seveda toliko kot vseh ostalih uvrstitev. A bji nekateri žeeli kar ukiniti. Ne prineseo medalje, a samo jazo, bes in polemike. Italijani so samo v zadnjem tekmovalnem dnevnu zbrali kar dve četrti mesti (v moški odbokki in ritmiki), Slovenci pa so bili četrti s (kajpak ...) četvercem.

Četrti mesto predstavlja tudi najvišjo uvrstitev Črne gore. Novinka na olimpijskih igrah je največ stava na vaterpolo, kjer pa jo je v tekm za bron premagala zatajena sestra Srbija.

Srbci so največ dosegli s plavalcem Miloradom Čavičem. Če bi bil spretnejši pri zadnjem zamahu, bi svoji državi pribral edino zlato medaljo, hkrati pa bi se zapisal v zlato knjigo olimpijskih iger kot tisti, ki je Phelpsu uspelo preprečiti rekordno bero.

D kot Debevec, 29 in deželna svetnika

Rajmond Debevec si je (prece) pristreljal bron. S tem se je zapisal v zgodovino slovenskega športa kot edini, ki mu je uspelo dobiti kolajno tako v Sydneyju kot v Pekingu.

Tudi po njegovi zaslugi je slovenski izkupiček na 29. olimpiadi dober. Kdo ve, kako bi ga komentirala

dva slovenska svetnika v deželnem svetu FJK. Nameravali smo opraviti vzporedni intervju z obema, a eden se mu je izmaknil, rekoč, da ne sledi športu. Kdo je, vam ne razkrijemo. Povsem vam le, da mu je ime Igor.

E kot Emmons, Emmons in (Emmons)

Češka strelka Katerina Emmons je osvojila prvo zlato kolajno na kitajski olimpiadi.

Isti priimek, a mnogo manj sreče premore Matthew Emmons, ki je pred štirimi leti streljal v sosedovo tarčo, tokrat pa je naredil neverjetno napako ravno v zadnjem strelu. Osrečil je Slovence v nekdanji Emoni in po celi deželi slovenski. Zlasti na Primorskem so ob Emmonsovem darilu pomislili: »Ta pa je res ...«

F kot Fredericks, Francija in Facebook

Nekdanji namibijski šprinter Frankie Fredericks je v svoji karieri zbral sama druga mesta, danes pa se

se je končal turnir hokeja na travi.

Naj dvigne roko, kdor ve, kako se je na moškem maratonu uvrstil Kambodžan Hem Bunting, o katerem smo poročali, da se preživlja s štirimi dolarji dnevno in da ima stare, dotrajane čevlje. Če mu ne bo kdo kupil novih, bo kmalu kot hacalo.

Naj dvigne roko, kdor ve, kaj pomeni hacalo. (Odgovor dobite v slovarju.)

I kot Isakovič, Isinbajeva in Indija

Sara Isakovič je plavala hitreje od državnega in svetovnega rekorda, a je vseeno plavala počasneje od Peligrinijeve.

Nihče pa ne bo zlahka premagal rekorda Rusinje Isinbajeve v skoku s palico.

Svojevrsten težko premagljiv rekord pa je postavila tudi Indija. Tako velika država, a s samimi štirimi medaljami ...

J kot Jamajka, judo in Josefa

Bob Marley ni več ikona svojega otoka. Jamajka je po letošnjih OI sinonim za hitrost, saj so Jamajčani v najkrajših tekih zmagali vse.

Občudovanja vredna pa je

sli, ko je nenadoma okrog sebe zaledal trume Italijanov.

Pa tudi lepote se je nagledal kot še nikoli. Lepi so športniki, a lepi sta bili tudi otvoritvena in zaključna slovesnost.

Zdaj je na vrsti London.

M kot Margherita, Manadou in Minguzzi

Z lepoto nadaljujemo še pri črki »m«. Saj, Tržačanka Margherita Granbassi si je zagotovila dve bro-nasti kolajni, hkrati pa tudi naslov najlepše italijanske olimpijike.

Pravijo, da je lepa tudi Laure Manadou, za katero so tudi trdili, da bo dobila več medalj, odnesla pa ni niti ene.

Eno, a najžlahtnejšo, pa si je priboril Andrea Minguzzi v rokoborbi. Njegovemu zlatu so Italijani najbrž posvetili najmanj pozornosti.

N kot Nadal, Novak in nobena

Teniški turnir je minil v znamenujuči črke N. Zmagal je Rafael Nadal, Novak Đoković pa je Srbiji pribral bron. Srbija je sicer bolj računalna na ženski del turnirja, a nobena od dveh visoko uvrščenih Srbkinj ni upravičila številnih pričakovanj.

O kot organizacija, okroglo in 28

Vodstvo mednarodnega olimpijskega komiteja je pohvalilo organizatorje kitajskih iger. Kitajska se je torej izkazala, veselila pa se je tudi prvega mesta na lestvici medalj, kjer

venci s petimi odličji dosegli lep izkupiček, ki je vreden praznovanja.

Praznuje lahko tudi Alex Schwazer, ki je zmagal v najtežji disciplini, 50-kilometrski hitri hoji.

Največje praznovanje pa je bilo 17. avgusta. Takrat je Kitajska nabrala največ medalj, kar so nam Kitajci v Terezijanski četrti napovedali že med našo reportažo tik po odprtju iger.

Š kot Španija, Švedska in Števerjan

Že večkrat je bilo rečeno, da je letošnje leto najbolj zaznamovala Španija. Zmagala je na nogometnem EP, zmagala je na kolesarskem Touru in tudi v Pekingu je marsikje pre-senetila.

Razočarala pa je Švedska, ki ji ni uspelo osvojiti niti enega olimpijskega naslova.

Še bolj razočarani pa so bili v Števerjanu. Razlog je znan, če pa se komu ne svita, o čem govorimo, naj pogleda C kot Corsano.

T kot Tagliariol, Trst, Tibet

Matteo Tagliariol je Italiji prisabljal prvo zlato na letošnjih OI, medtem ko je Ilario Di Buò v lokostrelstvu osvojil drugo mesto, kar je najboljša »tržaška« uvrstitev.

Trst je pobral še dva brona z Granbassijevom, o kateri lahko poleg že rečenega pod črko M, dodamo še njeni prizadevanje za usodo Tibeta, leitmotiv letoskih OI in protestov, ki so se vrstili med njimi, pred njimi in očitno tudi po njihovem koncu.

U kot uspehi, uredništva in ugotovitev

V športnih uredništvih po vsem svetu je bilo zadnja dva tedna mrzlico z zbiranjem in beleženjem raznovrstnih uspehov. Kolegi, ki poročajo o drugih temah, pa so ta čas imeli precej miru. Kolega na našem dnevniku, ki ne poroča o športu, si je lahko privoščil gledanje finala ženskega nogometa, sredi katerega je prišel do senzacionalne ugotovitve: »Ženski nogomet je najlepše, kar obstaja. Ženske in nogomet, oboje hkrati!«

V kot Vezzali, viagra in Velika Britanija

Valentina Vezzali je v floretu še tretjič zapored osvojila olimpijski naslov, četrtič zapored pa medaljo. Zdi se, da jo minevanje let ne prizadene. Kar pa očitno ne velja za vse goste olimpijske vasi. Baje so tabletke viare še dobro v promet. Ni pa povsem jasno, ali so atleti jemali viagra za boljši uspeh v postelji ali med tekmanjanji.

Dober uspeh je zabeležila tudi Velika Britanija. Naslednja gostiteljica OI je v Atenah zbrala 30 medalj, tokrat pa jih je kar 47, podvajila pa je tudi izkupiček zlatih.

Z kot ZDA, Zerial in zastavonoše

Po številu osvojenih kolajn so sicer blestele ZDA, ki so pobrale 110 odličij, 10 več od Kitajske.

Ni osvojil kolajne Tržačan Michele Zerial, ki si je pa prislužil precej točk med našim poizvedovanjem, kdo je najlepši olimpijec.

Najbolj neuspešni olimpijeci pa so ... zastavonoše. Izkazalo se je, da vihanje zastave na otvoritvenem mimohodu ne prinese sreče.

Ž kot Žbogar, Žolnir in živio

Tudi slovenski zastavonoši se ni posrečilo. Urška Žolnir namreč ni ponovila uspeha izpred štirih let.

Podvig je pa uspel jadralcu Vasiliju Žbogarju, ki mu je uspelo dobiti medaljo tako v Atenah kot v Pekingu.

Živio Primorci, dobitniki kolajn!



zmagal Josefe Idem. Italijanska kanuistka sicer ni osvojila zlate kolajne, ampak srebrne. Toda prvo mesto je zgrešila le za štiri tisočinke, drugo mesto pa je pri 44 letih zlata vreden uspeh. Jamstvo za uspeh je tudi judo, ki je že drugo olimpiado zapored razveselil tako Slovence kot Italijane.

K kot Kozmus, Kenija in Križman

Kozmus lahko odslej rečemo Primož Veliki. Njegova zlata kolajna v metu kladiva je dogodek, ki ga slovenski šport ne bo nikoli pozabil.

Tako kot Kenija ne bo pozabilo letošnjega maratona. Zdi se neverjetno, a državi hitrih nog je še le tos uspelo zmagati v teku na 42 km in 195 m.

Neverjetno, a vendarle resnično je tudi pričevanje Bruna Križmana v rubriki Bil sem tam. Spomine na njegove (ilegalne) podvige so bralci bržkone prebrali odprtih ust.

L kot Longo, lepota in London

Paolo Longo je italijanski novinar, ki je zadnja leta osamljeno poročal iz Pekingja. Kdo ve, kaj se mi



Nogometni David Beckham je med zaključno slovesnostjo na krovu dvonadstropnega londonskega avtobusa brcnil žogo med gledalce

ANSA



Predaja olimpijske zastave med županom Pekinga in Londona. London (zastavo je prejel v varstvo župan Boris Johnson) bo po letih 1908 in 1948 olimpijske igre gostil že tretjič, in sicer od 27. julija do 12. avgusta 2012



Zaključna slovesnot je bila manj razkošna kot otvoritvena, v Ptičjem gnezdu pa si jo je ogledalo 91.000 gledalcev, medtem ko je več tisoč športnikov preplavilo igrišče

ANSA

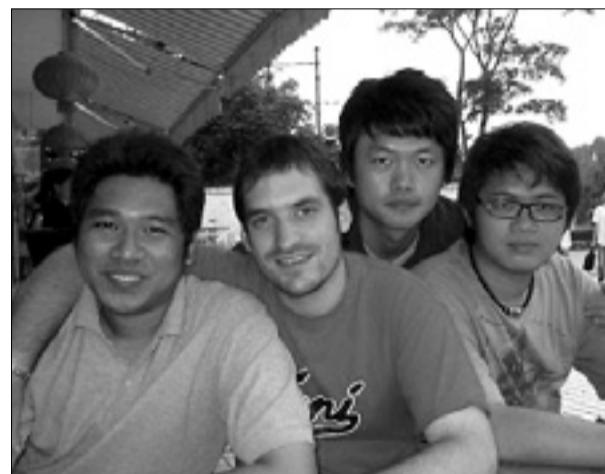
POGOVOR - Gabrijel Beličič že petič na Kitajski

2000 km od Pekinga

»Olimpijske igre so spremenile kitajsko življenje in verjamem, da se Kitajska ne bo več vrnila nazaj.« Tak je splošen vtis, ki ga ima Gabrijel Beličič z Općin, ki se je pred nekaj tedni že petič vrnil na Kitajsko. Prvo potovanje decembra 2004 je 25-letnika popolnoma očaralo; vse do danes je v azijski državi preživel skupno preko 12 mesecev.

V prestolnici province Guangdong, na jugo-vzhodnem delu Kitajske, deli stanovanje s prijateljem iz Indonezije in Tajske, se uči kitajščine in nudi lekcije italijanščine. Od Pekingja je mesto Guangzhou oddaljeno več kot 2000 kilometrov. Velemetsto, ki se nahaja v ekonomsko razviti delti Reke Biserov, nekaj deset kilometrov zahodno od Hong Konga, steje več kot 10 milijonov prebivalcev in je tretja kitajska metropolja. Živiljenjski standard v mestu je sorazmerno visok, plače so celo višje kot tistih, ki jih uslužbeni prejemajo v Pekingu ali Shanghaju.

Gabrijel Beličič (drugi z leve) je na Kitajskem od decembra 2004 preživel preko 12 mesecev. Kitajska kultura ga je tako očarala, da bi tam rad tudi ostal



Kitajski vsakdan po OI

Olimpijske igre so Kitajski v velik ponos. Svetu je vesila v dveh tednih dokazala, kaj velja in kaj pravzaprav je. Prebivalstvo je nenazadnje pridobilo tudi veliko zaupanja v lastni narod in državo: »Prepričali so se, da so povsod zelo konkurenčni, tudi v športu, marsikje pa že prednjačijo. In uspeh v športu je večkrat povezan z ekonomskim blagostanjem.« Kaj pa se bo spremenoilo po OI? »Cene bodo ostale najbrž višje, cestna pravila bodo še naprej stroga, za tujce pa bo čedalje teže pridobiti vizum.« Prav priseljeništvo je eno izmed perečih vprašanj na Kitajskem. Ko je bil prihod tujcev omejen, so jih Kitajci radi sprejemali, saj so prinašali državi blaginjo. »Sedaj pa je tujcev res preveč. V mestu, kjer stanujem, so se izoblikovali pravi okraji, v katerih živijo izključno oni. Med priseljenimi v mestu Guangzhou je največ Afričanov in Arabcev, ne manjka pa tudi Zahodnjakov in Avstralcev. Že res, da prinašajo denar, ampak tudi težave. S priseljevanjem se je razširila preprodaja drog in kriminal, ki prej nista bili tako razširjeni,« je povedal Gabrijel, ki to občuti na lastni koži.

Z Zahodom nič skupnega

Cenena delovna sila pa seveda privlačuje tuje podjetnike, ki so na Kitajskem vedno številnejši. Tudi oni pa so akterji nezadržne kitajske ekonomske rasti in blaginje. Zmotno pa je misliti, da lahko kitajsko življenje v razvitih mestih primerjamo z Zahodom. Gabrijel, ki naš realnost dobro pozna, kitajsko pa spoznava, je nad morebitno primerjavo zelo kritičen: »Kitajska in zahod nimata nič skupnega, pa čeprav se sedaj Kitajska razvija. Kultura je kitajska, orientalska. Kitajci na primer delajo veliko več. Borijo se za denar, ker jim omogoča življenje. Veliko študirajo, da bi si zagotovili čim boljše delovno mesto, nato pa trdo delajo, da bi zaslužili čim več. Pri nas, na Zahodu pa živimo v izobilju, smo leni in takega živiljenjskega zagona ne opažam. Mladina res veliko vlagá v študij, ima pa tudi druga interese. Dekleta rada nakupujejo, fantje pa se predajajo namiznemu tenisu, badmintonu, košarki, nogometu, konec tedna pa se zabavajo po restavracijah, karaokejih in klubih.« Razvoj in višji živiljenjski standard pa ne gre dlje od mest. Na podeželju se piše druga zgodb: »Ne smemo mimo dejstva, da je kar 80 % kitajskega prebivalstva kmetov. Že res, da so se živiljenjske razmere izboljšale tudi na podeželju, ampak so tam še vedno v velikem zaostraku na higijenskem in sanitarnem področju. Preveč investicij gre še vedno v razvoj mest, tako da se razlike med mestnimi in podeželskimi prebivastvom večajo. Dovolj je na primer, da se dvajset minut peljemo od predmestja metropole do prvih vasi in že opazimo, da gre v bistvu za popolnoma drugo realnost. Sam sem večkrat obiskal podeželje. Tu ima popotnik vtis, da so ljudje ostali kakih sto let za tistimi, ki se podijo po trgovskih središčih le nekaj deset kilometrov od tam. Občutek je neverjeten,« pravi Gabrijel.

Drugačnost pa je Gabrijelu všeč. Velike razlike med našimi navadami in kitajsko kulturo ga ne strašijo. Prej napsutno. Očarale so ga do take mere, da bi v daljni deželi tudi rad ostal in delal. Zaenkrat bo tam zagotovo do naslednjega poletja, potem pa bo premislil. Poseten duh, barve, zrak, vlaga, zvoki, nebo in drevesa, ki so mu bili ob prvem obisku Kitajske povsem neznani, so mu sedaj vsakič bližji.

Veronika Sosa

MIMOGREDE

Bog daj, da bi sosedu crknila krava

Slovenci smo (marsikdo od nas sicer nima nič pri tem) se enkrat pokazali, da smo najbolj zadovoljni, če sosedu crkna krava. To je prišlo do izraza v sobotni večerni oddaji TV Slovenija o olimpijskih igrah. »Krava« je bila tokrat hrvaška skakalka v višino Blanke Vlašić (naj nam oprosti to res nesramno označo), dobrohotni sosed pa je bil, kdo drug kot Slovenec. Voditelj oddaje je namreč večkrat poučaril posmen srebrne kolajne hrvaške skakalke v višino Blanke Vlašić za Slovenijo!

No, in zakaj je hrvaška srebrna kolajna pomembna za Slovenijo? Ker Blanka Vlašić ni osvojila pričakovanega zlata, je Hrvaska na posebni letvici držav dobitnic olimpijskih medalj



zaostala za Slovenijo, ki je bila celo najuspešnejša med državami, ki so nastale na pogorišču nekdanje Jugoslavije. Za Slovenijo je najzlahtnejšo kolajno osvojil Primož Kozmus, v ostalih nekdanjih »jugo državah« pa zlata ni osvojil nikče.

Slovenija je lahko upravičeno ponosna na uspehe svojih športnikov na olimpijskih igrah. In ocena bi bila enaka, tudi če bi sosedova krava ostala živa in osvojila zlato medaljo. Toda za nekatere zadovoljstvo očitno ni popolno, če sosedova krava prezivi. (rg)



Beibei Loto

Zmagali člani kategorije od 20 do 35 let

Mladi do 35 let so zmagovalci naše igre Beibei Loto. Zbrali so 35 točk. S 27 točkami so se na drugo mesto uvrstili mladi do 20 let, točko manj so zbrali »napovedovalci« nad 50 let, zadnje mesto pa je pripadol starostni kategoriji do 50 let. Ti so ostale vseskozi sledovali, le dan pred zaključkom iger pa so nadoknadiли zaostanek in prehiteli najstarejše napovedovalce. Veliki skok pa jim ni uspel, saj so jih zadnji dan »napovedovalci« nad 50 letom ponovno prehiteli. V boju za prvo mesto je bila prve dne kategorija nad 50 let, a so jo 7. dan iger prehiteli sogovorniki do 35 let.

Najuspešnejši posameznik je bil Tomaž Špacapan (do 35 let): 13. avgusta je pravilno napovedal kar dva izida, in sicer prvo mesto italijanske plavalke Federice Pellegrini in prvo slovensko kolajno, ki jo je prejela Sara Isakovič. Za nogometno napoved med Italijo in Kamerunom pa ni prejel niti ene točke.

Pet točk pa je osvojilo pet sogovornikov, med njimi dva iz kategorije do 35 let (Boris Kalc in Igor Bizjak), Matej Malalan iz najmlajše kategorije do 20 let, Marco Arduini (do 50 let) ter Damjan Pertot (nad 50 let).

13. avgust pa je bil daleč najuspešnejši, saj so naši napovedovalci skupno dosegli kar rekordnih 17 točk. Ob Tomažu Špacapanu so sodelovali Vera Balzano (4 točke, do 20 let), Vanja Jogan (3 točke, do 50 let) in Ennio Bogatez (4 točke, nad 50 let).

Gostje naše rubrike 9. avgusta pa



Tomaž Špacapan



Damjan Pertot



Boris Kalc



Igor Bizjak



Matej Malalan



Marco Arduini

so najbrž srečnejši v ljubezni. Diego Geri, Robert Renčelj, Silva Meulja in Silvano Kuret so osvojili le dve točki, točko sta osvojila Diego Geri in Silvano Kuret. Takrat so napovedovali uvrstitev Bettinija in Turisinihevje ter rezultat ženske odbojke Italija - Rusija.

Vrstni red:

6 TOČK Tomaž Špacapan

5 TOČK Marco Arduini, Boris Kalc, Matej Malalan, Igor Bizjak, Damjan Pertot

4 TOČKE Ivana Gantar, Edy Sambo, Vera Balzano, Mateja Zavadlav, Marco Colioni, Paolo Paoletti, Ennio Bogatez

3 TOČKE Bojan Makuc, Vanja Jogan, Nadja Rupel, Meta Starc, Danilo Niko Glavina, Erik Piccini, Andrej Vogrič

2 TOČKI Alex Kuret, Igor Pison, Stojan Žagar, Dušan Černic, Anja Grgič, Jar Martinini, Niko Jevnikar, Iztok Gregori

1 TOČKA Benjamin Škrap, Vilko Frandolič, Miran Guštin, Sandi Rauber, Martina Mezgec, Mauro Cociancig, Tadej Lango, Daniel Skarabot, Denis Salvi, Klavdij Brajkov, Ivan Semolič, Marko Marega, Vojko Pahor, Guido Neubauer, Mitja Guštin, Malina Tedeschi, Diego Geri, Silvano Kuret

0 TOČK Martina Kufersin, Robert Renčelj, Silva Meulja, Pino Rojc, Vojko Komcan, Lajris Žerjal

DO 20 LET

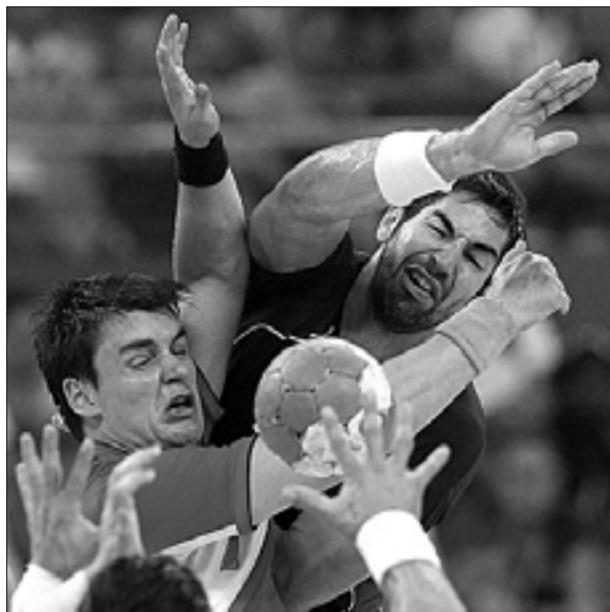
DO 35 LET

SKUPNO	27
Napoved Maline Tedeschi:	1 TOČKA

SKUPNO	35
Napoved Iztoka Gregorija:	2 TOČKI

SKUPNO	25
Napoved Marka Marege:	1 TOČKA

SKUPNO	26
Napoved Vojka Pahorja:	1 TOČKA



Francoski rokometni mojstri, prvič prvaki, so bili v finalu preprosto preveč za prav tako odlične in srčne Islandce, ki so si s srebrom priigrali edino kolajno na letosnjih igrah ANSA



Zou Shiming je prišel do sploh prve zlate olimpijske kolajne za Kitajsko v boksu, ki so ga na Kitajsko sicer že ob koncu 19. stoletja prinesli Britanci, a je bil pod vladavino Mao Zedonga dolgo prepovedan. Uradno so ga dovolili šele leta 1986 ANSA



Madžari so v moškem vaterpolu z zmago v finalu proti ZDA dosegli svojo že deveto olimpijsko zmago, tretji zaporedno. Skupno so osvojili že 15 olimpijskih kolajn ANSA

ŠE SEM TAM - Nataša Gombač o svoji izkušnji na letosnjih olimpijskih igrah v Pekingu

Zdaj ve, kako se sestavlajo oddaje

Med OI je delala kot prevajalka za RAI - Fotografirala se je z vsemi italijanskimi dobitniki kolajn - Spoznala je tudi Gorio in Calligarisovo

Na olimpijskih igrah v Pekingu prvič po OI v Barceloni leta 1992 ni nastopil noben zamejski športnik, vseeno pa smo imeli na Kitajskem svojo predstavnico. To je bila 23-letna Tržačanka Nataša Gombač, ki se je, potem ko je v Benetkah diplomirala na fakulteti za orientalske jezike in kulturo, odločila za izpopolnjevalni študij kitajščine v Pekingu. Tam je Nataša preživelu skupno eno leto (dvakrat po šest mesecev z vmesno štirimesečno pavzo v Trstu), prav ob zaključku svoje izkušnje na Kitajskem pa je po srečnem naključju med olimpijskimi igrami delala kot prevajalka za državno televizijo RAI.

»Prostovoljce so izbrali že dve ali celo tri leta prej, v glavnem pa so bili to Kitajci. Baje je bilo več kot dva milijona domačih prostovoljev. Bili so res vseposod, tudi pred javnimi stranišči, kjer so delili toaletni papir. V zadnjem obdobju pred OI pa se je začel pravi lov na prevajalce. Večina Kitajcev namreč ne govori angleško, tuji pa kitajščine v glavnem ne razumejo. Na pekinški univerzi se je kmalu razšril glas, da organizatorji še vedno iščejo prevajalce. Tako sem se tudi sama javila kitajskim organizatorjem, ki so me kot prevajalko dodelili italijanski državni televizijski Rai,« je povedala po zaključku olimpijade avtorica »našega« Pekinškega dnevnika, ki je imela tudi včeraj še vedno precej dela. »Moram še poskrbeti za to, da se vsa oprema, ki so jo v Pekingu potrebovali snemalci, režiserji in razni drugi tehniki, varno vrne v Italijo. Ko bodo še zadnji člani Rai odpotovali, pa se bom lahko nekoliko spočila,« nam je razložila Nataša med vožnjo v taksiju, svoje pripovedovanje pa je moralna nekajkrat tudi prekiniti. Takrat smo jo lahko slišali govoriti kitajsko. »S temi takstisti se je treba vedno kregati,« je potem komentirala.

Mlada Tržačanka med OI res ni imela časa za oddih, saj so morali biti v taboru Rai vedno pripravljeni za prenos v živo. »Delala sem praktično 26 ur na dan,« je s smehom odgovorila na naše vprašanje o njenem delovnem urniku. Potem pa je priznala, da je bilo po nekaj res nemogočih dnevih nekoliko boljše. »Na začetku sem delala približno od desetih zjutraj do treh ponoči, potem pa »samo« od dvanajstih do treh ali štirih ponoči. Dela je bilo ogromno, nihče ni mogel počivati, zaradi nemogočih delovnih razmer pa so skoraj vsi med OI zboleli. V Pekingu je bilo namreč 36 stopinj, na delovnih mestih pa le 12. Zato so morali tisti, ki so nadomeščali bolne, delati še več.«

Nataša pa med olimpijado ni samo prevajala, saj so vsi, ki so bili imenovani za prevajalce, svojim sodelavcem tudi pomagali pri njihovem delu. Tako je na primer delala tudi kot maskerka in skrbela za licenčne športnikov pred njihovim nastopom v živo, pomagala v režiji, s športniki pred oddajo preizkušala, če je z mikrofoni vse v redu in podobno. »Zdaj vem, kako se sestavljajo oddaje, kdo skrbi za ozvočenje... Strokovne izraze pa zdaj obvladam tako v italijanščini kot v kitajščini,

Nataša Gombač z »zlatim« italijanskim sabljačem Matteom Tagliariolom, fotografirala pa se je skoraj z vsemi ostalimi italijanskimi dobitniki kolajn



ni, kar bi mi lahko v bodočem tudi koristilo.«

Raiava prevajalka je med olimpijskimi igrami tudi srečala veliko znanih športnikov. Vsi so namreč morali zvezcer v Dom Italija na srečanje z novinarji, poleg tega pa so zmagovalci tam prejeli simbolični ček v višini predvidene denarne nagrade. Nataša se je tako lahko tudi fotografirala z vsemi italijanskimi dobitniki kolajn in zbrala tudi njihove avtograme. Z nekaterimi je tudi poklepatala, čeprav se je poznalo, da so vsi zelo utrujeni. »Priprave na tekmovanje, nastopi in doping kontrole so vse zelo izmučile. Kljub temu pa so bili v glavnem vsi zelo prijazni. Najbolj prijazni so bili sabljači in sabljačice ter judoistka Quintavalle. Pri njej je bilo videti, da sploh ni mogla verjeti, da je zmaga. Razočarala pa me je predvsem plavalka Pellegrinijeva.«

Prav zadnji večer pa se je v Domu Italija svoje zlate kolajne veselil boksar Roberto Cammarelle. »On je bil seveda nad svojo zmago navdušen, ritmičarke in njihovi starši pa so bili zelo razočarani in žalostni, tako da je marsikdo med njimi tudi jokal. Ko pa se je Cammarelle pomeril s Kitajcem, so vsi glasno navijali zanj, da bi se v imenu vseh italijanskih športnikov, ki so jih sodniki oškodovali na račun domačih predstavnikov, maščeval. V glavnem so bili sicer sodniki objektivni, nekajkrat pa so res oškodovali italijanske športnike. Takrat so se razvnele hude polemike.«

Sportniki in ugledni gostje pa so lahko vsak večer v »Domu Italija« tudi večerjali. Tu so bile na voljo same italijanske specialitete, veliko je bilo italijanskih testenin, zelenjav, tudi olje, sir in razne začimbe so morali biti italijanski. Vsi glavni sponzorji italijanske olimpijske odprave so namreč tu predstavljali svoje izdelke, zmagovalca internega tekmovanja pa sta bila italijansko vino in olje,« je dodala Nataša, ki je tudi povedala, da je bilo v pri-

merjavi z »domovi« drugih držav v italijanskem vse bolj formalno in povezano s sponzorji. Zjutraj so lahko v Dom prihajali najrazličnejši obiskovalci, zvezcer pa samo ugledni gostje. Vsak pokrovitelj pa je lahko tu razstavljal svoje izdelke. »Ferrari je na primer razkazoval svoje automobile.«

Nataša je v Pekingu sodelovala s številnimi znanimi novinarji italijanske državne mreže Rai. Spoznala je na primer Amedea Gorio, ki »je malce čudaški, a izredno delaven« in Novello Calligaris, ki je v živo prenašala tako otvoritev kot zaključno slovesnost. »Je zelo simpatična, energična in direktna,« je dejala o bivši italijanski plavalki in sedanjem športnem novinarji Rai News 24. »Ostali novinarji in komentatorji, ki so bili v Pekingu, so bili v glavnem vedno v IBC-ju (stolp, od koder so oddajale vse televizijske hiše, op.ur.), tako da sem jih srečala samo takrat, ko smo mi šli tja. Imeli pa smo vsi toliko dela, da ni

bilo časa za klepet z njimi. Le Ivana Vaccari je nekajkrat prišla tudi v Dom Italija, ko je imela čas za počitek.«

Največ stikov pa je imela Nataša seveda z režiserkom Anno Cristina Giustiniani, s katero je sodelovala. »Ob povratku domov bom šla s prijatelji, ki jih zanima kolesarstvo, na svetovno prvenstvo v Varese, saj bo tam prav tako kot v Pekingu za režijo odgovorna ona.«

V Pekingu se je zaradi olimpijskih iger način življenga precej spremenil, kar se v drugih kitajskih regijah ni zgodilo. »Zdaj bodo tu še paraolimpijske igre, potem me pa res zanima, če bo v Pekingu spet vse po starem. Takrat pa vsekakor upam, da bom že doma, je ob zaključku povedala Nataša, ki bi se rada čim prej vrnila v Trst. Let ima rezerviran za 8. september, upa pa, da bo že prej na razpolago kako mesto na letalu.« Na olimpijadi je bilo res lepo, zavavno je bilo tudi pisati dnevnik, zdaj pa bi se res rada spočila doma.« (T.G.)

STATISTIKA LOS ANGELES TIMESA Po številu osvojenih kolajn na prebivalca je Slovenija na tretjem mestu

Bahami - država s 307.451 prebivalci - po statistiki dnevnika Los Angeles Times zasedajo najvišje mesto na lestvici osvojenih medalj glede na število prebivalcev. Ta otoška država je osvojila eno srebrno in eno bronasto kolajno, kar jo na lestvici osvojenih odličij uvršča na 65. mesto. Dve osvojeni kolajni pa hrati pomenita, da so predstavniki Bahamov osvojili eno medaljo na 153.725 prebivalcev. Na drugo mesto se je uvrstila Jamajka, ki si je s pomočjo odličnih atletov priborila 11 kolajn, kar pomeni, da je osvojila eno na 198.285 prebivalcev. Tako za Bahami in Jamajko pa sledi Slovenija, ki je osvojila pet odličij - eno najzahtnejšega leska, dve srebrni in dve bronasti -, kar jo uvršča na 41. mesto med 87 dobitnicami. Na lestvici osvojenih odličij glede na število prebivalcev pa se je Slovenija uvrstila na sam zmagovalni oder, na tretje mesto, saj je osvojila eno odličje na 401.542 prebivalcev.

V prvo petero sta se uvrstili še Avstralija in Nova Zelandija, v prvo deseterico pa se je med drugim uspelo uvrstiti še Armenijo, Belorusijo, pa tudi Bahrajnu.



Miss Nina Kolarič,
Mister Rok Rozman

Po anketi Slovenske tiskovne agencije STA med slovenskimi udeleženci iger je »Miss Slovenija« postala atletinja Nina Kolarič, »mister« pa veslač Rok Rozman. Glasovanje med slovenskimi olimpijci in olimpijkami, ki je potekalo od prvega do zadnjega dne olimpijskih iger, je na drugo mesto med dekleti ustoličilo »srebrno ribico« Saro Isakovič, tretje mesto pa je zasedla še ena atletinja Pia Tajnikar. Med fanti je prvi spremjevalec postal plavalec Matjaž Markič, drugi pa Peter Mankoč.

Sanjski svet

Za varnostnimi ograjami se začenja sanjski svet. Oziroma je to zaznati na vsakem koraku olimpijske vasi, saj povsod piše »Dream World«. Na 66 hektarjih se namreč nahaja vse, oziroma skoraj vse, kar si srce športnika pozeli in vse je brezplačno. Poseben vtis zapusti ogromen šotor, kjer se športniki in športnice prehranjujejo, saj je velik kot tri nogometna igrišča. Na kilometre dolgih servirnih pulnih je moč dobiti suši, zrezke in tudi testenine.

Glasni prostovoljci

Sedajo in na vas glas kričijo. Ob pekinški znamenitosti Ptičjem gnezdu sedijo številni prostovoljci in glasno usmerjajo obiskovalce v smeri podzemne železnice, k vhoodom/izhodom in podobno. Sedajo na visokih stolčkih, kot sicer teniški sodniki in v višine dajejo napotke mimoidočim. Okrog vratu nimajo sodniški piščalki, pač pa mikrofon, ki jim daje avtoritet. Kadar kmalu se kdo od gledalcev obrne na prostovoljca, ta že zgrabi megafon in na glas pove, v katere smer je potrebno iti.

Rekord po gledanosti

OI v Pekingu si je v prvih desetih dneh po ocenah tržnoraziskovalne družbe Nielsen ogledalo 4,4 milijarde gledalcev po vsem svetu. S tem so igre v kitajski prestolnici že pred koncem najbolj gledane v zgodovini OI. Igre v Atenah pred štirimi leti si je skupaj ogledalo 3,9 milijarde gledalcev, v Sydneyju pa je bilo gledalcev 3,6 milijard.

Slabost

Španec David Cal se ni mogel prav veseliti svoje srebrne olimpijske kolajne, ki jo je osvojil v kanuju enokleku na 500 metrov.

Pravzaprav se mu je odličje zelo »za bruhat« - dobesedno. Kmalu zatem, ko so mu prirediteli v parku Shunyi podelili medailjo, je moral Španec ob zmagovalnem odru bruhati. Ni jasno, ali ga je slabost obšla zaradi vročine, slabega kosila, zgrešene zlate kolajne ali česa tretjega.

Prijazni prostovoljci so nato prizorišče kaj hitro spet spravili v red.



MOTOCIKLIZEM - Predzadnja preizkušnja trofeje Kawasaki

Mitja Emili tik pod vrhom Zdaj je imperativ zmaga

V Mugellu je vodil vse do zadnjega kroga, na koncu je bil 2. - V Rimu 7. septembra za končno prvo mesto

Obvestila

KK ADRIA - 20. MARATON PRIJATELJSTVA LJUBLJANA-LONJER bo na sporednu v nedeljo, 7. septembra t.i. Vabljeni vsi ljubitelji kolesarjenja. Odhod ob 9. uri, prihod v Lonjer okrog 13. ure. Vpisovanje na tel. št. 335-6140379, v večernih urah. Zaradi organizacije prevoza prosimo interesente, da se prijavijo čimprej.

ODOBKARSKA SEKCIJA ŠD KONTOVEL obvešča, da se bodo treningi za mladinske ekipe začeli 1. septembra po naslednjem urniku: minivolley (letniki 1997-2000) ob 16.30; U13/U14 (letniki 1995,1996) ob 18.00. V prvem tednu bo vadba potekala vsak dan v šolski telovadnici na Proseku.

NOGOMETNA ŠOLA ZA OTROKE od letnika 1998 do 2003. Nogometni Klub KRAS obvešča, da se spet začenja nogometna šola za otroke. Prvi trening bo v sredo, 3. septembra 2008, ob 17.00 uri na športnem igrišču v Repnu. Za informacije lahko pokličete na telefonske številke: 328 035033 - 335 5746234.

SPORTNA ŠOLA POLET KONTO-VEL obvešča, da od pondeljka, 1. septembra do petka, 5. septembra bodo treningi za letnike 1997/1998 OD 17.30 do 18.30, za letnike 1999/2000 pa od 16.30 do 17.30 potekali v Prosvetnem domu na Općinah.

ŠD VESNA - Nogometna šola vabi vse dečke in dekllice, rojene od januarja 1998 do decembra 2003, da se nam pridružijo. Za informacije pokličite na 3389344927, 3386400523 ali na 040220497.

SK DEVIN prireja družinski izlet z gorskim kolesom v nedeljo 31. avgusta 2008 v Rakov Škocjan/Cerkniško jezero, kjer je približno 27 km dolga kolesarska proga. Zbirališče ob 8.30 na mejemnem prehodu Fernetiči (Bar G). Prijave do 28. na elektronski naslov info@skdevin.it. Informacije na 335 77944.

ASD BREG vabi v košarkarski kamp, ki bo potekal v Dolini od 1. do 5. septembra, od 14. do 18. ure. Skupine bodo vodili izkušeni društveni trenerji. Za informacije in prijave: 347-3591855 Boris Salvi, 349-5196951 Aleš Stefančič ali elektronska naslova: manu.1976@libero.it, oz. ales.stefancic@libero.it.

GIMNASTIČNI ODSEK ŠZ BOR prireja intenzivni tečaj ritmične gimnastike od 1. do 9. septembra od 9. do 12. ure, za dekle, ki se že ukvarjajo s tem športom. Za prijave in informacije pokličite na tel. 328 2733390 (Petra) ali 338 5953515 (Katja).

BALINANJE - Na zamejskem prvenstvu se je končal kvalifikacijski del

Kras stalni gost polfinala, Zarja presenetila Vroč polfinalni dvoboj Mak - Gaja v Štandrežu

V zadnjem kolu kvalifikacijskega dela smo dobili še zadnjega polfinalista zamejskega balinarskega prvenstva. To je zgojniški Kras, ki je tako postal edino zamejsko društvo, ki je bilo doslej vedno prisotno v polfinalu.

Uvrstitev med prvo četverico je za Kantejeve varovance več kot zasluzena. Bistveno so bili boljši od njihovega večnega tekmecka Sokola (razmerje v točkah 10:6), čeprav so si Nabrežinci v povratnem srečanju s Krasom po lastni krividi kar sami zapravili vstop v polfinalne (dvójicah so vodili namentež že z 9:1). Od polfinalistov so prav Krasovci tisti, ki razpolagajo z daleč najmanj številnim igralskim kadrom, saj v večini primerov nastopajo brez rezerve. Potem takem imajo prav oni najmanjše možnosti za osvojitev zamejskega naslova, čeprav razpolagajo z nekaterimi res dobrimi posamezniki.

Največje prijetno presenečenje letosne izvedbe je uvrstitev v polfinalne bazovske Zarje, ki je v zadnjem letu opravila lep napredok. Nastopanje v promocijskem prvenstvu in celo osvojitev pokrajinskega naslo-

Mitja Emili je na peti od šestih dirk trofeje Kawasaki osvojil drugo mesto in ostaja v boju za končno prvo mesto.

Predzadnja preizkušnja se je za Emilija začela povprečno. Prvi del kvalifikacij je namreč zaključil šele na sedmem mestu, drugega pa je zmotil močan poletni nalin. Premočena proga pa se je kmalu posušila in to je Emili odlično izkoristil. Z zadnjim razpoložljivim krogom se je s sedmega povzpel na tretje in tako imel odlično izhodišče za nedeljsko dirko.

Dirko je Emili začel dobro. Po treh krogih je bil že na čelu in prvo mesto obdržal vse do končnih zavojev. Zadnjem krogom ga je Zerbo (tretji na skupni lestvici) prehitel, napaka Emilia na S-zavodu pa je bila odločilna: »Res škoda, ampak se to včasih zgodi. Tam sem namo izgubil stik s prouvrsčenim in na ciljni ravni ni nisem uspel nadoknadi 20 metrov zaostanka,« je bil po tekmi Emili nekoliko razočaran, saj se mu je zmaga že nasmihala. Dirkač s Proseką je med tekmo dosegel tudi najboljši čas. »Dirka je bila sicer zelo zanimiva, saj vse do zadnjega ni bilo jasno, kdo bo zmagovalec. Prvih sedem uvrščenih je čez cilj privozilo v razmahu ene sekunde in pol,« je še dodal Emili. Na skupni lestvici trofeje Kawasaki je drugi.

Prvo nedeljo v septembru ga čaka v Valletungi pri Rimu zadnja in odločilna preizkušnja. Imperativ je zmaga, ki bi mu prinesla tudi končno prvo mesto. Letos le enkrat ni bil na stopničkah, dosegel je dve drugi, eno prvo in eno tretje mesto. Doslej je najboljši rezultat na tem prvenstvu osvojil leta 2006, ko je bil skupno drugi.

Emili se bo po končani trofeji Kawasaki posvetil prvenstvu Yamahe, kjer ga čaka še zadnja dirka prvenstva in zaključna dirka za osvojitev naslova »Superampion«, na kateri bo nastopilo 13 najboljših dirkačev iz vseh treh kategorij (mladi, expert, master). V prvenstvu je Emili skupno četrti in še v boju za drugo mesto. (V.S.)

NOGOMET NA MIVKI

»Azzurri« z Leghisso četrti

Italijanska reprezentanca nogometna na mivki, v kateri nastopa tudi naš Michele Leghissa, se s finala evrolige na Portugalskem vrača brez lovorike. Po pravem polonom v polfinalu proti domači reprezentanci (Portugalska je zmagała z 12:4) so v nedeljo na tekmi za tretje me-



Mitja Emili na Kawasaki

sto »azzurri« klonili tudi proti Rusiji.

Tekma je bila vseskozi pod ruskim nadzorom, ki so povedli na 3:0. Gol Palmacci v tretjem tretjini je napovedoval preobrat, ki pa ga naposled ni bilo.

NEDELJSKI IZIDI

Zmaga Massi, skupno pa še vodi Hamilton

VALENCIA - Brazilec Felipe Massa (Ferrari) je zmagovalce prve dirke formule 1 na novem prizorišču v Valenciji. Na preizkušnji za VN Evrope je drugo mesto osvojil Britanec Lewis Hamilton (McLaren-Mercedes), ki je po 12 dirkah tako zadržal skupno vodstvo v SP, kjer ima šest točk naskoka pred Brazilcem. **Izidi (57 krogov, 310,080 km):** 1. Felipe Massa (Bra/Ferrari) 1:35:32,339, 2. Lewis Hamilton (VBr/McLaren-Mercedes) + 5,611, 3. Robert Kubica (Pol/BMW-Sauber) 37,353, 4. Heikki Kovalainen (Fin/McLaren-Mercedes) 39,703, 5. Jarno Trulli (Ita/Toyota) 50,684, 6. Sebastian Vettel (Nem/Toro Rosso-Ferrari) 52,625; SP skupno: 1. Lewis Hamilton (VBr) 70, 2. Felipe Massa (Bra) 64, 3. Kimi Räikkönen (Fin) 57, 4. Robert Kubica (Pol) 55. Konstruktorji: 1. Ferrari 121, 2. McLaren-Mercedes 113, 3. BMW-Sauber 96.

Superpokal Interju

MILAN - Nogometni Interja so letosni zmagovalci superpokala.

Tekma se je zaključila s 6:1. Naš nogometni Leghissa je bil sicer med najnovnejšimi, saj je imel kar nekaj priložnosti. Prvo mesto je osvojila Portugalska, ki je s 5:1 premagala Nizozemska.

Romo so premagali šele po streljanju enajstmetrovk. Po rednem delu je bil izid izenačen (2:2), odločilno enajstmetrovko za Romo pa je zgrebil Totti. Za portugalskega strokovnjaka Jose Mourinh je tako svojo trenerško pot v Italiji začel z zmago.

Španski superpokal pa je osvojil Real Madrid. Po dveh tekmaših je Valencio premagal z 6:5.

Interblok visoko poražen

LJUBLJANA - Izidi Prve Lige Telekom Slovenije po 6. krogu: Primorje - Rudar Velenje 3:1 (2:1); Labod Drava - Koper 2:1 (0:0); Nafta - HIT Gorica 1:0 (0:0); Domžale - Interblock 4:0 (1:0). Na skupni razvrstitev vodijo Domžale, Interblock je še na zadnjem mestu z le dvema točkama.

Žagar že drugič

LENDAVA - Slovenec Matej Žagar je že drugič osvojil naslov evropskega prvaka v speedwayu. Finalna dirka je strelka na stadionu v Petičovcih pri Lendavi. Žagar je tudi edini voznik tega tekmovanja, ki mu je to uspelo že dvakrat - prvič mu je uspelo leta 2004.

Danes Juventus, jutri Fiorentina

Juventus bo danes (ob 20.45) igrala tretji predkrog lige prvakov. Povratno tekmo proti Armediu iz Bratislave bo sodil španski sodnik Luis Medina Cantalejo. Fiorentina pa se bo ju tri pomerila v Pragi proti Slavii.

Tretja je Serena Williams

LONDON - Na najnovješi ženski lestvici najboljših teniških igralk se je med prvo deseterico zgodilo kar nekaj sprememb. Vodilni sta sicer še vedno Srbkinji Ana Ivanović in Jelena Janković, medtem ko se je s četrtega na tretje mesto povzpela Američanka Serena Williams. Mlajša od sester Williams je mesto zamenjala z Rusinjo Svetlano Kuznjecovo. Peta je Marija Šarapova, šesta pa Jelena Dementjeva. Novost v družbi najboljših desetih Rusinja Ana Čakvetadze. Od Slovenskih tekmovalk je Srebrotnikova, zdaj 28., pridobil je eno mesto, Andreja Klepač je uvrstitev popravila za dve mesti in je 119. Najboljša Italijanka je Flavia Pennetta, ki je iz 17. mesta zdrhnila na 19., le mesto pred Srebrotnikovo pa je Francesca Schiavone.

Kakšen skok!

LJUBLJANA - Slovenski teniški igralec Luka Gregorc je v uvrstitev v polfinale na turnirju ATP v New Havnu pridobil kar 202 mesta na najnovješi jakostni lestvici najboljših igralcev sveta. Trenutno se kot najboljši Slovenec nahaja na 232. mestu, kar je seveda tudi njegova daleč najboljša uvrstitev na lestvici ATP.

Božič odličen

OSTENDE - Slovenski kolesar Borut Božič je v peti etapi dirke po Beneluksu zasedel tretje mesto. Tekmovalec Cycle Collstropa je v ciljnem sprintu 172 kilometrov dolge preizkušnje med Ardooijem in Ostendem pred spustil le zmagovalca Nemca Carla Westphala (Gerolsteiner) in drugouvrščenega Belorusa Jevgenija Hutaroviča (FDJ). V skupni razvrstitev dirke, ki steje tudi za točke Pro Toura, je v vodstvu ostal Nemec Andre Greipel, ki ima enajst sekund na skokha pred Špancem Josejem Ivanom Gutierrezom. Božič je s 24 sekundami zaostanka napredoval na enajsto mesto.

Ilka Štuhec poškodovana

LJUBLJANA - Na pripravah slovenske ženske smučarske reprezentance se je huje poškodovala mlada in obeščana smučarka Ilka Štuhec. Več o njeni poškodbi kolena, bo znano šele po vrnitvi domov in opravljeni magnetni resonanci. Ostala dekleta pa ostajajo v Čilu pod strokovnim vodstvom Božka Jaklina.



Balinarji Gaje in Krasa pred zadnjim nastopom v kvalifikacijah

va nista le golo naključje. Bazovci so letos sposobni prekrizati račune vsakomur. Morata tudi prvakom Maka ali izkušenim ekipam, kot je npr. Gaja. Zadnji uspeh so dosegli v nedeljo, kjer so na turnirju v Pliskovici na Krasu, katerega se je udeležilo kar 16 četverk z obeh strani meje, zasedli odlično 2. mesto (Zoch, Guštinčič, Abrami in Krizmančič).

čelo z zmagačima Bagozzia in Michelija na račun Kramaria in Viscontia. Malo večji odpor sta nudila le Taučer in Visconti proti V. Pertotu in Negriniju. A preko častnega poraza vendarle ništa zmogla. Srečanje trojki pa se je končalo z gladko zmago Sokola (Lorenzi, S. Pertot in Michel), ki je bil s 13:5 boljši od Štoke, Visintina in Obada.

Vse oči poznavalcev pa so bile uprte v dvoboj med Gajo in Krasom, ki je zasledoval polfinalne. Za Krasovce se srečanje ni pričelo ravno obetajoče, saj sta tako Tence, kot Skupek morala položiti orožje pred San-cinom oziroma Calzijem. Na srečo, da je bil zadnji del srečanja veliko boljši, saj je bila najprej uspešna Krasova trojka v postavi Živec, Milič in Doljak proti Coverlizziju, katerega je nadomestil Žagar, Natural in Calziju. Sreča pa se je tokrat nasmehnila tudi dvojici (Mervic in Skupek), ki je bila uspešna proti M. Calziju in Boninu.

V četrtek se obetata dve zanimivi in privlačni polfinalni srečanji. Najbolj vroče bo nedvomno v Štandrežu, kjer bodo prvaki goсти lanskoga finalista, to je Gajo. Nedvomno ima marsikdo še pred očmi lanski fina-

IZIDI: A Skupina: Sokol - Polet 8:0; Gaja - Kras 4:4.

KONČNA LESTVICA: 1. Gaja 9 točk; 2. Kras in Sokol 7 točk; 4. Polet 1 točka.

B SKUPINA: Primorje - Nabrežina 5:3; Kraški dom zarja 4:4.

KONČNA LESTVICA: Zarja 12 točk; 2. Mak 11 točk; 3. Primorje 7 točk; 4. Kraški dom 6 točk; 5. Nabrežina 4 točke.

Polfinalna para (četrtek, 4. septembra ob 18.30 v Samotorci): Kras - Zarja v Štandrežu: Mak - Gaja. (ZS)



Goriški prostor

Ulica Garibaldi 9
tel. 0481 533382
fax 0481 532958
gorica@primorski.it

Primorski
dnevnik

NOVA GORICA - Do centra za ravnanje z odpadki pelje nova cesta

V Stari Gori nočejo odpadkov iz Gorice

Za deponiranje niso zainteresirani, kvečjemu bi sprejeli odlaganje skupaj s predelavo



Poleg predsednika krajevne skupnosti Stara Gora Valterja Vodopivca in župana Mirka Brulca je cesto predala namenu tudi 78-letna krajanka Antonija Šaver (levo); tabla pred vhodom v center za ravnanje z odpadki (desno)

FOTO K.M.

Krajani Stare Gore, predvsem tisti, ki živijo v neposredni bližini tamkajšnjega centra za ravnanje z odpadki, so si včeraj poštano oddahnili. Mimo njihovih domov ne bodo nič več vozili s smetmi naloženi tovornjaki, saj je bila namenu predana nova cesta do odlagališča, ki njihove domove zavide. Center za ravnanje z odpadki naj bi sicer kmalu postal tudi regijsko odlagališče, medtem ko direktor novogoriške Komunale Andrej Miška pojasnjuje, da za deponiranje dodatnih odpadkov iz Gorice niso zainteresirani, kvečjemu bi sprejeli odlaganje skupaj s predelavo, za kar bi lahko zaračunalni več.

Junija sta se namreč predstavnika goriške pokrajine na ministrstvu za okolje in prostor v Ljubljani pogovarjala o možnosti izvoza dela odpadkov v Slovenijo v nujnih primerih, šlo pa naj bi za manjšo količino, okrog 4.000 ton na leto. Miška je že tedaj opozoril, da je slovenska vlada marca letos sprejela operativni program odstranjevanja odpadkov, v katerem prepoveduje uvažanje odpadkov v Slovenijo. Po njegovih informacijah se pogovori na to temo odtelej še niso nadaljevali. »Iz ministrstva so okrog tega prišla nasprotuoča si sporočila: po eni strani da, po drugi ne. Poleg tega sedaj ni primeren čas za reševanje takih stvari, po volitvah pa mislim, da bomo te stvari razčistili,« pravi Andrej Miška in dodaja svoje stanje glede »uvažanja« odpadkov iz Gorice: »Samo za odlaganje nismo zainteresirani, saj je treba ta prostor, ki je na razpolago, v čim

večji meri ohraniti in ga čim kasneje zapolniti, saj je redka dobrina. Da bi sprejemali odpadke od vseposod - temu nismo naklonjeni,« pojasnjuje Miška in dodaja, da bi se jim, če bi že na to pristali, kvečjemu izplačalo odpadke iz Gorice ne samo depozitari, pač pa tudi predelati.

Krajani Stare Gore so na nevzdržne razmere in neprimernost dosedanje cestne povezave opozarjali več kot trideset let; v začetku je bila pot mimo njihovih domov še makadamska, zato se je za tovornjaki še hudo prašilo. Celotna investicija je težka 1,3 milijone evrov. Izvedena je bila tako rekoč še prvi čas, saj bo starogorski center za ravnanje z odpadki kmalu postal tudi regijsko odlagališče, tedaj se bo povečala tudi količina v pogostost dovozov, tega pa stara in tudi preozka trasa, ki je potekala med stanovanjskimi hišami, kratko malo ne bi presnela. Krajani pa tudi ne.

»Nova cesta nam resnično veliko pomeni, čakanja je bilo dovolj,« pravi Bruno Komel, ki stanuje v neposredni bližini odlagališča. Objube o novi trasi so se začele že več kot pred poldrugim desetletjem, še dodaja. Najhujši je bil ropot, prah, nesnaga. Pa tudi neprestano škripanje zavor, saj se dva kamiona nista mogla srečati na preozki cesti. Tudi nevarno je bilo. Stara trasa bo posledje za ves promet zaprta, po njej bodo do svojih domov dostopali le še tamkajšnji prebivalci, ki so sinoč dogodek spontano proslavili z zakusko.

Nova, 500-metrska cesta je bila zgra-

jena s pomočjo ministrstva za lokalno samoupravo in evropskih sredstev - skupni znesek je 780.000 evrov, preostanek pa je prispevala novogoriška Komunala. Rekonstruirano je bilo tudi križišče z državno cesto in še njenih 250 metrov. Poleg izgradnje nove ceste je bilo treba urediti še meteorno kanalizacijo, javno razsvetljavo in manjši objekt preko Vrtojbine.

Kot rečeno, starogorski center za ravnanje z odpadki bo postal regijsko odlagališče. Sedaj se tam zbirajo smeti iz šestih občin na Goriškem, odtelej se bodo iz vseh triajstih severnonoprimskih občin. »Letos je bil glede tega storjen velik korak naprej. Župani so se junija dogovorili za podpis pisma o nameri, ki je bilo podpisano tudi s strani ministrstva. Sedaj ni več ovir, da center ne bi v najkrajšem možnem času tudi zaživel,« pojasnjuje Miška. Okoljevarstvenega dovoljenja sicer še nimajo, dodaja Miška, »vendar to ni več v naši pristojnosti. Vse zahteve ministrstva smo izpolnili, zato čakamo še na formalno podelitev dovoljenja.« Investicijo naj bi po dosedanjih pogovorov vodila novogoriška mestna občina, ki se bo v so-

delovanju z drugimi občinami dogovorila kako bo z upravljanjem regijskega centra. Na Komunalu upajo, da bodo upravljanje regijskega centra prevzeli oni. Sežigalnice odpadkov pa v Stari Gori ne bo.

Na centru za ravnanje z odpadki se daj predelajo 25.000 ton komunalnih odpadkov, vseh odpadkov pa se tam letno odloži okrog 40.000 ton. Na omenjenem centru se odlaže tudi gradbeni material, ki vsebuje azbest. Po julijskem neurju s točo se tam odlagajo predvsem večje količine poškodovane azbestne kritine. »Tudi na to smo pripravljeni. Takih odpadkov naj bi sicer sprejeli do šesto oziroma tisoč ton letno, toda letos bo ta količina presežena,« zagotavlja Miška. Sicer pa Center obsegata trideset hektarjev površin, od tega dvajset hektarjev za odlaganje. Ko bo center postal regijski, in ko bodo začeli uporabljati vse predvidene tehnologije za obdelavo odpadkov, bo le-teh bistveno manj kot jih je sedaj za šest občin, pravi Andrej Miška. Torej bi regijsko odlagališče smeti z vse severnonoprimske lahko sprejelo do leta 2045 ali 2050.

Katja Munih



GORICA Zaradi kraje aretirali 16-letnico

Preiskava goriške kvestre je omogočila, da policija iz Brecie je aretirala mladoletno dekle zaradi kraje. Gre za 16-letno V.S., ki je avgusta lani v sodelovanju s 36-letnim D.R., 33-letno S.A. in 11-letno sodržavljanko V.M. kradla v nekaterih stanovanjih v ulici Faiti v Gorici. Zasluga za začetek preiskave je imel agent goriške kvestre, ki se je avgusta 2007 peljal po ulici Terza Armata. Opazil je deklici, ki sta se skrivali za obcestnim zidkom, dokler ni imel privozil avtomobil. Ko sta deklici stopili v avto, je voznik takoj odpeljal. Policist je obvestil kolege, ki so nemudoma posegli in kasneje ugotovili, da je prstni odtis v nem izmed oropanih stanovanj pripadal V.S. Policija pa je na podlagi dokumentov sklepala, da ima V.S. 13 let in da ne more biti obtožena zaradi kraje v ulici Faiti, medtem ko so kolegi iz Brecie ugotovili, da ima dekle 16 let. Zalotili so jo, ko je ponovno kradla s tremi drugimi mladoletnicami, nakar so jo odpeljali v kaznilnico Beccaria v Milan.

GRADEŽ Lastnika restavracij sta se pretepla

V Gradežu sta se pretepla lastnika restavracij Da Luciano in Due rose, ki se nahajata ena blizu druge na drevoredu Dante. Že več let odnosni med moškima niso bili ravno dobro-sosedski, zato pa je bila konkurenca med lokaloma vedno ostrejša. Moška sta se potegovala vsakega turista in ga skušala privabiti v svoj lokal; v nedeljo okrog 19. ure sta se začela zmerjati, nato pa sta se drug drugače lotila s pestimi. Moška sta med prerivanjem razbila več kozarcev in krožnikov ter poškodovala opremo restavracij; enemu izmed dveh je priskočila na pomoč uslužbenka, medtem ko je priseljenec, zapolen kot natakar, zbežal in se zatekel med množico turistov, ki so opazovali pretep. Na kraju so posredovali karabinjerji iz Gradeža, ki so aretirali oba moška in žensko; gostinca so prepeljali v goriški zapor, uslužbenko pa v tržaški Korone. Danes bodo Gradežanoma sodili na goriškem sodišču.

GORICA - Poletto povabil Pahorja k sodelovanju

V krajevni zgodovini še veliko neraziskanih dogodkov

V krajevni zgodovini je še veliko neraziskanih dogodkov, to pa še predvsem velja za deportiranja in internacije Slovencev, Hrvatov, partizanov in antifašistov. Goriški predsednik sekcijske VZPI-ANPI Silvino Poletto zato poudarja, da je tržaški pisatelj Boris Pahor med predstavitevijo svoje knjige Nekropolja v Gorici številnemu občinstvu izredno prepričljivo in podrobno spregovoril o obdobju, ki ga marsikdo slabo pozna. Pahor je namreč 13. avgusta v Podturnu govoril o svoji težki izkušnji v taborišču Natzweiler-Struthof, hkrati pa tudi o fašističnem zatiranju Slovencev. Med debato, ki je sledila predstavitev knjige, je posegl tudi Poletto; Pahorju se je zahvalil za njegov doprinos k spoznavanju temnih strani zgodovine, hkrati pa ga je prosil za sodelovanje pri raziskovanju goriške preteklosti. Poletto namreč poudarja, da je veliko govora o izginulih mačja leta 1945, nikoli pa se ne omenja italijanskega in nemškega napada na

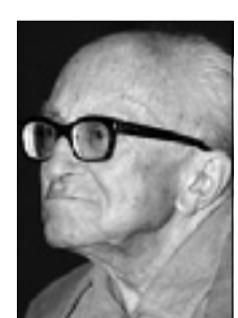
Jugoslavijo 6. maja 1941, ki mu je po par dneh med drugim sledilo odprtje internacijskega taborišča v tovarni Ritter v Podgori.

Poletto je skupaj z Nerino Pittelli med redkimi pričami, ki so videli, kako so v tovarnu internirali na stotine Slovencev. Po njegovih besedah je treba spodbujati zgodovinarje, da raziskujejo te dogodke, zato pa je posebno zadovoljen, da se je zahodne teme lotil Carlo Spartaco Capogreco. V knjigi »I campi del duce« je namreč kalabrijski zgodovinar



SILVINO POLETT

BUMBACA



BORIS PAHOR

BUMBACA

ugotovil, da so leta 1941 na Goriškem odprli več zbirnih centrov za Slovence, ki so bili pravi zapori pod direktnim nadzorom prefekture. Tovrstna internacijska taborišča so delovala v Zdravščini, v kostanjeviškem samostanu in podgorški tekstilni tovarni. V njih so bili zaprti moški, v določenih obdobjih pa tudi ženske. Poletto poudarja, da je treba Capogreco ugotovitve poglobiti, sploh pa je treba še dodatno raziskati tudi delovanje internacijskih taborišč v Viscu, Fossalunu in Gonarsu.

Dokončni načrt za jasli

Postopek za uresničitev slovenskih otroških jasli v ulici Rocca v Gorici napreduje. Jutri bodo namreč tehnični uradi goriške občine odprli kuverte z ponudbami za izdelavo dokončnega in izvršnega načrta. Med kandidati, ki so se prijavili na razpis do 8. maja in ki so izpolnjevali zahodne rezervne, bo namreč tehnična komisija, ki je bila sestavljena 13. maja, izbrala najboljšega ponudnika in še istega dne določila načrtovalca, direkcijo del ter koordinatorja za načrtovanje in izvedbo načrta. Okvirna vrednost navedenih storitev, ki jih bodo čez tri tedne zaupali enemu izmed prijavljenih podjetij, znaša 63.626 evrov, uresničitev celotnega načrta z gradbenimi deli vred pa 360 tisoč evrov.

Pohod na Vodice

V okviru proslavljanja 66. obletnice ustanovitve prvega primorskoga partizanskega bataljona v Ozeljanu je v nedeljo popoldne potekal pohod na Vodice do kraja, kjer so se borgari različnih čet prvič združili v večjo operativno enoto. Celotnega vzpona se je udeležilo 25 ljudi vseh starosti, do kraja zgodovinske ustanovitve, pa je prišlo s približevanjem s pomočjo terenice nekaj več kot 70 oseb. Pohod je predstavljal predsednik krajevne odbora Zveze borcev Ozeljan, spomine na ustanovitev pa je prebral ter prisotne pozdravil šempetsko vrtojbeni podžupan Zvonko Mavrič. Ob spremljavi harmonike so pohodniki spontano zapeli nekaj borbenih pesmi. Pred sestopom proti prireditvenemu prostoru v Ozeljanu so se vsi udeleženci odzeli na Ravnicu.

V Tržiču merijo hrup

V tržički mestni četrti Pancan bo agencija za okolje ARPA merila hrup in ugotovila, ali ladjevdelnica Fincantieri spoštuje predpise o zvočnem onesnaževanju. Posebno napravo bodo namestili v stanovanje družine, ki živi v ulici Bonavia, in z njim bodo hrup merili neprekinitno šestnajst ur. Prebivalci iz Pancana so na težave s hrupom opozorili pred nekaj meseci, in sicer potem ko so v ladjevdelnici spremeni prodiktivni proces. V halo, ki stoji nedaleč od ulice Bonavia, so premestili naprave, ki pri svojem delovanju povzročajo močan hrup, ki ga slišati v vse bližnjih stanovanjskih hišah. Stanovalci so že pripravili peticijo in jo posredovali občinskemu upravitelju. Ko bodo imeli na razpolago podatke agencije ARPA, se bodo na občini odločili za nadaljnje korake.



ROMJAN - Začela se je tradicionalna pobuda »prešola«

Pri učenju slovenščine pomaga tudi razvedritev

Včeraj se je zbralo okrog 60 otrok, v prihodnjih dneh pa se jim bodo pridružili še nekateri

Slovenščine se ne učimo le iz knjig. O tem sta prepričana Združenje staršev slovenske šole in vrtca v Romjanu in društvo Jadro, ki sta v šolskem poslopuj v ulici Capitello v sodelovanju z občino Ronke in knjižnico Sandra Pertinija tudi letos organizirala »prešolo«. Nova izvedba pobude, ki jo pred začetkom pouka uspešno prirejajo že celo dvajsetletje, se je začela včeraj ob prisotnosti ronške podžupanije in odbornice za šolstvo Marine Cuzzi. Starše in otroki, ki bodo »prešolo« obiskovali dva tedna, sta nagonovila tudi predsednik društva Jadro Karlo Mucci in predsednica Združenja staršev Damiana Kobal, ki je obenem koordinatorka hvalevredne pobude.

Včerajšnjega uvoda v »prešolo« se je udeležilo preko 60 otrok iz Ronk, Tržiča, Štarancana in drugih krajev Laškega, v prihodnjih dneh pa se jim bodo pridružili še novi vrstniki. Tečaji so namenjeni učencem vseh razredov romjanske slovenske osnovne šole in malčkom, ki so obiskovali zadnji letnik vrtca. »Smisel prešole je predvsem kontakt s slovenskim jezikom. Med poletjem namreč mnogi otroci, ki prihajajo iz čisto italijanskih družin in okolja, nimajo priložnosti, da bi se soočali s slovenščino,« je povedala Kobalova in pristavila: »Prešola je obenem pomemben socializacijski moment za malčke, ki bodo septembra prvič prestopili šolski prag.«

Včeraj je Kobalova predstavila staršem program letošnje »prešole«, ki bo potekala od ponedeljka do petka med 8. uro in 12.30 in se bo zaključila 5. septembra. V središču vseh dejavnosti bo usvajanje slovenščine. V jutranjem delu bodo na vrsti učenje, opravljanje domačih nalog in branje - Pertinijeva knjižnica bo namreč tudi letos priskrbela otroške knjige za različne starostne stopnje -, v dopoldanskih urah pa se bodo otroci posvečali petju, likovni ustvarjalnosti, glasbi, športu in razbremenitvi na sploh. Organizatorji so povabili k sodelovanju društvi Val in Dom, ki bo-



Damiana Kobal,
Marina Cuzzi in
Karlo Mucci
pred začetkom
»prešole« (zgoraj);
mladi vzgojitelji in
animatorki (desno)

FOTO BORIS PRINČIĆ

sta skrbeli za telesno vzgojo, svet in strumentov pa bodo otrokom razkrali člani Godbe na pihala iz Doberdoba. »Ob koncu bomo po vsej verjetnosti priredili praznik. Otroci bodo

pokazali, česa so se naučili, na ogled pa bodo tudi njihova likovna dela,« je pristavila Kobalova.

Včerajšnjega odprtja so se udeležili tudi mladi vzgojitelji in animatori-

ji, ki bodo v teh dveh tednih sledili otrokom, in sicer Elena Agostini, Karen Ulian, Martina Croselli, David Croselli, Karen Peteani, Martina Sivec in Mauro Peric. (Ale)

VIŠJE ŠOLE

Jutri se začenja preverjanje znanja

V prihodnjih dneh se bodo tudi na slovenskem višješolskem polu v Gorici začela preverjanja znanja, ki bodo 43 dijakom tehničnega in licejskega pola omogočila prestop v višji razred. Junija je bilo namreč ocenjevanje preloženo 27 dijakom pola Trubar-Gregorčič in 16 dijakom šol Vega, Cankar in Zois. Le-ti bodo morali zdaj dokazati, ali so zapolnili vrzelji v znanju, ki so jim prepričala, da bi ob koncu šolskega leta izdelali razred.

Večina tečajev, v teku katerih so profesorji nudili še neocenjenim dijakom navodila za pripravo na preverjanje učne snovi, se je že zaključila julija. Nekateri profesorji pa so izbrali drugo formulo dopolnilnega pouka in so se z dijaki srečevali tudi v mesecu avgustu. Na tehničnem polu Vega-Cankar-Zois bodo s preverjanji začeli jutri, dijaki pa bodo za ocene izvedeli že v petek popoldne ob 16. uri. Pisno in ustno preverjanje bo opravilo osem dijakov zavoda Cankar in sedem dijakov zavoda Vega, na zavodu Zois pa je bil junija neocenjen le en dijak. Na licejskem polu Trubar-Gregorčič bodo preverjanja potekala v četrtek, petek in soboto, nekatere pa bodo na sporednu tudi prihodnji teden. Na klasičnem liceju je bilo ocenjevanje preloženo devetim dijakom, na družboslovni smeri liceja Gregorčič desetim, na znanstveno-tehnološki smeri pa bo vrzeli moralo zapolnit osem dijakov. »Ker sta dve naši profesorji na izpopolnjevanju, smo morali preverjanje in ocenjevalno sejo preložiti še za nekaj dni. Rezultati bodo torej objavljeni v prvih dneh septembra,« je povedala ravnateljica licejskega pola Trubar-Gregorčič Mihaela Pirih, ki bo s prvim septembrom prevzela tudi mesto ravnateljice na tehničnem polu. Novo šolsko leto se bo na višjih šolah začelo v sredo, 10. septembra. Zvonec bo zazvonil ob 9. uri, dijaki pa bodo v razredih do 12. ure. Ob 8.30 se bodo dijaki v avditoriju lahko udeležili šolske maše. (Ale)

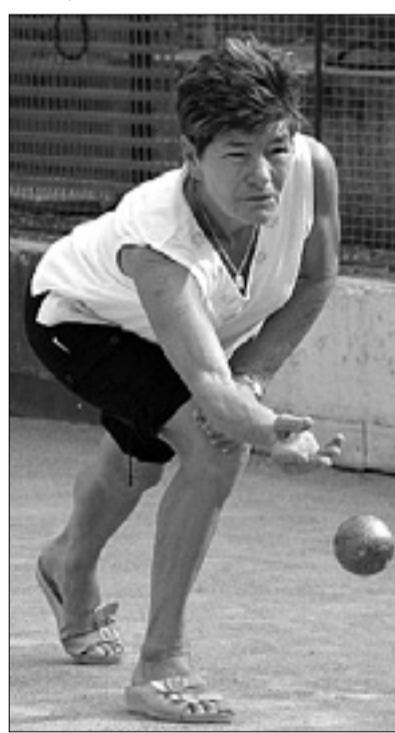
SOVODNJE-ŠTANDREŽ - Povsem uspel 15. turnir Društva slovenskih upokojencev v ženskem balinanju

Enajst ekip tekmovalo v zbijanju in bližanju

Poleg domačink Društva slovenskih upokojencev in kluba Mak so se turnirja udeležile balinarke iz Medane, Kanala, Solkana, Nove Gorice, Vrtojbe, Prvačine, Renč, Ajdovščine in Vipave

Društvo slovenskih upokojencev za Goriško je zelo dejavno tudi na balinarskem področju, zlasti med ženskami. Tako je bil v soboto na sprednu že 15. ženski turnir, ki ga je na baliniščih v Sovodnjah in v Štandrežu pripravila ta zelo dejavna goriška kulturno-rekreacijska sredina. Turnirja se je udeležilo kar enajst ekip s širšega območja Goriške, kar je dovolj zgovorjen podatek, da se tudi s tega vidika uveljavlja enoten kulturni prostor. Poleg dveh zamejskih trojk (ekipa Društva slovenskih upokojencev in štandrežkega Maka) so se na turnir prijavile še ekipe iz Medane, Kanala, Solkana, Nove Gorice, Vrtojbe, Prvačine, Renč, Ajdovščine in Vipave. Omeniti velja, da ekipo sestavljajo tri igralke in ena rezerva.

Z žrebom so moštva razdelili na dve skupini. Prva je igrala na dveh balinarskih stezah v Sovodnjah, druga pa na igrišču v Štandrežu, ki ga upravlja balinarsko društvo Mak. Po jutranjih kvalifikacijskih tekmaah so se na popoldanski finale uvrstila štiri moštva, ki so zaključni del balinarske obarvanje sobote, odigrala na baliniščih v Sovodnjah. Po dokaj izenačenih dvobojih pri bližanju in zbijanju balinarskih krogel so zmagale igralke iz briške Medane, ki so v velikem finalu ugnale predstavnice Vipave, medtem ko je bila v boju za tretje mesto Nova Go-



Balinarka med metom (levo);
tekmovalke med merjenjem (desno)

BUMBACA

rica boljša od Prvačine. Naši dve ekipi sta žal igrali pod svojimi sposobnostmi in sta izpadli že v jutranjih kvalifikacijah.

Nagrada zmagovalkam je izročil podpredsednik Društva slovenskih upokojencev in »duša« balinarskega turnirja Emil Tomšič. Igralke prvih



štirih ekip so prejele spominske kolajne, pokal, ki ga je ob svoji stoletnici poklonila Zadružna banka Doberdob in Sovodnje.

Omeniti velja tudi, da so med popoldansko pavzo vse prisotne igralke odigrale še tekmo v bližanju. Zmagala je domačinka Adrijana Uršič

pred Ano Ivančič iz Gorice (obe sta članici Društva slovenskih upokojencev). Pred tekmovanjem v bližanju so gostoljubni Sovodenjci pripravili skupno kosilo; jedi na žaru so pripravili moški, raznovrstne slăščice pa iz najdljive in marljive članice društva upokojencev. Tudi s tega vidika taka

srečanja pridobjijo na vrednosti, saj družabnost pri dolgih balinarskih turnirjih ne sme manjkati. Naj ob koncu omenimo še, da se zamejski ženski ekipi udeležujeta številnih turnirjev na obeh straneh meje in s svojo prisotnostjo še utrjujeta vezi, ki so bile preveč let razrahjljane. (vip)



MEDANA Začenjajo se Dnevi poezije in vina

Začenja se dvanajsti festival Dnevi poezije in vina v Medani. Tudi letos se bo dogodek kot Medana pred Medano začel z branji po različnih slovenskih krajih in mestih: v Ljubljani, Mariboru, Padni, Volčah, Vrbi na Gorenjskem in v Krškem, jutri ob 20.30 pa se na domačiji Alojza Gradnika v Medani festival tudi uradno odpre z nastopom pesnikov iz Madžarske, Estonije, Avstrije, Španije, Turčije in Iriske. V Brdih se bodo tako ob večjezičnih pesniških branjih zvrstili koncerti, filmi, predstave, performansi, razstave in umetniške instalacije; vsak večer bodo tudi degustacije vrhunskih briških vin. Ob zajetnemu zborniku prevodov poezij vseh udeležencev bodo letos prvič izdali tudi dve pesniški zbirki častnima pesniškima gostoma festivala Larsu Gustafssonu in Paulu Muldoonu. »Praznovati bomo odprte mejne prehode med Medano in Italijo, zato bomo v petek, 29. avgusta, priredili branje in koncert tudi v Krmelu,« napovedujejo pri študentski založbi. Zaključek festivala bo v soboto, 30. avgusta, v kamnitih vasicih Šmartno z bogatim celodnevnim programom. Vstop na vse prireditve je sicer prost, le v soboto je vstopna za celodnevno doseganje 10 evrov; študentje, dijaki in upokojenci plačajo polovico, otroci do 14. leta pa lahko priredejajo obiščejo brezplačno. (km)

Magenta v Gradežu

Na nabrežju Nazario Sauro v Gradežu bo jutri ob 21.30 koncert rock skupine Magenta, katere vodja je Andrea Sergio iz Doberdoba. V znamenju glasbe bo tudi četrtek večer, ki po posvečen popevkam v gradeškem narečju. Nastopili bodo razni gradeški pevci in glasbeniki. Oba dogodka bosta s prostim vstopom.

Mervičev video v Gorici

Na dvorišču palače Attems Petzenstein v Gorici bodo jutri ob 21. uri v okviru niza »Austria! Da Auchentaller a oggi« predvajali video slovenskega umetnika Vanje Merviča »Austrian Überraschung Vergissmeinnicht«. Za glasbeno pestritev bosta poskrbela Paolo Foscolo (saksofon, flavta) in Giorgio Pacorig (električni klavir).

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
ALESANI, ul. Carducci 40, tel. 0481-530268.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
BRAČAN (FARO), ul. XXIV Maggio 70, tel. 0481-60395.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
REDENTORE (Ternoviz), ul. IX Giugno 36, tel. 0481-410340.

DEŽURNA LEKARNA V ŠKOCJANU
RAMPINO, trg Venezia 15, tel. 0481-76039.

DEŽURNA LEKARNA V ROMANSU
DEL TORRE, ul. Latina 77, tel. 0481-90026.

Gledališče

PUPPET FESTIVAL V ROMANSU: danes, 26. avgusta, ob 20.30 na Trgu Atleti Azzurri d'Italia bo nastopila češka skupina Pavel Vangeli z lutkovno predstavo »Praga città incantata«.

PUPPET FESTIVAL V GRADEŽU: danes, 26. avgusta, ob 17.30 bo na prireditvenem prostoru pred glavnim vhodom na plažo nastopila skupina Gino Balestrino iz Genove s predstavo »Cappuccetto rosso« in ob 21. uri v kraju Campo Patriarca Elia skupina L'Aprisogni iz Trevisa z igro »Arlechino cavudenti«; v sredo, 27. avgusta, ob 17.30 bo na prireditvenem prostoru pred glavnim vhodom na plažo

nastopila slovaška skupina Divadlo Píki s predstavo »Pippi« in ob 21. uri v kraju Campo Patriarca Elia skupina Oltreilponte Teatro iz Turina s predstavo »Al paese di Pocapaglia«; v četrtek, 28. avgusta, ob 17.30 bo na prireditvenem prostoru pred glavnim vhodom na plažo nastopila skupina Paolo Papparotto iz Trevisa s predstavo »La casa stregata« in ob 21. uri v kraju Campo Patriarca Elia skupina Teatro Tages iz Cagliarija s predstavo »Il fil'armonico«; v petek, 29. avgusta, ob 17.30 bo na prireditvenem prostoru pred glavnim vhodom na plažo nastopila skupina La compagnia del milarancio iz Cunea s predstavo »Famelicolo lupo« in ob 21. uri v starem delu mesta skupina Theatre en vol iz Sassarija s predstavo »Macchin... azione« ed altre diavolerie».

GLEDALIŠKA SKUPINA GRUPPO TEATRALE PER IL DIALETTO bo nastopila z gledališko predstavo »La strada ferata« v četrtek, 28. avgusta, ob 21. uri v Gorici (restavracija Alla Transalpina) in v torek, 2. septembra, ob 21. uri v Zagradu (kmetijsko podjetje Castelvecchio); vstop prost. **GLEDALIŠKA SKUPINA GRUPPO TEATRALE PER IL DIALETTO** prireja gledališko predstavo v tržaškem načrtu z naslovom »El campanon« v pondeljek, 1. septembra, ob 20.30 v palači Attems v Gorici.

Kino

GORICA

KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 20.30 »Le cronache di Narnia: Il principe Caspian«.

Dvorana 2: 17.45 - 20.00 - 22.00 »Piacere Dave«.

Dvorana 3: 18.00 - 21.15 »Il cavaliere oscuro«.

TRŽIČ

KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 20.30 »Le cronache di Narnia: Il principe Caspian«.

Dvorana 2: 17.45 - 20.00 - 22.00 »Piacere Dave«.

Dvorana 3: 18.00 - 20.10 - 22.15 »Dentì«.

Dvorana 4: 17.50 - 20.10 »The love Guru«; 22.15 »Ombre dal passato«.

Dvorana 5: 17.20 »Il cavaliere oscuro«; 20.00 - 22.10 »Lui lei e babydog«.

Razstave

6 ZA ENO... RAZSTAVO je naslov 10. izvedbe fotografiske razstave, na kateri sodelujejo fotoklub Skupina 75, Circolo Fotografico Isontino iz Gorice, fotografiska skupina Lo scambio iz Gorice, fotoklub Lucinico, fotoklub Il Torrione iz Romansa in fotografski krožek Castrum iz Gradeža, gost bo fotoklub Nova Gorica. Razstava bo na ogled do 5. septembra, od pondeljka do petka med 17. in 19. uro.

FOTOGRAFSKI KROŽEK BFI vabi v kavarno Ai Giardini v Ul. Petrarca v Gorici, kjer bo do 30. avgusta na ogled skupinska fotografiska razstava z naslovom »Folcore 2008«.

IZ NIZA ARS NATURAE - NARAVA V SLIKI IN FOTOGRAFIJI bo v centru Gradina v Doberdobu v petek, 5. septembra, ob 18. uri odprtje razstave slovenskega risarja Jurija Mikuletiča z naslovom Lov s čopičem in skicirkom; na ogled bo do 14. septembra ob petkih med 17. in 20. uro, ob sobotah in nedeljah od 10. do 20. ure; vstop prost; informacije na tel. 333-4056800, inforogos@gmail.com.

KNJIGARNA LIBRERIA EDITRICEGORIZIANA iz Gorice obvešča, da je prodajna razstava Stampantica 2008 na notranjem dvorišču knjigarnje na Korzu Verdi 67 na ogled do 9. septembra od torka do sobote med 8.30 in 12.30 ter med 15.30 in 19.30, ob nedeljah in pondeljkih zaprto; informacije na www.leg.it, na leg@leg.it ali na tel. 0481-33776, 539210.

KULTURNO ZDRUŽENJE 4. STORMO iz Gorice bo v petek, 11. septembra, vgoriški državni knjižnici v Ul. Mameli odprtlo fotografisko razstavo »Amedeo d'Aosta - il Duca artigliere e aviatore«. Dan kasneje, 12. septembra, bo ob 11. uri na mirenskem letališču potekala slovesnost s polaganjem vencev k spomeniku.

PILONOVNA GALERIJA v Ajdovščini vabi na ogled stalne razstave Pilonovih del od torka do petka med 10. in 13. ter med 14. in 16. uro; informacije na

tel. 003865-3689177, »pilonova.galerija@siol.net« ali v TIC Ajdovščina (tel. 003865-3659140).

V BIVŠIH KONJUŠNICAH VILE CORONINI CRONBERG na Drevoredu 20. septembra v Gorici je do 7. septembra na ogled razstava Roberta Capa z naslovom »Fotografie da Israele 1948-1950«; od torka do sobote med 10. in 13. ter med 14. in 19. uro, ob nedeljah med 10. in 13. ter med 15. in 20. uro. V sredo, 27. avgusta, bo ob 17.30 voden ogled razstave.

V PALAČI ATTEMPS-PETZENSTEIN v Gorici je v priredbi Pokrajinskih muzejev iz Gorice na ogled razstava z naslovom »Josef Maria Auchentaller (1865-1949) - Secessionist na robu cesarstva«; na ogled do 30. septembra vsak dan razen pondeljka med 9. in 19. uro; brezplačni voden ogledi razstave bodo ob sobotah in nedeljah ob 16.30 ter vsak petek v avgustu ob 21. uri, ko bodo ogled razstave podaljšali do 22. ure; vsako prvo nedeljo v mesecu bo vstop prost (informacije na tel. 0481-547541 ali musei@provincia.gorizia.it).

V PAVILJONU POSLOVNEGA CENTRA HIT na Delphinovi 7a v Novi Gorici je na ogled razstava botaničnih ilustracij Vladimira Segalle; do 30. septembra vsak dan med 10. in 19. uro.

V POKRAJINSKIH MUZEJIH v goriskem grajskem naselju je na ogled fotografiska razstava z naslovom »Italijski ujetniki v prvi svetovni vojni. Fotografski dnevnik Petra Nagliča«; do 31. avgusta vsak dan razen pondeljka med 9. in 19. uro.

Koncerti

KRAJEVNI SVET PEVMA - ŠTMAYER - OSLOVJE, OBČINA GORICA, GLASBENA ŠOLA Città di Gorizia v sodelovanju s KD Sabotin in župnijo Sv. Mavra in Silvestra vabijo na koncert »Note v mestu 2008«. V petek, 29. avgusta, ob 20.30 v cerkvi v Štmarvu bo nastopil kitarist Gabriele Del Forno; vstop prost.

GLASBENI FESTIVAL MED ZVOKI KRAJEV: 29. avgusta, ob 20. uri v gradu Kromberk koncert tria Eccentrico; vstop prost.

Šolske vesti

MLADINSKI DOM sporoča, da bo urad v Ulici don Bosco 60 v Gorici do 29. avgusta zaprt zaradi poletnega dopusta. Novo šolsko leto se bo začelo v pondeljek, 1. septembra, s pripravo na vstop v nižjo srednjo šolo, ki bo potekala do petka, 5. septembra, od 9. ure do 12.30; informacije in vpis na tečaj in k pošolskemu pouku 2008-09 na tel. 328-3155040 ali 0481-536455 (gospodski urad SSO).

RAVNATELJSTVO DIDAKTIČNEGA RAVNATELJSTVA v Ulici Brolo v Gorici obvešča, da bo prva seja vzgojiteljskega in učiteljskega zборa v pondeljek, 1. septembra, ob 16. uri na sedežu ravnateljstva.

RAVNATELJSTVO VEČSTOPENJSKE ŠOLE DOBERDOB sporoča, da bo zbor učnega osebja v pondeljek, 1. septembra, ob 9. uri v prostorih osnovne šole Petra Butkovića-Domna v Sovodnjah.

RAVNATELJSTVO VEČSTOPENJSKE ŠOLE DOBERDOB sporoča, da se bo pouk v vrtcih v Doberdobu, Sovodnjah, Rupi, Romjanu in Ronkah začel v pondeljek, 15. septembra (prihod od 7.45 do 8.30). Pouk v osnovnih šolah v Doberdobu (7.50), Sovodnjah (8. ura) in na Vrhu (8.00) se bo začel v tork, 9. septembra, v osnovni šoli v Romjanu pa 15. septembra (7.55). Od 15. do 19. septembra se bo pouk v osnovni šoli v Romjanu zaključil ob 13. uri brez kosila. Prvi dan pouka na nižji srednji šoli v Doberdobu bo v tork, 9. septembra, s pričetkom ob 7.45.

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE obvešča, da bo podelitev letnih suplenc za učno osebje slovenskih šol vseh vrst in stopenj na Goriskem v četrtek, 28. avgusta, ob 9. uri na licejskem polju Trubar-Gregorčič v slovenskem šolskem centru v Ul. Puccini, 14 v Gorici. Seznam razpoložljivih mest in ur bo objavljen vsaj 24 ur pred datumom podelitev. Do tega roka morajo prispeti tudi morebitna osebna poblastila za prevzem imenovanj.

Svet slovenskih organizacij sporoča, da bo goriški urad do 31. avgusta odprt po poletnem urniku od 9. do 13. ure.

ZDRUŽENJE CUORE AMICO iz Gorice obvešča, da bo sedež v Ul. Cipriani 71 v Gorici (tel. 0481-523153).

Izleti

PLANINSKO DRUŠTVO NOVA GORICA (Bazoviška 4 v Novi Gorici, tel. 003865-3023030) vabi na dvodnevno turo v Dolomitske ferate v Tofanah v soboto, 30., in v nedeljo, 31. avgusta. Obvezna sta samovarovalni komplet in čelada, pa tudi dobra kondicijska pripravljenost. Organiziran bo avtobusni prevoz, število prostih mest bo omejeno. Sestanek z udeleženci na sedežu društva danes, 26. avgusta, ob 19. uri.

do 31. avgusta odprt ob pondeljkih in četrtkih med 10. in 12. uro, od ponedeljka do petka med 16. in 19. uro.

ZDRUŽENJE CUORE AMICO iz Gorice prireja v okviru pobude »Estate serena« razna srečanja in prireditve: danes, 26. avgusta, ob 20. uri prijekcija filma »L'Antartide«; 2. septembra ob 18. uri slovesnost ob zaključku pobude »Estate serena«.

ZSŠDI obvešča, da sta urada v Trstu in Gorici odprta ob pondeljku do petka s poletnim urnikom od 8. do 14. ure.

Obvestila

AKŠD VIPAVA organizira kotalkarski kamp za otroke vrtca in osnovne šole od pondeljka, 1. septembra, do petka, 5. septembra, od 8. do 13. ure v prostorih društva Vipava na Peči (Sovodnj). Poleg kotalkanja bodo na programu še druge zabavne dejavnosti; informacije in prijave na tel. 0481-882260 (Monica) ali na sedežu v poldanskih urah.

OK VAL prireja od začetka šolskega leta dalje otroško telovadbo in miniodbojko vsak torek in četrtek v Štandreški telovadnic; za letnike 2002 in 2003 med 15.30 in 16.30, za letnike 1999-2001 med 16.30 in 17.45 in za letnike 1997-1998 med 17.45 in 19. uro; informacije in vpisovanje v večernih urah na tel. 393-9294686 (Sandro Corva), 333-143965 (Tjaša Corva) ali okval@virgilio.it.

DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV za Goriško sporoča, da bo društveni sedež na Verdijevem Korzu v Gorici zaprt do 30. avgusta.

GLASBENA MATICA - Gorica obvešča, da bo do 31. avgusta urnik urada od ponedeljka do petka od 10. do 12. ure.

GORIŠKI MESTNI REDARJI sporočajo ulice, dneve in urnike merjenja hitrosti z radarjem: Ul. Garzaroli - danes, 26. avgusta, 17.30-18.30; Drevored 20. septembra - petek, 29. avgusta, 9.30-10.30.

OK VAL obvešča, da bo v sredo 27. avgusta, ob 20. uri informativno srečanje v občinskih telovadnic v Doberdobu za predstavnike društev, ki namenljajo v šolskem letu 2008-09 uporabljati telovadnico.

OVERNIGHT, sobotni nočni avtobus bo na voljo mladim do septembra. Iz Gorice (pri Rdeči hiši) bo startal ob 21.45; ob 22.15 bo ustavljal v Ulici Pocar v Tržiču, ob 22.25 v U



LIKOVNA UMETNOST - Danes slavi okroglih devetdeset let

Bogdan Grom - vsestranski ustvarjalec, temperamenten slikar, grafik in kipar

Že petdeset let živi in ustvarja v ZDA, vendar je ostal zvest in zavezan svojim kulturnim koreninam

Da bi uresničil vse svoje načrte, bi potreboval vsaj še petindvajset let, tako se rad pošali Bogdan Grom, ki jih danes praznuje okroglih devetdeset, vsestranski ustvarjalec, temperamenten slikar, grafik in kipar, aktiven tudi na področju uporabne umetnosti. Duhovit in živahen, a tudi duhovno bogat in čustven ima za seboj plodno likovno producijo, ki nakazuje nenehno pot prenowe in razvoja ter obenem doslednost in prodornost. Čeprav že petdeset let živi in ustvarja v ZDA, je ostal zavezan svojim kulturnim koreninam in ohranil vez s svojim rojstnimi kraji, vselej prisotnim v njegovih delih tako z oblikovnega kot tudi s čustvenega vidika.

Navedih črpa umetnik iz okolja, najsiti bo to narava ali družbeno dogajanje. Tankočuten pričevalec našega časa zna prisluhnuti lepoti narave in človeku, a zna obenem podoživljati pomembne dogodke v svetu, na katere je bil od vedno izredno pozoren ter prispeva k širjenju družbene zavesti, v zaupanju v boljšo prihodnost, v podporo vrednot in etičnih načel. Ni naključje zato, da ga skicerka iz mladostnih let, ko je beležil vidne vtise iz svojega neposrednega življenjskega okolja, kjer se iz rojstne Devinščine proti Kontovelu na Ključu odpira pogled s Kraške planote na razprostranost morja, spremišča še danes kot tudi ni naključje, da se nahaja umetnikov atelje v Englewoodu v New Jerseyu, kjer živi in ustvarja s polnim zagonom, v objemu narave. Organjski svet se zrcali tudi v umetnikovih delih: s svojo življenjsko silo in toplino, s smisлом za harmonijo in skladnost.

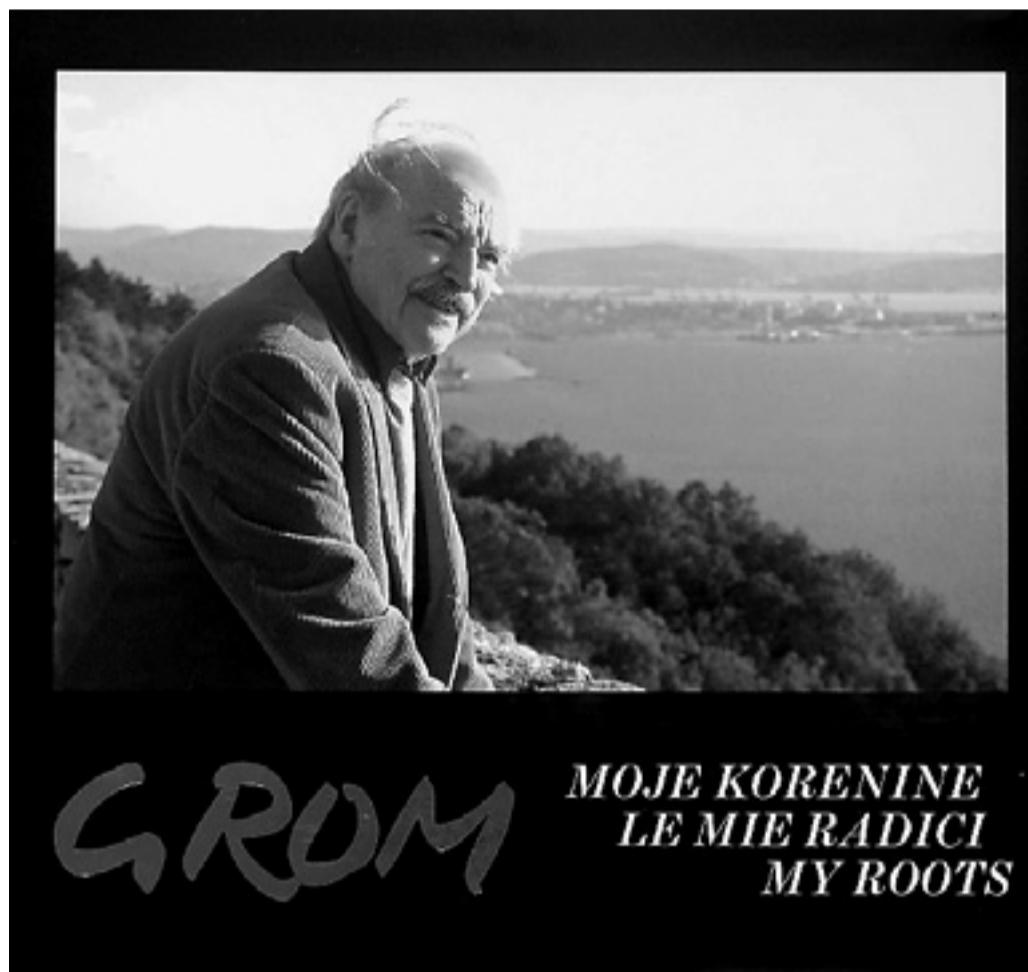
Podobo kraškega zdika iz svoje skicerke je predelal v ključu spomina in ponosanjih doživetij v novem okolju v ZDA ter ustvaril tako svoje edinstvene izrezanke, cut-outs, ki predstavljajo tudi iz oblikovnega vidika zanimivost, saj gre za plastenje in zamikanje izrezanih podob v različnih barvah, ki izhajajo iz ene oblike šablone, s katerimi dosegajo preko preprostih ploskih površin edinstvene prostorske efekte. Abstrahiranost oblik se poraja v Gromovih delih kot prodorno raziskovanje bistva ne da bi pri tem preziral osnovne sporočilnosti in hrani zato vselej izrazno moč likovnega sporočila ter neokrnjeno življenjsko silo, ki veje iz narave.

Res se številni umetniki vzopredno posvečajo različnim likovnim zvrstom, a dogaja se običajno, da katera od teh prevladuje. Bogdan Grom je enako uspešen, prodoren in zagnan pri vsaki svoji stvaritvi, kjer zaživi polnost izbranega medija: izpovednost slikarske poteze, klena prostorska nastavitev kiparskih del in objektov za javne prostore, živahna pripovednost in izvirnost knjižnih ilustracij, prečiščenost in bogastvo grafične govorice in še bi lahko naštevali. Gromova likovna dela poleg estetskega užitka se znajo gledalcu približati na emocionalni ravni in hrakati ponujajo bogato likovno sporočilnost.

Lani je pri založbi Mladiki v Trstu izšla monografija, zajetna trojezična publikacija v slovenščini, italijanščini in angleščini, z naslovom *Moje korenine, le mie radici, my roots*, ki jo je umetnik posvetil svoji mami »Dolenčevi« Fridi in ocetu Mirotu ter bratu Zdenkotu. V uvodniku se Bogdan Grom občuteno zahvali svoji hčerki Dunji, ki je intenzivno sodelovala pri nastajanju knjige in prispevala zgovoren naslov. Njena risba iz leta 1955 na prvi strani pripoveduje o tem, kako je kot otrok bila priča porajanju številnih pričazanih del; vseskozi je dalje ljubeče spremjala očetovo ustvarjalno delo.

Knjiga je bogata na slikovnem gradivu in zaobjema manj poznano umetnikovo obdobje petdesetih let, ko je bila osrednja motivika vezana predvsem na lepote Krasa in tržaške pokrajine. Umetnostna zgodovinarka in univerzitetna profesorica Vanja Strukelj poglo-

Rojen v Devinščini leta 1918 je svojo izobrazbo dopolnil na Akademiji za likovno umetnost v Perugiji, Rimu in Benetkah. Specializiral se je v Münchenu v uporabni umetnosti. Živel je v Pragi, Trstu, Zagrebu, Subotici, Beogradu in na Ptaju. Kraje obdobje je poučeval na Ptaju, v Trstu in New Yorku. Leta 1957 se je preselil v ZDA. Razstavljal je v Italiji, Jugoslaviji, Sloveniji, Avstriji, Nemčiji, Bulgariji, na Japonskem, v Španiji, v ZDA. Njegova dela so prisotna v stalnih zbirkah v Galleria Nazionale d'Arte v Rimu, v muzeju Revoltella v Trstu, v Narodni galeriji v Beogradu, v Moderni galeriji v Ljubljani, v Cincinnati Art Museum v Ohiu, v Guggenheimu v New Yorku, v White House Art Collection v Washingtonu. Aktiven je na področju slikarstva, kiparstva in grafike; značilne so slike v tehniki batika iz zgodnjega obdobja ter izvirne izrezanke. Posveča se knjižni ilustraciji ter je ustvaril vitraže za cerkve, opremlil javne prostore z večjimi kipi; med posegi v prostor so tudi vodometi, spomeniki, kinetične skulpture, mozaiki, tapiserije. Leta 2007 je umetnik podaril slovenskemu veleposlaništvu v ZDA kip Straža, ki so ga namestili pred prenovljeno palačo.



Desno naslovница knjige, ki je izšla lani pri Mladiki, pod njo akvarel Krizišče Kontovel Prosek (1955) in spodaj pa Luka iz leta 1952

bljeno obravnava likovni razvoj umetnika v desetletju pred odhodom v ZDA z ozirom na njegovo zgodnje otroštvo in akademska izobraževanje ter posebej v luči povojnih razmer Gromovo angažiranost na kulturnem področju ter še posebej delovanje v okviru galerije Scorpione, s prizadevanjem, da bi tudi širša tržaška stvarnost spoznala slovenske likovne umetnike, ki so tu delovali.

Posebnost te nove publikacije je predvsem v objavi mojstrove skicerke, z izbranimi motivi po kraji, ki jih je najraje upodabljal: Kontovel, Prosek, Kras, obala. Vzporedno z izpovedno-pripovednim beleženjem vtisov iz okolja je bil že v tem razdobju Bogdan Grom prav tako aktiven tudi na področju uporabne umetnosti ter je dal svoj doprinos kot pionir sodobnega grafičnega oblikovanja. Pod Zavezniško vojaško upravo je ilustriral učbenike. V samozaložbi in s tehniko sitotiska je natisnil knjigo o slovenskih ornamentih, ki jih je sam zbral leta 1950 in tako prispeval k ohranjanju naše etnografske dediščine. Isteleta je prav tako zbral značilne reke in pregovore ter jih duhovito ilustriral. Redno je objavljala svoje stripe v časopisih kot so Ljudski tehnik ali v revijah kot je Galeb. V knjigi so objavljeni tudi scenki osnutki za gledališke uprizoritve Miška Kranjca, Shakespeara in Moliera za Slovensko narodno gledališče, ki kažejo na Gromovo mnogostransko in izvirnost.

Likovni kritik F. Peter Rose je v svojem prispevku o ethosu in pathosu Bogdana Groma obravnaval njegovo kraško narav, saj je znal vplive impresionizma, ekspressionizma in futurizma prežeti s sebi lastnim pristopom, daleč od vplivov modnih umetniških gibanj,



kar nakazuje močno likovno osebnost.

V svojem zapisu sem zbrala umetnikova pričevanja izpred petdesetih let, v katerega se rad s spominom vrača, iz katerega sledi odlomek:

»Leto 1928 je zaznamovano v mojem življenju kot prelomno leto. Puščam za seboj moja otroška leta, ki sem jih preživelj s starši in z bratom v Barkovljah ali na Proseku, v Devinščini pri Pononi in nonoto. Ostajajo spomini na dneve v «mestu» in nestrenpnega pričakovanja sobote in nedelje «na vasi». veseli smo se šole v Barkovljah, tečaja

nemščine in francoščine v Trstu in zoper igre z braťanci in sosedovimi otroci v Devinščini in Proseku ob koncu tedna. To je tudi leto, ko sem se, desetletni otrok, prvič srečal z moderno umetnostjo. Oče mi je dal na ogled almanah, na katerem je bila natisnjena barvna slika Franceta Marca z značilno motiviko konja Der Turm der Bualen Pferde. Zelo mi je bila všeč predvsem zaradi barv, čeprav je bila neobičajna, ker abstrahirana in skoraj futuristična v obravnavi. Globoko se mi je vtisnila v spomin.

Po odhodu v Jugoslavijo sva se znašla z bratom v popolnoma novem okolju, ki nama ni bilo najbolj prijazno, dokler smo bili eno tromesečje v Zagrebu.

V Suboticu sva našla prijetno družbeno atmosfero, nova prijateljstva, ki še zmeraj obstajajo, vkljukor nam to narava naklanja. Znašel sem se na klasični gimnaziji, v prvem razredu, med Srbi, Bunjevcji, Židi, Madžari: katoličani, pravoslavci, protestanti, judi...

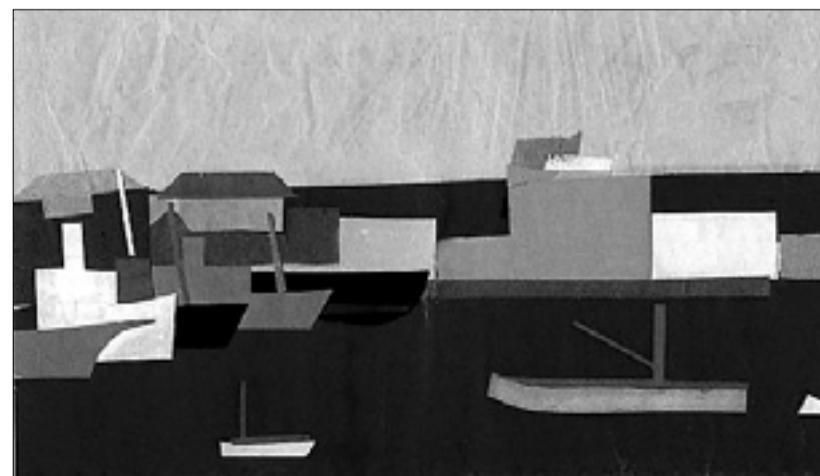
Zvezla s Trptom in Prosekom ni bila nikoli prekinjena. Nasprotno je res: odslej vsakoletne dvomesecne šolske počitnice so te zveze utrijevale in širile prijateljstva. Bili smo doraščajoči študentje, katerih krog se je širil na Kras. Bili smo fantje in dekleta, ki smo se s časom

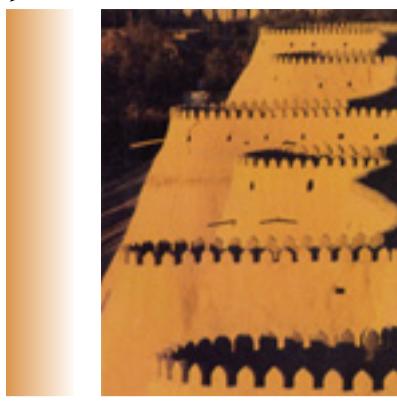
zmeraj globlje zavedali, da naš narod nima pravic, ki mu grejo. Tako smo, čeprav mladi, prišli do zaključka, da moramo vzdrževati medsebojne stike tudi po počitnicah. To ni ušlo oblastem. To je bil naš resni vstop v politiko, ki ga mera ni mogla prepričati. Leta 1941 nas je razbilo na več kot en sam način... Osebno sem se znašel najprej v ljubljanskem zaporu, zatem v Coroneu...«

Zadružna kraška banka je umetniku posvetila letosnji koledar z reprodukcijami akvarelov, perorib, grafik in lepljenk, ki izražajo umetnikovo bogato izpovednost, poetiko v interpretaciji in vedrino. Gre za dela iz zgodnjega ustvarjalnega obdobja iz povojnih let pred odhodom v Ameriko. Vedute, krajine in žanrski prizori izpovedujejo globoko navezanost na domače kraje, razpete med toplino kraških zamejskih odtenkov in živahnim barvnim utripom Sredozemlja ter predstavljajo z razdaljo česa obenem zgodovinsko pričevanje.

13. oktobra bo v Mestni galeriji v Ljubljani odprtje obsežnejše antološke razstave del Bogdana Groma, ki bo zaobjemala tako risbe in slike kot tudi kiparska dela in bo na ogled vse do 9. novembra.

Jasna Merku





IZLET PRIMORSKEGA DNEVNIKA V UZBEKISTAN

transoxiana

Slavospev Timurju in njegovi dobi so izletniki dopolnili naslednje jutro z obiskom mesteca Šahrizabz, južno od Samarkanda. Šahrizabz je zelo pomemben za domačine, kajti na poti iz Samarkanda do njega morajo preko 1800 m visokega prelaza, proga pa je ob nedeljah in praznikih opremljena z okrepčevalnicami, kjer strežejo pretežno z ražnjiči. Cesta preko prelaza je bila za avtobus zaprta, najverjetneje zaradi vedno prisotnih »remontov«. Potreben je bil dolg obvoz, ki je podaljšal vožnjo za poldrugo uro. Na poti so izletniki naleteli na vaški sejem, kjer ni bilo na prodaj turistične šare, temveč kuhinjska posoda, plastični izdelki, novo in rabljeno orodje, povrnine, semenski krompir in tudi živali. Ob drugem obisku je bil dan zelo vetroven in dvigovali so se oblaki prahu, ki so pobelil temnejša oblačila, vsem pa naložil večerno tuširanje. Nekateri so kupili tudi nekaj krompirjev in zanimivo bi bilo preveriti uspešnost predelka pri nas in na uzbeških njivah. Sam Šahrizabz ni opravičil dolgega obvoza. Posebno zanimiva je bila kripta, ki jo je dal Timur zgraditi zase, ni pa bil v njej pokopan. Umrl je namreč daleč od Samarkanda. Ostankov pa nato iz prestolnice zradi snega na prelazu niso mogli prenesti v rodni kraj. Ostal je v Samarkandu... na srečo kasnejših obiskovalcev.

Buhara »by night« je delno prevzela naša potnike, ki so tja prispeli v večernih urah po celodnevni vožnji s krajšim postankov v Šahrizabzu in niso imeli prevelike vneme, da bi že na predvečer obiska hodili po temnih uličicah in stikali po policah morebitno odprtih trgovinic. Na cestnem tlaku je marsikdo opazil nevarne odprtine, na dnu katerih so bile kanalizacije, cevi ali samo suhe smeti.

Buhara spada v središče pozornosti, ko gre za zgodovino srednje Azije. Tu je bil sedež najmočnejšega od kanatov, tu so se med »veliko igro« Velike Britanije in Rusije srečevala poti vohunov, tu so domači samodržci prodajali ruske sužnje v Perzijo in Afganistan, perzijske in afganske pa Rusom. Gospodarstvo je slonelo na pobiranju davkov karavanom in na odkopninah, ki so jih plačevali tisti, ki so se hoteli suženjstvu izogniti. Zgodovino Buhare označujejo ne samo krvavi, temveč tudi kruti dogodki.

Po islamizaciji, ki so jo Arabci za-

živahno dogajanje na vaškem sejmu v okolici Šahrizabza (desno) in vrh minareta Kaljan (spodaj)



čeli leta 709, so se v mesto posebno zaledali Perzijci. Ob zdravniku Aviceni je bil to rojstni kraj tudi pesnika Firdausija, ki je za Perzije isto kot Shakespeare za Angleze. Leta 1220 se je pred njenim obzidjem prikazal Džingis Kan in jo osvojil. Današnji videz mesta sega v konec 16. stoletja. Navajajo, da je domača univerza tedaj gostila okoli deset tisoč študentov, kar je seveda pretiravanje v korist turistične vabljivosti kraja.

S svojimi kani je postala Buhara potem sovražnika, nekakšen »deserto dei Tartari« italijanskega pisatelja Dina Buzzatija. Ob netočno določenih mejah vplivnih področij so bile v ruskem izročilu stepne na levem bregu Volge »buhrska stran«, čeprav je bilo do mesta še par tisoč kilometrov.

Iz »velike igre« (the Great Game, o katerem obstaja bogato zgodovinopisje) je na zahodu najbolj znan dogodek, ki se je tragično končal za angleška oficirja Char-

lesa Stoddarta in Arthurja Conollyja. Polkovnik Stoddart je v mesto prispel leta 1839, prej navdan z nadostojjo kot s skromnostjo. Domačega vladarja je nameraval pomiriti po razburjenosti, ki se je razširila po britanski zasedbi Afganistana. Kanu je predstavil pisanje britanskega guvernerja v Indiji, Nasrullah Kan pa je pričakoval dopis same kraljice Victorie, ki jo je imel za enako samemu sebi. Sam Stoddart je zagrešil usodno napako s tem, da je s konjem prijal skozi vrata v citadelo, medtem ko bi moral v znak spoštovanja razjahati in v trdnjava stopiti peš. Kmalu se je znašel v temnici v družbi ščurkov, miši in v umazaniji. Leta 1841 je prispel v Buharo Conolly z nalogo, da bi izposloval odkupnino za tovarša. Kan ni poznal milosti in tudi možnega odrešenika vrgel v temnico.

Usoden za oba Angleža je bil 24. junij 1842. Privedli so ju na trg, ki se še danes širi pred vrati v trdnjavu. Angleža sta si morala skopati jamo, nakar jima je rabel snel glavi.

Britanska vlada je sklenila, da na usmrtni te bo reagirala, svojci ubitih pa so zbrali večjo vsoto denarja in v Buharo poslali čudaškega prelata Josepha Wolffa. Kan je denar sprejel, Wolff pa se je komaj rešil.

Dobril dvajset let kasneje se je po nekaterih spodeljelih poskusih v pokrajini pojavila močna ruska vojska pod veljstvom generala Kaufmana. Buharski kan je spoznal, da bi bil odpor odveč in je sprejel ruski protektorat. Železnica od Kaspijskega morja je Buharo doseglj l. 1888, tedanjki kan Abdallahabad pa je izposloval, da so postajo zgradili v primerni razdalji od njegove palače.

Oktobrska revolucija je pomenila nove pretrese. Ruska politična moč je bila negotova in kan Amir je prvo delegacijo boljševiške oblasti, ki je prispela iz Taškenta, ukazal pomoriti. Krajši konec je potegnila tudi manjša vojaška odprava, 2. septembra 1920 pa je prišlo do obračuna. Pred mestom se je pojavila rdeča armada z mladim in briljantnim generalom Michailom Frunzejem. V Buhari na več mestih izsledimo slike slovitega minareta Kalon po sovjetskem napadu. Rdečarjevi so zavzeli mesto, tedanjemu kanu Aliju pa je uspelo zbežati najprej v gore in nato v Afganistan, od koder je nekaj časa vodil upor basmačijev, na koncu pa je prevladal Frunze, ki je bil zagovornik gverilskega vojskovanja. Alim je umrl v Kabulu v 40. letih. Kronike nepreverjene verodostojnosti pišejo o spolnih orgijah, v katerih naj bi se v Kabulu izživiljal z otroki najrevnejših družin.

Zgodovinopisje iz časov po oktobrski revoluciji prikazuje stvarnost iz ra-

zličnih zornih kotov. V zahodnih virih prekipeva odpor proti boljševikom, v sovjetskih pa upor proti tradicionalni domači fevdalni družbi. V ta sklop spada demonstracija skupine domačih žena, ki so si javno snele pregrinjala in jih sežgale. Baj je skoraj vse pobili možje in očetje, ki so se smatrali za osramočene.

Nekaj časa je bila Buhara »ljudska republika«, njeni vodstvo pa je začenjala kazati preveč zanimanja za Ataturkov panturkizem. Z odpravo sovjetskega Turkestana je bila Buhara dodeljena Uzbekistanu, čeprav je v njej okoli 70 odstotkov prebivalstva tadžiške narodnosti in jezik.

Buharo so že v sovjetski dobi obnovili, restavracijske posege pa je doživeli tudi v zadnjih letih samostojnosti. V mestu vladata red in snaga.

Minaret Kaljan (tudi Kalon = veliki) je pravi biser in je viden že od daleč. Višok je 47 metrov in zaostaja le za tistim

Konje-Ugenča v bližnjem Turkmenistanu, ki pa je pri svojih 67 metrih v dokaj slabem stanju in podprt z notranjo strukturo. Vzpon na Kaljan je mogoč po 143 strmih stopnicah, ki se polževo vijejo v poltemi in so predvsem pri sestopanju zelo nevarne. Pogled skozi line pod vrhom na staro in novo Buharo je edinstven.

Nad razgledom z visokega stolpa govorito niso bili navdušeni tisti, ki jih je rabel metal na trg ob vznosu. Tako so kazovali posebno hude prekrške, Rusi pa so prakso prepovedali.

Minaret so zgradili daljnega leta 1127 in pri tem uporabili zelo napredne metode obrambe proti potresnim sunkom. Kaljan je navdušil tudi Džingis Kana, ki se ga ni dotaknil med opustošenjem mesta.

(Se nadaljuje)



Mnenja

74-letni podjetnik gradbene stroke Silvano Čok (na posnetku) od Ferlagov: »Ceste, ki jih tu videvamo so nepojmljive za naše razmere. Vse je razruto in polno odprtih kanalov. Ne zgodi pa se nič hudega, vse teče normalno. Pri nas bi nekaj takega botrovalo neštetim tožbam in odvetniki bi imeli veliko dela. Zgradbe iz sovjetske dobe so dejansko kasarne,



revno zgrajene iz cemen-tnih blokov. Ljudje živijo v barakah prekritih s pločevino. Nikjer nisem na strehah opazil strešnikov. Alternativa pločevini je eter-nit, kar pa ne pomeni že vnaprej ne-varnost zara-di azbesta. Morebitna

nevarnost izhaja iz načina, ki so ga uporabili za izdelavo. Če so dodali

primerno lepilo, azbest v eternitu ni tako nevaren, posebno če se plošč ne lomi.«

Erik Figelj z Goriskega je bil med najmlajšimi udeleženci druge sku-pine izletnikov. Tako je ocenil prva srečanja s tamkajšnjimi spomeniki: »Od blizu sem si že zelel spoznati eno od dežel, ki so bile pod vplivom islama v preteklih stoletjih in tudi arhitekturo, ki je kljubovala času in se obdržala do danes. Ob primerjavi na primer z Egiptom, ki beleži zelo velik obisk turistov, sem pričakoval, da bom tukaj našel večjo pristnost. Arhitekton-ske linije so zelo lepe, zgradbe in spomeniki pa so že tako popravljeni in predelanji, da so izgubili nekaj svojega čara. Najprištejnja stvar, ki sem jo doslej videl, je bil vaški bazar, na katerega smo v oblakih prahu in peska naleteli na poti v Šahrizabz.«



KANAL OB SOČI - Prosvetno društvo Soča Kanal

Kogojevi dnevi 2008

Začeli se bodo v petek, 29. avgusta - Na otvoritvi tudi predsednik RS Danilo Türk



Prosvetno društvo Soča Kanal že 29. leto pripravlja festival resne glasbe Kogojevi dnevi, ki nosi ime primorskega skladatelja Marija Kogoja. Letošnja izvedba ohranja programsko usmerjenost povezovanja krajev, v katerih je Kogoj deloval, začela pa se bo v petek, 29. avgusta, ko bo zbrane v Kanalu ob Soči nagovoril tudi predsednik Slo-

venije Danilo Türk. Kogojevi dnevi povezujejo kraje, ki jih je skladatelj zaznamoval: Kanal in Goričko, kjer se je šolal, Trst, kjer se je rodil, in Ljubljano, kjer je služboval. Festival, ki hkrati prinaša tudi predstavitev novonastalih skladb - vsak izmed 11 koncertov bo ponudil kakšno novitet - vsako leto seže še v nekatere primorske in zamejske kraje. Letos pa tako s koncerti obiskal še Deskle, Gorenji Tarbij v Slovenski Benečiji in Reko na Hrvaškem, je povedala predsednica Prosvetnega društva Soča Kanal Milica Zimic.

Na petkovem otvoritvenem koncertu bo ob 20.30 v cerkvi sv. Marije Vnebovzete v Kanalu ob Soči poleg komornega godalnega orkestra Slovenske filharmonije pod vodstvom dirigenta Antona Nanuta nastopila še priznana flavistka Irena Grafenauer. Med drugim bo krstno izvedla skladbo, ki jo je zanimal napisal skladatelj Ivo Jevtić, je poudarila Zimičeva.

Festival se bo pol ure pred tem na kanalski Kontradi začel z nagovorji predsednika organizacijskega odbora, akademika Cirila Zlobca in kanalskega župana Andreja Maffija. Slavnostni govornik bo predsednik Türk, udeležbo pa je organizatorjem napovedal tudi minister za kulturo Vasko Simoniti.

Začetek Kogojevih dni bo zaznamovalo še odprtje razstave del akademskega slikarja Lojzeta Špacapana.

V okviru Kogojevih dni bodo tudi letos obeležili nekatere glasbene jubileje, je poudarila pred-

sednica Prosvetnega društva Soča Kanal, ki je lani praznovalo 140 let delovanja. Tako se bodo 5. septembra v Kanalu spomnili stoltnice rojstva francoskega skladatelja Oliviera Messiaena, 25. septembra v Desklah pa desetletnice smrti domačega ustvarjalca Marjana Gabrijelčiča, čigar dela bodo izvajali solisti, zbor in orkester ljubljanske Operе.

Uvodnih pet koncertov festivila bo v Kanalu ob Soči, nato pa se bo dogajanje preselilo še v druge kraje. Ob Desklah 2. oktobra v Goričko, kjer bo nastopal kvartet Feguš, 19. oktobra v Gorenji Tarbij, kjer bosta altistka Mirjam Kalin in pianist Žiga Stanič med drugim izvajala priredbe beneških ljudskih pesmi, 30. oktobra pa bodo na Reki predstavili stvaritve sodobnih hrvaških skladateljev. Zaključni koncert Kogojevih dni bo 6.

novembra, ko bo v Trstu nastopil Simfonični orkester RTV Slovenije s sopranistko Olgo Kaminsko in baritonistom Markusom Finkom.

Kogojevi dnevi so edini slovenski festival resne glasbe, ki se lahko pohvali s skoraj 30-letno tradicijo, a se kljub temu srečuje s finančnimi težavami, je poudarila Zimičeva. Po njenih besedah je nadaljnja rast festivala povezana z vključitvijo v evropsko združenje festivalov, kar pa je povezano s stroški. Proračun letošnje izvedbe je okoli 65.000 evrov, s katerimi pa le stežka privabijo vrhunske glasbene poustvarjalce, je še dodala Zimičeva. (STA)

ganizatorja: Lutkovni studio Koper in ZKD Karol Pahor Piran.

PORTROŽ

V nedeljo, 31. avgusta ob 10.00 / Promenadni koncert Mladinskega pihalnega orkestra Piran.

LJUBLJANA

Križanke

V četrtek, 4. septembra / Goran Brešović z Orkestrom za poroke in pogrebe.

Cankarjev dom

V petek, 5. septembra ob 20.00, Linhartova dvorana / Marko Hatlak & Funtango. Marko Hatlak - harmonika, Bojan Cvetrežnik - violina, Sašo Vollmaier - klavir, Andrej Pekarovič - kita-ra in Piero Malkoč - kontrabas.

RAZSTAVE

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Narodna in studijska knjižnica (Ul. sv. Frančiška 20), do konca avgusta so na ogled fotografije Robija Jakomina.

Palača Gopčević: do 7. septembra - »Maria Callas, trideset let potem«. Odprto vsak dan od 9.00 do 19.00. Vstop prost.

Muzej Revoltella, galerija sodobne umetnosti: »1953: L'Italia era già qui«, je naslov razstave o sodobnem italijanskem slikarstvu v Trstu. Urnik: do 30. oktobra od 10.00 do 18.00, ob torki zaprto.

Muzej na gradu sv. Justa: do 25. januarja 2009 je na ogled razstava »Srednji vek v Trstu«. Odprto vsak dan od 9.00 do 19.00; od 1. novembra do 25. januarja do 9.00 do 17.00.

Gledališče Miela: do 31. avgusta od 17.00 do 21.30 na ogled fotografksa razstava pod naslovom »Razseljenje«.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

REPEN

Muzej Kraška hiša je odprt ob nedeljah in praznikih, do konca oktobra. Urnik: od 11.00 do 12.30 in od 15.00 do 17.00. Za večje skupine je možen ogled v drugačnih terminih s predhodno najavo na tel. št. 040-327240 ali po elektronski pošti na naslov: info@kraskahisa.com.

Muzej Kraška hiša: do 7. septembra razstavlja fotografije Renata Deganello z naslovom Mirovo Žganje. Odprto ob nedeljah in praznikih od 11.00 do 12.30 in od 15.00 do 17.00.

DEVIN

Na Devinskem gradu bo do 2. novembra na ogled razstava »Torbe in torbi« na gradu.

SESIJAN

Razstavna dvorana Turističnega informativnega Centra (IAT): do 31. avgusta je na ogled razstava »Izložba umetnikov« na kateri sodelujejo: Pino Zorzi (slike in fotografije), Mafalda Di Brazzano (slike), Bencich Nadia (slike) in Andrej Mervic (kamnit izdelki).

Razstava je odprta vsak dan od 9.00 do 13.00 in od 14.00 do 19.00. Do 12. oktobra bodo na isti razstavi po skupinah predstavili svoja dela še Tomaž Caharija (kamnit izdelki), Piero Marcucci (skulpture in slike), Miloš Ciuk (kamnit izdelki), Mileva Martelanc (gline-ni izdelki), Vittorio Porro (kamnite skulpture), Luisa Pomelli (slike), Anita Nemarini (slike), Viktor Godnic (slike), Luca Monet (kamen) in Anica Pahor (skulpture in slike).

GORICA

V Pokrajinskih muzejih v goriškem grajskem naselju je na ogled fotografksa razstava z naslovom »Italijanski ujetniki v prvi svetovni vojni. Fotografski dnevnik Petra Nagliča«, na ogled bo do 31. avgusta vsak dan razen ponedeljka med 9. in 19. uro.

Palac Attems-Petzenstein / do 30. avgusta bo na ogled razstava »Josef Maria Auchentaller (1865-1949) - Un secessionista ai confini dell'Impero«. Urnik: od 9. do 19. ure, zaprto ob ponedeljkih.

V dvorani deželnih stanov goriškega grada je na ogled razstava dragocenih tiskovin 18. stoletja z naslovom Gorica in Furlanija med Benetkami in Du-najem; do 31. avgusta med 9.30 in 13.00 ter med 15.00 in 19.30, razen ponedeljka.

Na sedežu Fundacija Goriške hranilnice v Ul. Carducci 2 je na ogled razstava z naslovom Lepote Benetk - Slike iz osemajstega stoletja iz zasebnih

zbirk; do 31. avgusta od torka do nedelje med 10. in 19. uro, ob ponedeljkih zaprto; informacije na tel. 422-410886.

Kulturni center Lojze Bratuž: do 12. septembra od ponedeljka do petka od 17.00 do 19.00 je na ogled fotografksa razstava fotoklubov goriške pokrajine - 6 za eno ... razstava.

V bivših konjušnicah vile Coronini Cronberg na Drevoredu 20. septembra, bo do 7. septembra razstava Roberta Cape z naslovom »Fotografie da Israele 1948-1950«; odprt ob torka do sobote med 10. in 13. ter med 14. in 19. uro, ob nedeljah med 10. in 13. ter med 15. in 20. uro.

ROMANS

V langobardski dvorani v občinski stavbi je na ogled stalna razstava »Vojščki svetega Jurija - Svobodni možje, zemljiški gospodje, premožni lastniki«; od ponedeljka do petka med 11. in 13. uro, ob ponedeljkih in sredah tudi med 16. in 18. uro; informacije na tel. 0481-966904.

CODROPO (VIDEM)

V Vili Manin bo do 28. septembra na ogled razstava: »Good & Goods - Spiritualità e confusione di Massa«. Urnik: ob torka do petka od 9. do 18. ure, ob sobotah in nedeljah od 10. do 20. ure.

SLOVENIJA

KOPER

Na sedežu Banke Koper: do oktobra bo na ogled razstava likovnih del »Geografska spomina« akademske slikarke Clementine Golija.

SEČOVLJE

Krajinski park Sečoveljske soline: odprto vsak dan od 8.00 do 20.00, na ogled film o solinah, slikarska razstava ter spreهد po solinski poti z obiskom multimedjskega centra. Vstop na točka je na Seči.

POSTOJNA

Predjamski grad: do 31. avgusta bo na ogled razstava, ki jo je pripravila Branka Sulčič »Enej Silvij Piccolomini - poznejsi papež Pij II«. Ogleđ razstave in gradu je možen vsak dan od 9.00 do 19.00.

TOMAJ

Kosovelova domačija in soba Srečka Kosovela: ogled je možen vsako nedeljo med 14. in 16. uro ali po predhodnem dogovoru. Informacije: Dra-gica Sosič (05/7346425).

ŠTANJEL

V Galeriji Lojzeta Spacala bo, ob 20-letnici galerije, do 2. novembra na ogled razstava »Trije pogledi na kraške krajinje: Zoran Mušič, Silvester Komel in Aleksej Kobal«.

Stolp na vratih: do 14. septembra bo na ogled razstava fotografij skupine članov Foto kluba Nova Gorica.

DOL PRI VOGLJAH

Gostilna Ruj: do 1. septembra bo na ogled fotografska razstava »Schengenska meja«. Razstavljata Bogdan Macarol in Boris Prinčič.

NOVA GORICA

Muzejske zbirke Goriškega muzeja: Grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 19. ure, ob sobotah zaprta, ob nedeljah in praznikih pa od 13. do 19. ure; Sv. gora ob sobotah, nedeljah in praznikih od 10. do 18. ure; Grad Dobrovo v pondeljek zaprta, ob torka do petka od 8. do 16. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih pa od 13. do 17. ure; Kolodvor na pondeljka do petka po urniku Turistične agencije Lastovka, ob sobotah od 12. do 19. ure, ob nedeljah pa od 10. do 19. ure. Naujavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika (tel. 003865-3359811).

Paviljon Poslovne centra HIT, (Del-pinova 7a) do 30. septembra je na ogled razstava botaničnih ilustracij Vladimirja Segalle; na ogled bo vsak dan med 10. in 19. uro.

LJUBLJANA

Muzej novejše zgodovine: na ogled je stalna razstava Slovenci v XX. stoletju. Muzej je odprt od 10.00 do 18.00.

Narodna galerija (Cankarjeva 20): do 8. februarja 2009 je na ogled razstava »Slovenski impresionisti in njihov čas 1890-1920«.

TOLMIN

Tolminski muzejski zbirki: od ponedeljka do petka od 9.00 do 15.00, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 13.00 do 17.00.

VOJSKO

Partizanska tiskarna Slovenija: ob obisku vam oskrbnik nativne spominske letak na starem tiskarskem stroju. Možen ogled do 15. oktobra vsak dan od 9.00 do 16.00.

GLASBA

SLOVENIJA

KOGOJEVI DNEVI

Petak, 29. avgust ob 20.00, Kanal ob

Petak, 10. oktober ob 20.30, Kanal ob Soči, cerkev sv. Marije Vnebovzete / Matej Šarc - oboia in Nina Prešiček - klavir.

Nedelja, 19. oktober ob 16.00, Gorenji Tarbij (Srednje), cerkev sv. Ivana / Mir-

PIRAN
Tartinijev trg
V soboto, 30. avgusta / Promenadni koncert Mladinskega pihalnega orkestra Piran.

V nedeljo, 31. avgusta ob 20.00 / Poletni poulični festival - Puf 2008. Or-

Rai Tre**SLOVENSKI PROGRAM**

Za Trst: na kanalu 40
(Ferligi) in 64 (Mile)

Za Gorico: na kanalu 69
(Vrh Sv. Mihaela)

Teletekst: str. 316 - 342 - 343

18.40 Čezmejna TV:

Primorska kronika

20.25 Prvi aplavz 2008:

Mali kraški muzikanti

20.30 Deželni TV dnevnik

23.00 Čezmejna TV:

Dnevnik Slovenija 1

Rai Uno

6.10 Nan.: Incantesimo

6.30 Dnevnik, Cciss

6.45 Aktualno: Unomattina Estate (vođita Eleonora Daniele in Luca Giurato)

10.15 Film: Una donna scomoda (dram., it., '01, r. S. Martino, i. R. Alpi, B. D'Urso)

11.30 Dnevnik in vremenska napoved

Nan.: La signora in giallo

13.30 Dnevnik - Gospodarstvo

14.10 Nan.: Julia

14.55 Nan.: Don Matteo 5

16.50 17.10 Nan.: Cotti e mangiati

17.00 Dnevnik in vremenska napoved

17.15 Nan.: Le sorelle McLeod

18.00 Nan.: Il commissario Rex

18.50 Kviz: Reazione a catena

20.00 22.55 Dnevnik

20.30 Nogomet: Artmedia-Juventus, Champions League

22.55 Dok.: Heritage

23.55 Koncert:

Dalla Citta' proibita per le Olimpiadi di Pechino - Ad Oriente (sodeluje G. Allevi)

1.00 Nočni dnevnik in vremenska napoved

1.35 Aktualno: Sottovoce

Rai Due

6.30 Dok.: Panama, un filo di terra tra due oceani

6.45 Dnevnik - Zdravje

6.55 Aktualno: Quasi le sette

7.00 Variete: Random

10.00 Nan.: Otto semplici regole

10.20 Dok.: In Italia

10.35 Dnevnik, vremenska napoved in rubrike

11.20 Dok.: Magazine sul Due

13.00 Dnevnik

13.30 Aktualno: Tg2 E...state in costume, sledi Zdravje

14.00 Nan.: Wolf - Un poliziotto a Berlino

14.50 1.10 Nan.: Squadra speciale Lipsia

15.40 Nan.: The District

17.10 Nan.: La complicata vita di Christine

17.30 Nan.: Due uomini e mezzo

18.10 Dnevnik

kratke vesti vremenska napoved in Športne vesti

19.00 21.05 Nan.: Squadra speciale Cobra 11

19.50 Nan.: Friends

20.20 Risanke

20.25 Žrebanje lota

20.30 22.50 Dnevnik

23.05 Nan.: Supernatural

0.30 Variete: Follia rotolante 2008

Rai Tre

6.00 Dnevnik - Rai News 24 vmes il caffè di Corradino Mineo, Italia, istruzioni per l'uso

8.05 Aktualno: La storia siamo noi

9.05 Film: Un ettaro di cielo (kom., It, '57, r. A. Casadio, i. M. Mastroianni, R. Schiavino)

10.30 13.00, 14.45 Aktualno: Cominciamo bene estate

12.00 Dnevnik, Športne vesti in vremenska napoved

13.05 Nad: Terra nostra

14.00 Deželne vesti in vremenska napoved in rubrike

15.00 Variete: Trebisonda

16.30 Športna od: Pomeriggio sportivo, vmes Speciale Pechino

17.15 Nan.: Arsenio Lupin

18.10 Aktualno: Geo magazine 2008

19.00 Deželne vesti, vremenska napoved in Športne vesti

20.10 Variete: Blob

20.30 Nad: Un posto al sole d'estate

- 21.05** Film: Divorzio all'Italiana (kom, It, '62, r. P. Germi, i. M. Mastroianni, S. Sandrelli, D. Rocca)
- 22.55** Dnevnik - deželne vesti in Primo piano
- 23.30** Dok.: La stagione dei Blitz
- 0.30** Dnevnik - Vremenska napoved
- 0.40** Aktualno: Off Hollywood 2008

Rete 4

- 6.00** Dnevnik - Pregled tiska, sledi Secondo voi
- 6.15** Nan.: Chips
- 7.40** Nan.: Bella e' la vita
- 8.15** Nan.: Charlie's Angels
- 9.30** Nan.: Miami Vice
- 10.30** Nad: Bianca
- 11.30** Dnevnik in prometne informacije
- 11.40** Nad.: Febbre d'amore
- 12.20** Nan.: Carabinieri
- 13.30** Dnevnik in vremenska napoved
- 14.00** Aktualno: Sessione pomeridiana: Il tribunale di Forum
- 15.00** Nan.: Siska
- 16.00** Nad.: Sentieri
- 16.50** Film: Ursus nella terra di fuoco (pust, It, '63, r. G. Simonellii, E. Fury)
- 18.55** Dnevnik - vremenska napoved
- 19.35** Variete: Ieri e oggi in tv
- 19.50** Nad.: Tempesta d'amore
- 20.20** Nan.: Renegade
- 21.10** Film: L'ultima eclissi (triler, ZDA, '95, r. T. Hackford, i. K. Bates, J. Jason Leigh)
- 0.00** Film: Lo squalo 3 (pust., ZDA, '83, r. J. Alves, i. D. Quaid, B. Armstrong)

Canale 5

- 6.00** Dnevnik - Prima pagina
- 7.55** Dnevnik - prometne vesti, vremenska napoved, borza in denar
- 8.00** Jutranji dnevnik
- 8.50** Nan.: Tutti amano Raymond
- 9.20** Film: Posta del cuore (kom., ZDA, '01, i. C. Sheen)
- 10.05** Dnevnik
- 11.00** Aktualno: Forum (vodi R. Dalla Chiesa)
- 13.00** Dnevnik, okusi in vremenska napoved
- 13.40** Nad.: Beautiful
- 14.10** Nad.: Cento Vetrine
- 14.45** Nad.: My life
- 15.55** Nan.: Una mamma per amica
- 17.00** Film: Inga Lindstrom - La quilon (dram., Nem., '04, r. M. Steinke, i. V. Niehaus, A. Lutz)
- 18.50** Kviz: Jackpot - Fate il vostro gioco
- 20.00** Dnevnik in vremenska napoved
- 20.30** Variete: Veline
- 21.10** Film: In her shoes - Se fossi lei (kom., ZDA '04, režija C. Hanson, igra Cameron Diaz)



22.00 Dnevnik in vremenska napoved

23.40 Nan.: Dirty Sexy Money

1.30 Nočni dnevnik

Italia 1

- 6.05** Nan.: Zanzibar
- 6.55** Nan.: Le nuove avventure di Flipper
- 7.50** 13.40, 17.15 Risanke
- 9.55** Nan.: Sabrina, vita da strega
- 10.30** Nan.: Buffy
- 11.30** Nan.: Smallville
- 12.25** Dnevnik in vremenska napoved, sledi Studio sport
- 14.30** Risanke: Lupin III
- 15.00** Nan.: Paso adelante
- 15.55** Nan.: Summer Dreams
- 16.50** Nan.: Un genio sul divano
- 18.30** Dnevnik in vremenska napoved
- 19.05** Nan.: Friends

- 20.05** Nan.: Camera Cafe' Celebrity Edition
- 20.45** Nan.: La vita secondo Jim
- 21.10** Film: The Medallion (akc., Hong Kong/ZDA, '03, režija Gordon Chan, igrajo Jackie Chan, Lee Evans, Claire Forlani)
- 23.00** Nan.: Un Ciclone in Famiglia 2
- 0.05** Resničnosti šov: Mistery C.S.I. - Oltre la scena del crimine

Tele 4

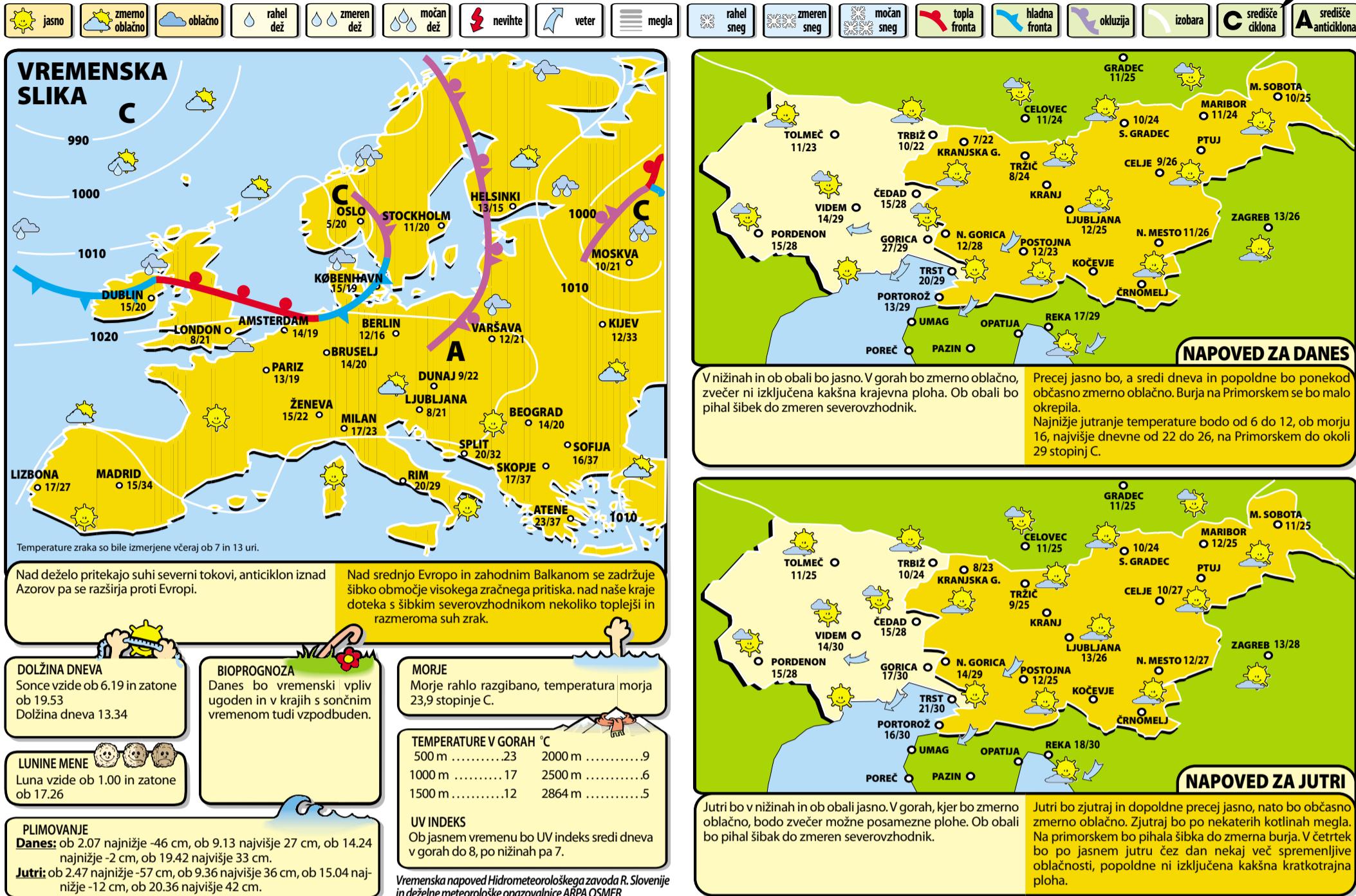
- 7.00** 8.35, 12.00, 13.10, 16.40, 19.30, 23.02, 1.32 Dnevnik
- 7.15** 17.00 Risanke
- 8.10** Pregled tiska
- 9.00** Aktualno: L'età non conta
- 9.30** Dokumentare o naravi
- 10.35** Nan.: Casa famiglia
- 12.35** Aktualno: Automobilissima.com
- 13.35** Aktualno: ...Nel baule dei tempi
- 14.00** 22.30 Glasb. oddaja: La grande musica classica
- 15.15** Aktualno: Il meglio di...Giovani a confronto
- 19.00** Aktualno: Scivolando sull'onda
- 20.00** Aktualno: Ratatouille
- 20.30** Deželni dnevnik
- 20.55** Film: Ostacolo alla giustizia (triler, '95)
- 23.30** Inf. odd.: Incontri al caffè de la Versiliana

La 7

- 9.15** Aktualno: Due minuti un libro
- 9.30** Aktualno: Le vite degli altri
- 10.30** Nan.: Mai dire sì'
- 11.30** Aktualno: Matlock
- 12.30** Dnevnik in športne vesti
- 13.00** Nan.: Cuore e batticuore
- 14.00** Film: Il riposo del guerriero (dram., Fr./It., '62, i. B. Bardot)
- 16.05** Nan.: Il ritorno di Mission Impossible
- 17.05** Nan.: Diane, uno sbirro in famiglia
- 19.00** Nan.: Stargate SG-1
- 20.00** Dnevnik
- 20.30** Variete: Crozza Italia - Exclusives
- 21.10** Film: Death of a President (dram., V.B. '06, r. G. Range)
- 23.15** Nan.: Sex and the City
- 23.50** Dok.: La storia proibita del '900 italiano

Slovenija 1

- 6.55** Kultura, sledi Odmevi
- 8.00** Na zdravje!
- 9.10** Igrana nan.: Na potep po spominu
- 9.45** Lutk. nan.: Bisergora
- 10.00** Igrana nan.: Podstrežje
- 10.15** Zgodbe iz školjke
- 10.45** Dok. serija: Kronika morskih ljudstev
- 11.45** Dok. oddaja: spomini na Prekmurske jude (pon.)
- 13.00** Poročila, vremenska napoved in športne vesti
- 13.30** 19.55 Nad.: Britanska kraljica, osemdesetletnica
- 14.20** Obzorja duha
- 15.10** Mostovi - Hidak
- 15.45** Risana nan.: Trojčice
- 16.10** Slov. ljudska pesem
- 16.15** Zlatko Zadladko
- 16.30** Nan.: Izgubljeni zaklad Fidžija
- 17.00** Novice, kronika, športne vesti in vremenska napoved
- 17.35** 0.10 Dok. odd.: Pohorje
- 18.05** Z glavo na zabavo (pon.)
- 18.30** Žrebanje astra
- 18.40** Risanke
- 18.55** Vremenska napoved, dnevnik in športne vesti
- 21.00** Dok. oddaja: Veliki olimpijski dopinski škandal
- 22.00** Odmevi, kultura, športne vesti in vremenska napoved
- 23.00** Dok. serija: Zgodovina komunizma
- 23.50** 50 let televizije
- 0.35** Dnevnik (pon.)</



NOVA GORICA adriatica.net CENTER POTOVANJ, Gradnikova brigada 7, tel.: +386 (0)5 333 24 16 | KOPER adriatica.net CENTER POTOVANJ, Pristaniška ulica 2, tel.: +386 (0)5 627 84 10 | SEŽANA adriatica.net CENTER POTOVANJ, Kosovelova ulica 4 b, tel.: +386 (0)5 730 12 10

POTUJ PAMETNO

MEHIKA
17.9.
Hotel 3*
14 dni, vse vključeno
letalo iz Munchna **1.159 €**

ZAKINTOS
8., 15.9.
Hotel 4*
7 dni, zajtrk
letalo iz Ljubljane **425 €**

RODOS
31.8.
Hotel 3*
7 dni, zajtrk
letalo iz Ljubljane **399 €**

TUNIZIJA
3.9.
Hotel 4*
7 dni, polpenzion
letalo iz Ljubljane **379 €**

adriatica.net
CENTER POTOVANJ
www.centerpotovanj.si

DOPIS IZ PARIZA

Spomeniki malo drugače

Spomeniki in muzeji! Znanje in kultura! V Parizu (in Franciji nasprost) je vsega na pretek. Vsako leto trume turistov obiščejo Francijo ter njen prestolnico in sami Francozi so veliki ljubitelji zgodbinske in kulturne dediščine - lani je bilo ob dnevih kulturne dediščine 12 milijonov obiskovalcev. Od kod in zakaj to zanimanje? Spomeniki nam govorijo o preteklih obdobjih, zgodbina fascinira in nam pomaga razumeti sedanost. Sicer pa se v spomenikih pogosto skriva veliko več, kot izgleda.

Začnimo z Louvrom, najbolj poznanim muzejem, ki pa je veliko več kot muzej. To je bila kraljeva palača, tam je bival tudi Ludvik XIV preden si je zgradil Versailles in kot vsak grad ima tudi Louvre veliko skrivnosti. Zid, ki loči selle Henri II in selle des Sept Cheminées (soba sedmih dimnikov) je debel tri metra! - to je par soban naprej od Mone Lise. Poglejte bliže in opazili boste, da so bila tam skrivna vrata. Od tam je Ludvik XIV hodil k svoji ljubici madmoiselle de Valée; sončni kralj je v teku svojega življenja imel 16 favoriton, in 23 otrok, legalnih in ne. Privatna stvar? Niti ne, saj so favoritini bile večkrat veliko več kot ljubice. Toda gremo dalje s temi „neuradnimi“ pričevanji preteklosti. Na križišču ulice Roquette z ulico Croix-Fabien (v 11. okrožju) so na robu pločnika vidni pravokotni kamni: tu je stala gilotina zapora »La grande Roquette« in kamene so uporabili za vodoravnost smrtonosne naprave, torej zato, da se rezilo ne bi zataknilo. Dalje na št. 11. ulice »de la Ferronnerie« je na kamnu vklesana lilija: tam je leta 1610 bil umorjen kralj Henrik IV. Tovrstnih pričevanj je v Parizu skoraj za vsakim vo-



galom, včasih pa bi radi dokaze, ki se jih ne najde. Leta in leta so strokovnjaki iskali ostanke keltskega naselja na Ile de la Cité (otok na Seni in srce mesta), ker so bili prepričani, da so tam živelji Parisi (keltsko pleme). Leta 2003 so jih res našli, toda ne v centru Pariza, ampak v kraju Nanterre (blizu periferija na severo-zahodu prestolnice). Ironija usode: Pariz naj bi nastal v lastni periferiji!

Skrith sporočil in prostorov je veliko in to ne le v Parizu. V Bretaniji je mnogo megalitskih najdišč iz neolitika, sicer pa eden izmed njih še posebno izstopa: dolmen na otoku Gavrini, sestavljen iz velikih kamnitih blokov, je visok 7m in širok 50m. Spektakularno, toda velikost ni njegova posebnost: ta dolmen je poznan po vklešanih ornamentih, ki pokrivajo notranje stene in so edinstven primer na svetu. Njihov pomen je nepoznan, kot

je nepoznana funkcija tega kraja. Običajno so bila to grobišča, toda tu niso našli nobenih dokazov, ki bi podprtli to teorijo. Je bilo torej svetišče? Francoski Stonehenge? Misterij. Tako ostaja tudi neznan, zakaj so zgradili 10km dolg in 5m visok zid na hribu St. Odile (Alzacija). Je bilo to obzidje keltskega naselja? Svetišča? Grobišča? Tudi tu le domene.

V spomenikih se prepleta sednost in preteklost, resničnost in domišljija. Sicer pa so tudi kraji, ki so vezani na znane, toda ne ravno realne dogodke. Se spominjate Lupina, mojstra vseh tatov? Po legendi naj bi skrival svoj plen v strmi skalnatih obali pri mestu Etretat (Normandija), toda zmanj bi iskali ta zaklad, ker je kavalirski tat fiktiven junak, ki se je rodil iz pod peresa pisatelja Mauricea Labanca (1864-1941). In dalje. Če boste potovali med Korzikou in Italijo ter boste



zagledali na morju zapanjen mali otok, je to Montecristo, kjer je po Dušasovem romanu bil zaprt Edmond Dantes alias grof Montecristo. Pisatelj je na potovanju spoznal otok, ki ga je tako fasciniral, da ga je izbral za kraj pripovedi. Skalnati otok je razburil umetniški duh tudi zato, ker je po legendi tam skriti zaklad. In za zaključek še globlje v fascinantem svet domišljije. Gotovo vsi poznate Trnuljčice, toda malokdo ve, da se lahko obišče njen grad: to je Château d'Ussé, nedaleč od mesta Tours, ki je pisatelju Charlesu Perraultu dal navdih za znamo pravljico (ki jo je sicer povzpel iz ljudskega izročila). K zgodbi je pripomogel tudi gozd Chinon v okolici grafa, ki je tako gost, »da ne človek ne žival ne moreta skozi.«

Skrivnosti preteklosti so zapisane vsepovod sod. Včasih je dovolj, da jih poiščemo. (Se nadaljuje)

ZAGREB Slovenski ribiči naj bi ukradli mreže

ZAGREB - Hrvaški ribič iz Savudrije Michael Latin je včeraj policiji prijavil, da mu je prejšnjo noč nekdo ukradel približno 20 ribiških mrež, ki jih je pestil v Piranskem zalivu. Hrvaški mediji ob tem navajajo Latinovo izjavo, da naj bi njegove mreže v vrednosti 3000 kun (415 evrov) ukradli slovenski ribiči. Latin zatrjuje, da hrvaških ribiških ladij v času od takrat, ko je v nedeljo popoldne postavil mreže, pa do včeraj, ko jih je neuspešno iskal, ni bilo v tem delu morja. Obenem je dejal, da je bilo pet slovenskih ribiških ladij prejšnji teden v hrvaških ozemeljskih vodah oziroma kakšne štiri milje južno od sredinske črte v Piranskem zalivu. Po njegovih besedah sta bili med njimi tudi Riba 1 in Riba 2, ki sta lovili v hrvaškem morju.

Latin je dejal, da je mreže puštil v nedeljo okoli 17. ure kakih 1,3 milje od obale Savudrije in 1,8 milje južno od sredinske črte v Piranskem zalivu. Dodal je, da včeraj ni več našel mrež, ki jih je uporabljal za lov na lista. Istrska policija je včeraj potrdila, da je dopoldne sprejela Latinovo prijavo proti neznanemu storilcu. Dodala je, da so hrvaški ribiči prejšnji terek obvestili policijo o vstopu slovenskih ribiških ladij v hrvaško morje ter da so omenjene ladje zapustile območje 15 minut preden je prispevala hrvaška policija.

Latin je dejal, da ribiči v hrvaški Istri pričakujejo vse več podobnih vplutij s strani slovenskih ribičev v času kampanje pred slovenskimi parlamentarnimi volitvami, je še poročala hrvaška tiskovna agencija Hina. (STA)